ALBUM GRAFICO

DE

CORRIENTES

Y

FORMOSA

M. W. CHAVES

M. W. Chaves

ALBUM GRAFICO

Corrientes

Formosa

Manuel W. Chaves

PROVINCIA de CORRIENTES

Descripción General

Situada en la región Norte argentina, se halla limitada al N. y O., por el río Paraná, que la separa del Paraguay, Territorio Nacional del Chaco y Provincia de Santa Fe; por el O., el río Uruguay, que la separa del Uruguay y

Cambá Punta

del Brasil, y al S., el río Guayquiraró y arroyos Basualdo, Tunas y Mocoretá, que la separan de la Provincia de Entre Ríos.

Tiene 88.900 kilómetros cuadrados de superficie, con una población de 407.000 habitantes, según los últimos cálculos.

Situada en la zona sub-tropical del país, su suelo ofrece muy diversos aspectos. Tan pronto existen "lomadas" fértiles, aptas para múltiples cultivos, como terrenos bajos, anegadizos, con características vegetaciones arbóreas y ricos pastos; praderas donde los infinitos bosques de palmeras ponen una nota oriental y mesetas y cuchillas que culminan en las sierras del Imán. De aquí arranca una serie de montañas cuyas cimas más elevadas alcanzan a 500 metros de elevación. Cerca del pueblo de la Cruz, situado sobre las riberas del Guabirabí, se elevan tres cerros, de los cuales uno alcanza 150 metros de altura sobre la planicie verdeante.

Pocas provincias argentinas disponen de tanta abundancia natural de agua, como ésta. A más de sus caudalosos ríos Paraná y Uruguay, arterias fluviales de primer orden, tiene el Corrientes, Santa Lucía, Miriñay, Aguapey, Guayquiraró, Mocoretá, etc., e infinidad de arroyos y lagunas profundas que la hienden en todas direcciones, fertilizando sus tierras, facilitando la comunicación y el transporte, suavizando el clima, dando colorido y belleza al paisaje. La laguna Iberá, preñada de leyendas, con sus esteros, bañados y carrizales, ocupa una extensión de 4.169 kilómetros cuadrados y da origen a un sinnúmero de corrientes de agua que corren por direcciones diversas. En algunas zonas las corrien-

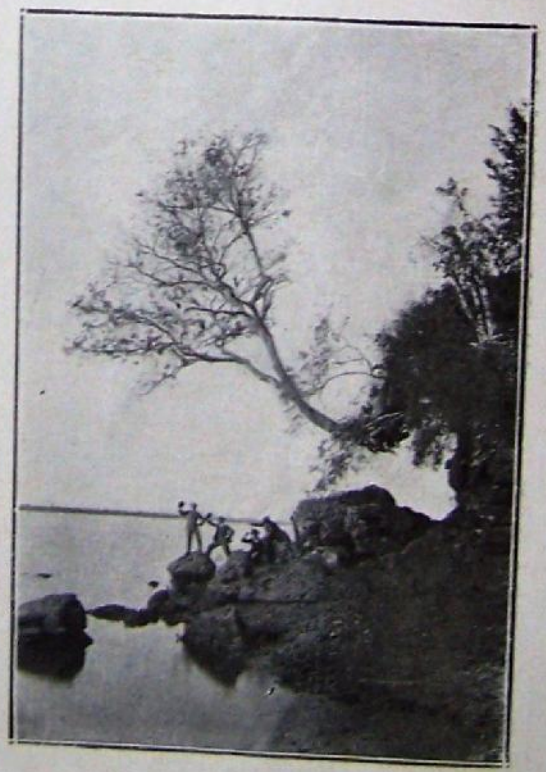
tes subterráneas son tan poderosas que puede decirse están casi a flor de tierra, a la disposición de la inteligencia del

Sitio donde se cree desembarcaron los conquistadores

hombre para ser utilizadas en riegos artificiales o fuerza motriz.

Clima: Húmedo, riguroso y ardiente en el verano de Diciembre a Febrero, tórnase templado y agradable en invierno. Sus noches son casi siempre frescas. Las heladas que se hacen sentir en los meses de Junio y Julio no adquieren la intensidad de otras regiones del país. La temperatura máxima es de 44° y la mínima de 0.3°. La precipitación anual de las lluvias es abundante, de 1.000 milímetros término medio. No es periódica ni regular. Septiembre y Octubre son casi siempre particularmente lluviosos; en menor proporción lo son Abril y Mayo, y más seco de Noviembre a Marzo. Predominan los vientos del N. E.

Suelo: Las tierras correntinas en los terrenos altos son generalmente de composición areno - humífero - arcilloso. En algunas regiones están cargadas de humus en considerable proporción, siendo particularmente aptas para agricultura. Los bajíos ricos en pastos naturales se prestan admirablemente para la ganadería. La coloración de la tierra es negra, colorada, parduzca y blanquecina, según la presencia en ellas de materias humíferas, arcillosas, sales ferrosas o asperones. Contienen de 80 a 85 % de arena silicosa, de 10 a 15 por ciento de arcilla y el resto hasta el 100, de materias orgánicas. El subsuelo es arcilloso en algunas regiones, en otras predomina la greda y existen partes arenosas que facilitan el escurrimiento del exceso de lluvias. En las costas del Paraná es pedregosa y en el lecho del Uruguay se encuentran cristales de cuarzo y rocas calcáreas. Existen terrenos bajos, donde se acumulan los detritos producidos por las materias orgánicas, y donde se forman así una capa vegetal de uno a dos metros de espesor. En el Departamento de Curuzú - Cuatiá se



En la ribera del Paraná

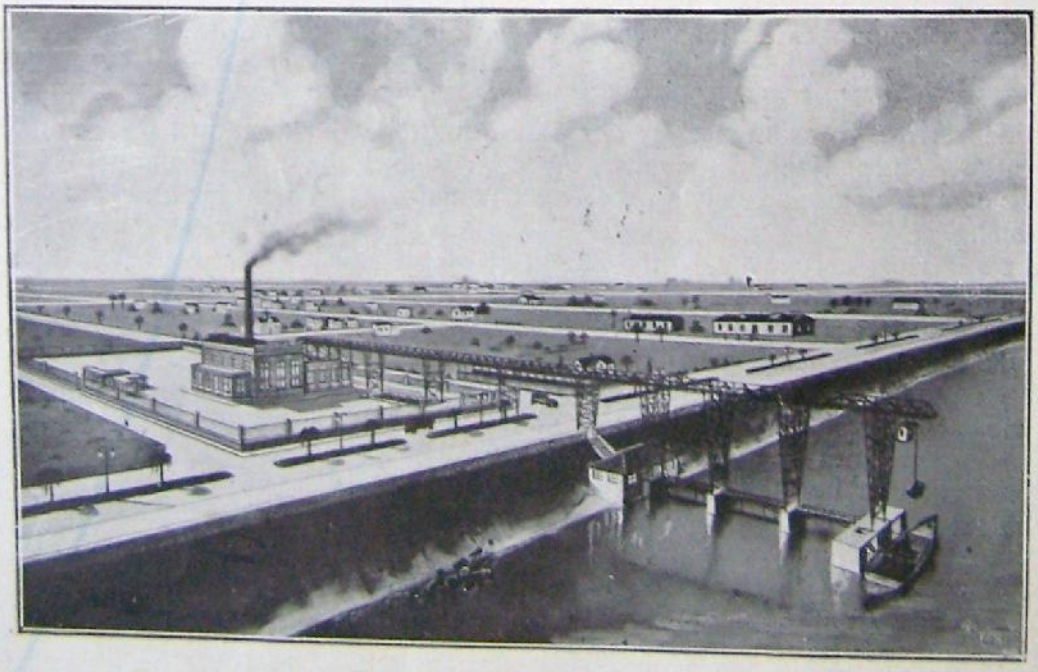
han constatado yacimientos de cobre a 30 metros de profundidad y en este mismo Departamento y en el de Mercedes, la caliza es de inmejorable calidad

Vista panorámica

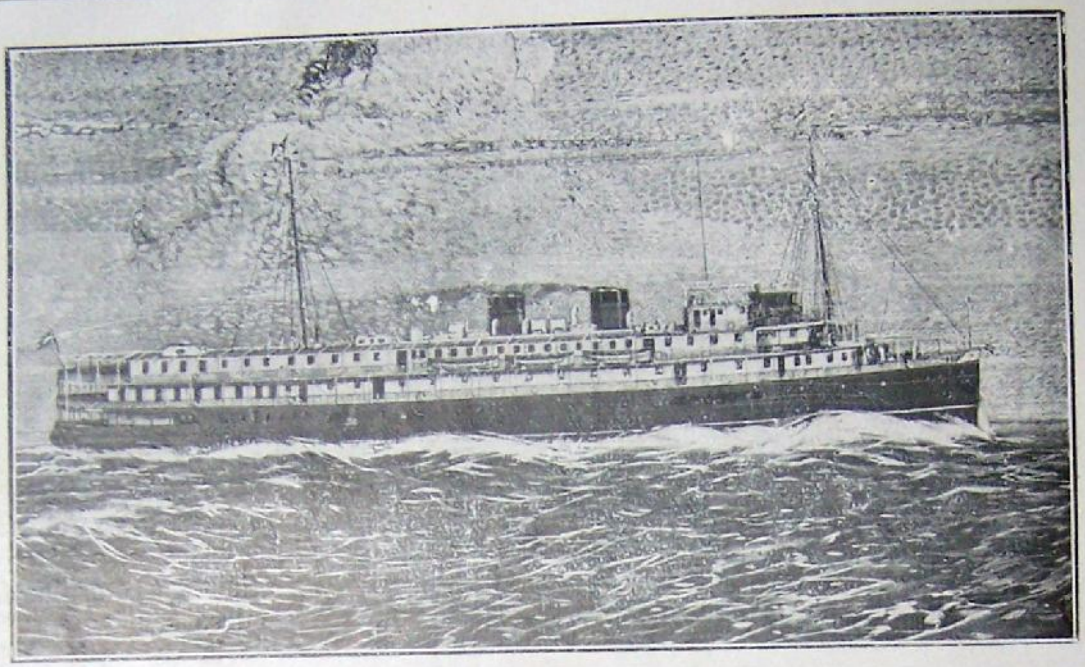
y da lugar a industrias ricas y prósperas.

El suelo de Corrientes, por los privilegios de su clima, condiciones meteorológicas, por sus accidentes naturales, variados bosques milenarios y otros surgidos por la voluntad y el esfuerzo del hombre, por sus ríos y corrientes subterráneos que mantienen a su vegetación lujuriante, por sus múltiples riquezas aún inexplotadas, por todo esto y mucho más, es una ubérrima comarca que responde generosa y promisora al esfuerzo fecundante del trabajo.

Su flora es de una variedad y riqueza incalculable. En sus bosques naturales que alcanzan a una extensión de 2 millones 500.000 hectáreas, se multiplican y viven infinitas especies arbóreas, especialmente a orillas de los cursos de las aguas, donde la vegetación selvática es abundante, variada y gigantesca. Quebrachos, algarrobos, curupay, ñandubay, lapachos, timbó, jacarandá, palo santo, palo rosa, múltiples arbustos entrelazados por trepadoras, tacuarembó, lianas y plantas parásitas enmarañan la selva y la tornan salvaje y cautivante. Las tacuaras caracterizan regiones enteras. En las tierras colo-



Plano en construcción de la Usina



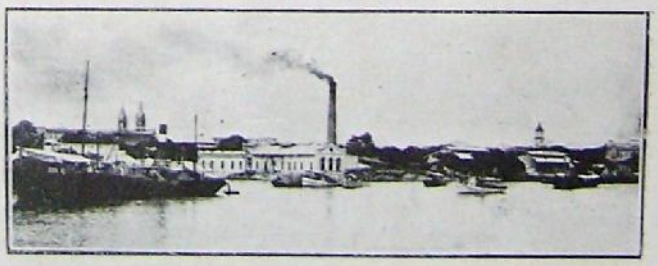
El "Ciudad de Corrientes"

radas predominan los palmares, coco, yataí, caranday, etc. En los malezales la vegetación arbustiva y arbórea es pobre, en cambio abundan las pajas coloradas, las estinas, cortaderas, juncos, mío-mío, etc.

Extensos parques de eucaliptus, paraísos y álamos hermosean propiedades particulares; y las citrus en todas sus variedades ocupan extensiones considerables. En los apartados rincones selváticos se refugian ejemplares soberbios de tigres, gatos monteses, zorros colorados, tapires, jabalíes, ciervos, gamos, venados y algunos ejemplares de carpincho.

En sus ríos, arroyos y lagunas pulula una multiforme y rica cantidad de peces: pacú, dorados, bagres, palometas, surubí, etc.; y en las orillas de los grandes ríos el impresionante yacaré abre sus enormes mandíbulas, rojas como una herida abierta; y en los esteros la temible boa amenaza con la envolvente presión de su cuerpo flexible.

Avestruces y garzas de valiosos plumajes, canoras y vistosas aves, enjambres de abejas silvestres que elaboran una miel agri-dulce depositada en las hendiduras de los troncos agrietados por los años; mariposas multicolores, mosquitos perseguidos sin tregua por las nuevas normas de vida, más una cálida eclosión de vida que palpita en los esteros, en los carrizales, en las lagunas bajo el influjo del sol tropical, un sordo rumoreo de lucha de especie, de predominio, de selección de clases entre reptiles, aves, insectos y peces, sentido mejor que visto, nos ofrece esa auritmia inimitable de la naturaleza cuando no ha sido todavía alterada por el paso transformador de la inteligencia humana.



Puerto y Usina

Agricultura: La agricultura ocupa un lugar destacado en las fuentes de producción y riqueza económica de la

provincia.

La mayoría de los agricultores son propietarios; existe el arrendamiento en forma de colonias y de arrendatarios que pagan al tanto por ciento de las cosechas o a un precio en efectivo por hectárea o cuadra. El sub-arriendo es rarísimo.

Estación F. C. Nordeste Argentino

Se estima que el área sembrada por diversos cultivos alcanza a 90.000 hectáreas, descompuestas en la siguiente forma: 50.000 hectáreas de maiz, 10.000 hect. de batatas, 10.000 hect. de mandioca y 20.000 hect. de productos varios. El algodón cultivado en forma intensiva desde hace seis años, da una cosecha en bruto de 500 a 1.200 kilos por hectárea, que da un término medio de 850 kilos por hectárea, cantidad bastante satisfactoria. En la capital y en algunos departamentos existen varias desmotadoras de algodón.

Un aspecto del muelle

El cultivo del tártago destinado a la producción de aceites finos va aumentando, y como la demanda es creciente, es factible un aumento considerable. La existencia de fábricas de productos oleaginosos dan impulso a este cultivo y a la del maní, que acusa excelentes rendimientos.

El tabaco es un cultivo tradicional en la provincia, pero el área destinada a su cultivo no aumentó en los últimos años.

La mandioca, batatas, sandías y maní son cultivos predominantes, porque constituyen la base de la alimentación regional. Los cultivos hortícolas, llamados "primicias", han adquirido gran incremento en los últimos años. Corrientes, por su situación sub-tropical está en condiciones de proveer en gran cantidad de estos productos a los mercados del Río de la Plata. En la Capital, en Empedrado, Esquina, Santa Lucía, Goya y otras, se han cultivado en chacras especiales arvejas, tomates, pimientos, zapallitos de tronco, chauchas, etc., sobresaliendo las arvejas de Esquina entre todos estos productos que encontraron un excelente mercado en Buenos Aires, dando buen jornal al obrero, trabajo más o menos permanente, utilidades no despreciables al productor e intermediario y buenas cargas a ferrocarriles y vapores.

La producción citrícola es fuente primordial de la riqueza regional. Su presente es halagador y son aún mejores sus perspectivas, porque se acrecienta

Estación del F. C. Económico

el mejoramiento de los tipos. El cultivo del naranjo a base siempre de injerto sobre pie agrio, va tomando gran incremento, fomentado por las facilidades

Por los alrededores del Puerto

que otorga el Banco de la Nación Argentina con su renglón especial de préstamos para los cultivadores de citrus. Se calcula en medio millón los árboles de naranjos de la provincia y 10.000 limoneros.

El ingenio Santa Ana, que desde hace años transforma en azúcar la caña dulce regional, ha dado un gran impulso a este cultivo.

El Ministerio de Agricultura tiene habilitadas en la Provincia varias oficinas técnicas. En Corrientes y Monte Caseros, oficinas técnicas de Agronomías Regionales; un Vivero Nacional para ventas de plantas en Bella Vista, y una Comisaría de Defensa Agrícola y una Inspección de Policía de los Vegetales en Corrientes.

Ganadería: Las tierras correntinas son especialmente aptas para la cría de ganados, siendo la producción ganadera cada día más perfeccionada por la mestización con las mejores razas.

Las cifras estadísticas acusan una existencia de 6.000.000 de bovinos, 5.000.000 de ovinos y 8.000.000 de equinos.

Las ferias ganaderos que con carácter periódico se vienen realizando en la provincia, fomentadas por las sociedades rurales de Mercedes, Curuzú - Cuatiá, Paso de los Libres y Santo Tomé, acusan el refinamiento progresivo del ganado, su valor ascendiente y su número ponderable, ya que va en aumento siempre. Este incremento de la industria ganadera en los últimos tiempos atrajo cuantiosos capitales extranjeros y produjo la valorización de las tierras, porque el desarrollo de la mestización requiere la selección de los campos.

Corrientes ocupa la tercera categoría como provincia ganadera en el país; y la fuente por excelencia de la riqueza nacional, presenta en la región vitalidad poderosa e incontrastable.

El Ministerio de Agricultura tiene destacados varios veterinarios para la defensa de la ganadería en Corrientes, Mercedes, Esquina, Goya, Paso de los Libres y Santo Tomé.

Vías de Comunicación: La vía fluvial, con ser ella de gran movimiento, no satisface las necesidades regionales.

Avenida 3 de Febrero

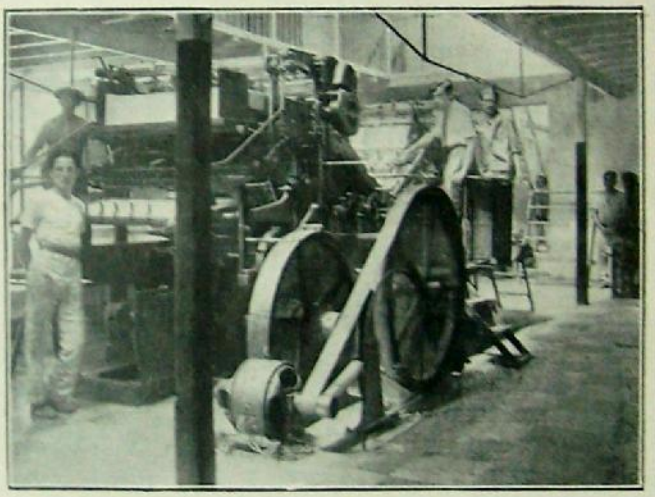
Avenida 3 de Febrero

Parque 3 de Febrero — Otro aspecto

Palmar, distante esta última de la primera 40 kilómetros. De Corrientes a San Cosme (43 kilómetros) e Itatí (90 kilómetros), sede este último punto del famoso santuario del mismo nombre, se extiende otro camino carretero. Otras vías de comunicación se van desarrollando poco a poco, despertando al progreso a las regiones que cruza y ofreciendo al inmigrante tierra económica y fácil colocación a los productos.

El F. C. N. E. A. ofrece facilidades para el transporte rápido desde la provincia hasta la Capital Federal. El F. C. Económico sirve a los departamentos de Mburucuyá, General Paz, San Luis y San Cosme. El del Estado penetra por Entre Ríos a San Jaime, hasta Curuzú - Cuatiá, con futuras proyecciones a otros puntos de este rico territorio.

Tiene Buenos caminos carreteros entre la ciudad de Corrientes y San Luis de



Talleres del Estado — Sección maquinarias

El Puente de Paso Pexoa

Colonización: Las tierras del Norte de Corrientes están en excelentes condiciones para la colonización agrícola.

Ellas se venden baratas y una vez adquiridas, en condiciones económicas, el agricultor puede duplicar su capital en poco tiempo y tener una renta anual superior a lo que puede producirle otro

cultivo con dedicar una parte del terreno a la plantación de naranjos injertados sobre pie agrio. Para esto el colono puede contar con la ayuda del Banco de la Nación, el cual le facilitará a su sola firma la suma de $ 3.000 m|n., si llega a plantar una cantidad determinada de naranjos injertados. La provincia de Co-

Vista general de la Plaza de Mayo

rrientes ofrece perspectivas sumamente favorables para quienes quieran dedicar sus esfuerzos a la labor de la tierra en las distintas formas de la agricultura. Allí tienen amplio campo de acción los colonos de todo origen, con tal de que posean un modesto capital o por lo menos, los implementos necesarios para el trabajo de la tierra. Existen en la provincia varias colonias fiscales divididas en lotes, algunas totalmente ocupadas y otras con tierras disponibles. El costo de ellas varía según las regiones; en el Departamento de Santa Tomé, se paga la hectárea a $ 25 por término medio. En el de Curuzú - Cuatiá alcanza a $ 85; en Empedrado se paga hasta más de $ 100, encontrándose en este departamento muy subdividida y muy buscada las tierras e implantadas varias colonias importantes. En Goya, sobre el río Paraná, el costo de la tierra oscila entre $ 40 y 50 la hectárea, pagándose hasta $ 100 en las zonas colonizadas. Los terrenos contiguos a la vía férrea, destinados a la colonización, se pagan a precio más elevado, de $ 150 a 185 y más la hectárea. Entre las colonias principales pueden citarse: Libertad, en el Departamento de Monte Caseros, donde se cultiva con especialidad el lino: San Carlos, en el Departamento de Ituzaingó, con cultivos especiales de yerba-mate y arroz; Juan Pujol, en el Departamento de General Paz, donde se cultiva especialmente algodón; Santa Rosa, en el Departamento de Concepción; Empedrado, en el Departamento del mismo nombre, con florecientes cultivos de los productos llamados "primicias"; Perugorria, notable por sus naranjales; Nueva Valencia, en posición inmejorable, a 9 kilómetros de la

Casa de Gobierno

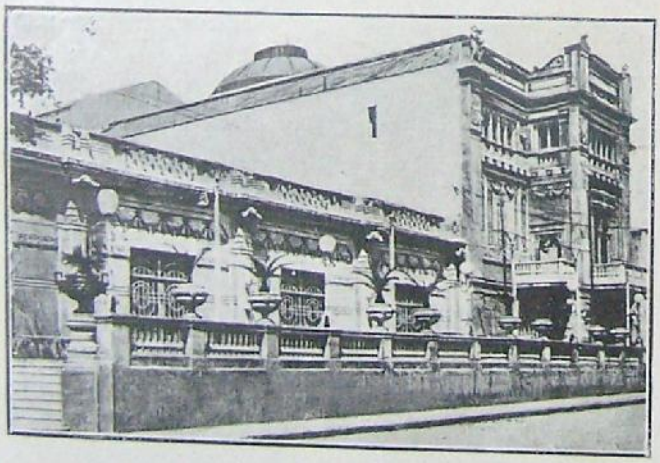
capital; Madariaga, en el Departamento de San Miguel, con grandes plantaciones de naranjos; Berón de Astrada, en el Departamento de Esquina, y varias otras. Entre las colonias de origen particular está la Colonia Liebig's, en el Departamento de Mercedes, con grandes cultivos de yerba-mate.

Industrias: Produce abundancia de materias primas para las industrias textiles; la lana que produce es la más apreciada en las manufacturas, cuenta con varias desmotadoras de algodón, y los subproductos de este valioso cultivo son utilizados en la elaboración de aceite, jabón, creolina, estearina, fósforos, etc.

Frigorífico y Saladero: El de Santo Tomé ha obtenido un éxito en su funcionamiento y ha dado un gran impulso a la industrialización de la carne.

Molino de Yerba: Esta industria es de gran porvenir en la Provincia, y la Industrial Paraguaya tiene propias y modernas instalaciones de gran potencia.

Industria Forestal: Consiste especialmente en la producción de leña y elaboración del carbón. La S. A. Hardcastle tiene en funcionamiento un importante aserradero de maderas.



Teatro Vera

Fábricas de tanino: Existen grandes establecimientos dedicados a la extracción del tanino, fundados en la ciudad de Corrientes.

Uno de los más importantes, es el de los señores Hardcastle S. A.

La industria de aceites es explotada en varios departamentos. En Corrientes la firma comercial de S. A. Hugo Stinnes industrializa diferentes variedades de oleaginosas en su importante fábrica de aceite y jabón.

Hipódromo San Martín — "Paddock"

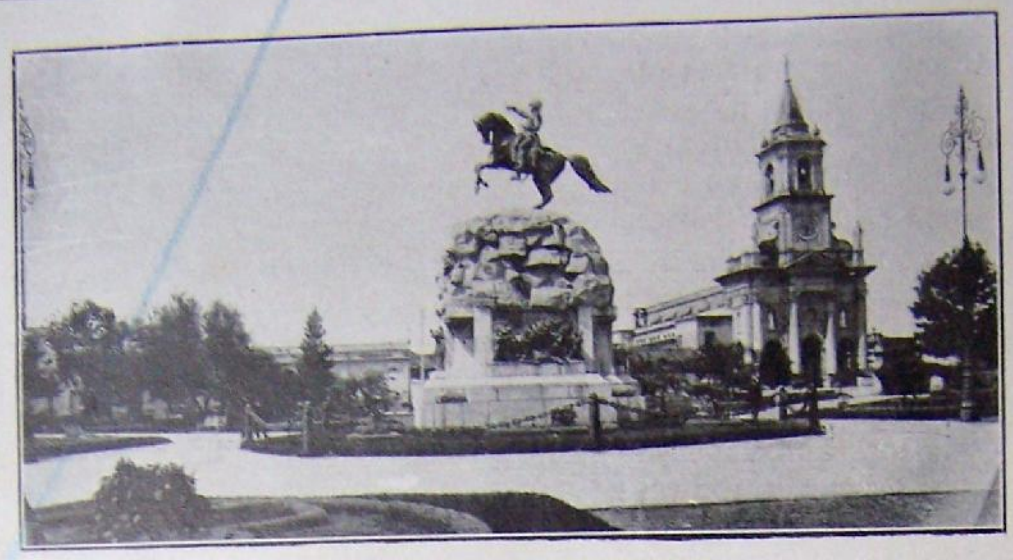
El señor Nalda tiene un importante ingenio de azúcar y destilería de aguardiente. Gira un capital de cerca de un millón de pesos.

La ciudad de Corrientes: Se halla situada en un lugar pintoresco, circundada casi en su totalidad por las cristalinas aguas del Paraná; su bahía, los diversos y múltiples aspectos que ofrecen al viajero todo un paisaje encantador, constituyen a que el viajero, el turista, reciba una buena impresión ante la vista de la capital de la provincia.

Cuenta con una población de 60 mil habitantes.

El afirmado de asfalto, puede decirse que ha modificado, en una palabra, cambiado, la fisonomía de la ciudad de Corrientes.

Si bien es verdad que la crisis mundial repercute en la economía nacional de la provincia, porque precisamente sus productos son mundiales: la ganadería y la agricultura; estas circunstancias de honda crisis que tal vez sea transitoria, no ha sido motivo para que la edifica-



San Martín en la Plaza de Mayo

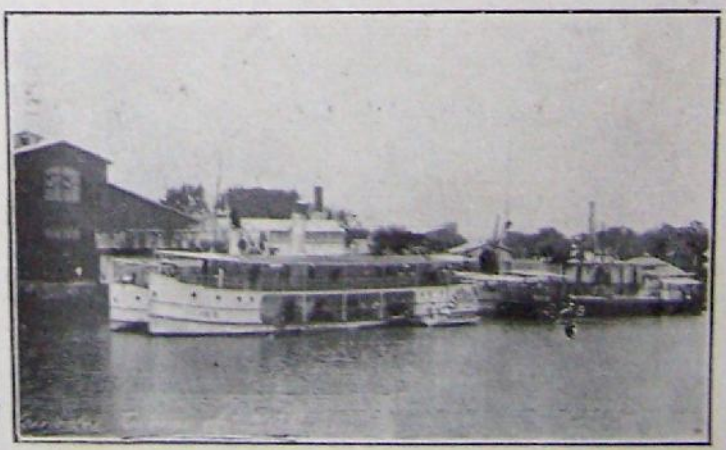
Parque Mitre — Vista del Paraná

ción se paralice.

En cualquier dirección que uno vaya, en los cuatro puntos cardinales de la ciudad, por todos los barrios se levantan nuevas y cómodas casas de construcción moderna, muchas moradas suntuosas que reunen todas las exigencias del confort y de la arquitectura moderna. Algunas de ellas, las recientemente terminadas, aparecen en las páginas de este libro.

De sus establecimientos educacionales, de sus centros de cultura, de sus instituciones, de todo lo que en nuestro concepto representa algún valor, nos ocupamos en estas páginas, con amplitud o concisión, según nos fué dable recoger las informaciones.

Por el noble y humanitario servicio que presta a la población desheredada, son dignos de mención los hospitales "San Juan de Dios" y "Dr. José R. Vidal", recientemente inaugurado en homenaje al eminente médico y filántropo.



Talleres del Ministerio de Obras Públicas

Vías de Comunicación: El ferrocarril Nordeste Argentino lo pone en comunicación con la Capital Federal y todos los Departamentos que recorre la línea tres veces por semana. Los lunes, miércoles y sábados cuenta con el servicio del coche motor hasta Mercedes y Curuzú - Cuatiá; este servicio, como el del Nordeste, tiene su empalme en la estación Mantilla con la vía que llega a Goya, pasando, como es natural, por todas las estaciones intermedias, que son asientos de pueblos importantes. El ferrocarril Santa Fe, que sale diariamente de Buenos Aires, pasando por Santa Fe, Rosario, hasta Barranqueras, es otra facilidad para Corrientes que aprovecha este medio para todas sus comunicaciones. El ferrocarril económico correntino recorre los días domingos hasta la estación Herliska, martes hasta Mburucuyá, miércoles hasta San Cosme y los viernes llega hasta General Paz, recorriendo todos los pueblos intermedios.

El Templo de Venus en el Parque Mitre

Cárcel Penitenciaria

"Balsa-automóvil": Con destino a Barranqueras, sale dos veces de mañana y dos de tarde esta rápida y cómoda embarcación hasta el puerto de Barranqueras. Un vaporcito también hace dos viajes por la mañana y dos por la tarde, y el movimiento es tan considerable que siempre estas embarcaciones van repletas de pasajeros.

"Auto-ómnibus": Se ha generalizado tanto este vehículo que no hay un barrio de la ciudad por más apartado que se encuentre, en que no llegue su recorrido. Una línea llega hasta Santa Ana, donde se encuentra el gran ingenio "Primer Correntino", marcha a San Cosme, Ramada Paso e Itatí. Una comunicación a estación Riachuelo y otra directa a San Luis del Palmar: dos comunicaciones diarias de ida y vuelta.

Club de Regatas

Club del Progreso

Vía Fluvial: Con los más cómodos paquetes que jamás hayan surcado las aguas del Paraná, Corrientes se pone en comunicación con Buenos Aires y el Paraguay. Tres veces por semana surcan como palacios flotantes las embarcaciones recién llegadas de Europa: el "Ciudad de Corrientes", el "Ciudad de Asunción", el "Washington", el "General Alvear", el "Berna" y el Bruselas", son los vapores que hacen el servicio de la linea y todos los puertos intermediarios.

Línea a Posadas: Por vía fluvial se comunica con la capital del Territorio de Misiones dos veces por semana. Siempre hay combinación de transbordo para los viajeros que llegan con los paquetes de Buenos Aires y Paraguay. Por vía férrea tiene comunicación con el Internacional que empalma en Monte Caseros, convoy que llega hasta el Paraguay, pasando por Posadas; este servicio se realiza dos veces por semana.

Hipódromo San Martín — Un aspecto del jardín

CULTOS

La ciudad de Corrientes es una antigua sede obispal. Monseñor Niella es actualmente el jefe de la Iglesia Correntina, teniendo como segundo al Obispo Tibiletti, quien comparte con aquél las responsabilidades y labores del alto cargo.

El culto católico ha dotado a la ciudad de numerosos templos, algunos de los cuales, por su arquitectura y ornato son verdaderas obras de arte, como el de La Cruz y el de Santa Rita. La Catedral, cuya grandiosidad la convierte realmente en Iglesia Matriz, conserva su severo estilo colonial.

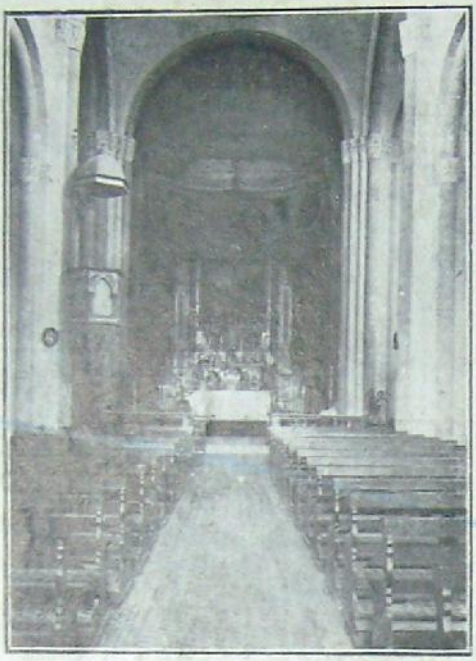
La Catedral

C. D. de la Sociedad San Vicente de Paul, que preside la señora Eloísa Torrents de Vidal

Un aspecto de la Iglesia La Merced

Las Mercedes, de altas torres, ricamente ornamentada, está muy vinculada a la sociedad correntina y a su historia cultural. Depende del antiguo Convento de La Merced, que por decreto del 16 de Febrero de 1847 tuvo a su cargo el primer colegio de segunda enseñanza. En

1848 otro decreto establece un hospital bajo la protección de la Virgen que se venera en este templo.



Interior del Templo de la Cruz

Por último, existe la Iglesia de San Francisco, de bella arquitectura y lujosa ornamentación interna.

La Capilla de la Cruz es una pequeña maravilla de arte arquitectónico y se debe a la generosidad de la Sra. Juana Francisca Cabral, quien también creó un Hospicio para mujeres.

Iglesia de Santa Rita

Existen otras capillas construídas por donaciones particulares, que atestiguan la magnificencia de las damas correntinas.

INSTITUCIONES CULTURALES

Universidad Popular de Corrientes

Esta importante institución fué fundada el 20 de Mayo de 1920, en homenaje al aniversario de la fecha del nacimiento del primer presidente de la Nación Argentina, y uno de los más videntes estadistas, Don Bernardino Rivadavia.

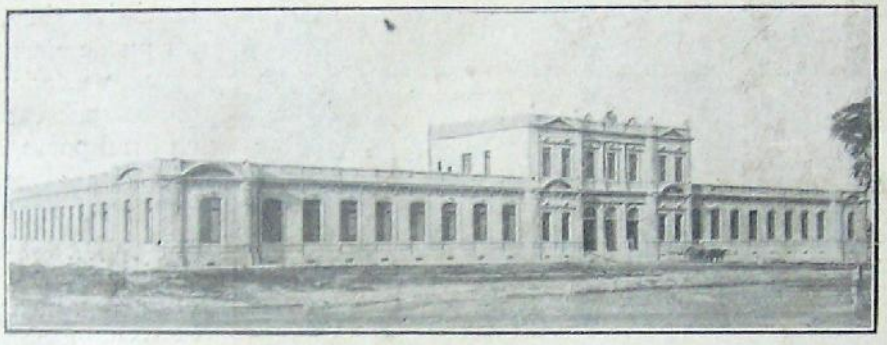
Simultáneamente se ha constituído una sociedad de fomento de la educación práctica popular, con la denominación "Sociedad Protectora de la Educación Práctica", cuyo fin fundamental es sostener y dirigir la "Universidad Popular de Corrientes".

Entra en sus propósitos:

1° Orientar a la juventud hacia los conocimientos y disciplinas de carácter técnico, tendientes a desarrollar y fomentar aptitudes, a estimular las actividades para ser ejercitadas en el aprovechamiento de nuestros propios recursos; en la creación de nuevos medios que el creciente progreso de las ciencias y de las industrias exige a los hombres de iniciativa, valerosos y de talento: en una palabra, propender al despertamiento del espíritu de laboriosa industriosidad.

2° Dar mayores aptitudes al obrero, proporcionándole los conocimientos convenientes para su mejora personal y profesional.

3° Estimular las aptitudes mentales,



Escuela Centenario

ofreciendo a los estudiosos y altruistas las oportunidades para divulgar conocimientos útiles y necesarios a toda agrupación humana que aspire a mejorar sus condiciones generales.

4° Facilitar a la juventud estudiosa las ocasiones para ejercitar y desarrollar sus facultades y poderes mentales, presentándole motivos y estímulos apropiados para el comercio de las ideas con la autonomía que debe caracterizar los procesos investigativos de la verdad.

5° Organizar y propiciar conferencias, concursos literarios y científicos, artísticos, industriales y profesionales y todo propósito de cultura y progreso.

6° Facilitar a los productores e industriales los medios de hacer conocer el resultado de sus investigaciones y de sus esfuerzos en forma de exposiciones periódicas o permanentes.

7° Otorgar diplomas o certificados de aptitud a los que hayan completado

su preparación técnica en cursos regulares o libres, de acuerdo con el Plan de Estudios y Trabajos y los Reglamentos de la Institución.

Tiene estatuto y personería jurídica. Desde su fundación, los diversos cargos fueron desempeñados por las siguientes personas, quienes han prestado su colaboración entusiasta y desinteresada a la obra cultural que la Universidad Popular viene realizando con fervor, con firmeza y con cariño: presidente, doctor J. Bernardino Acosta; vice-presidentes, agrimensor Valentín Aguilar, Gustavo S. Gómez y agrimensor Fernando R. López; secretarios, doctores Oscar R. Sacheri, Raúl F. Arballo, Rogelio E. Decoud, J. Augusto Gorostiaga; tesoreros, Rafael Gallino Hardoy, Otilio González Ramírez, ingeniero Roque Viggiano, Edelmiro Fava, José del Giorgio, Carlos Laffont, Juan B. Ocanto y Vicente Savelli; vocales, Rodolfo Llano, Adriano Nalda, ingeniero Roque Viggiano, Otilio González Ramírez, doctor Alberto M. Iglesias, Carlos Kenny, Juan G. Gómez, Rodolfo Fernández, Antonio de Llamas, doctor Oscar R. Sacheri, Emilio R. Oliver, Salvador M. Díaz, ingeniero A. Devoto Moreno, Juan B. Ocanto, Adolfo Mors, coronel Jorge Macfarquhar, J. Augusto Gorostiaga, doctor Rogelio Decoud, José F. Vilavedra, Carlos Laffont, doctor Francisco A. Benítez, Eulogio C. Cabral, doctor Diocles Gómez, José M. Arbo Blanco y doctor Felipe Martínez; directores, Juan G. Gómez, doctor Oscar R. Sacheri, Juan J. Gómez y agrimensor Fernando R. López. Figuran hombres de todos los matices políticos y es por eso que la Universidad Popular ha sabido mantenerse en una zona neutral, de donde está proscripta la política. Según el último inventario, la Sociedad posee un capital de $ 21.205 m|n.

Escuela Industrial

Merece especial mención el personal docente cuyos sueldos actualmente oscilan entre 30 y 60 pesos nacionales, y si la Universidad Popular puede ejecutar esta obra verdaderamente de romanos, se debe, en gran parte, a la dedicación, al celo y al patriotismo con que los señores profesores desempeñan sus respectivas asignaturas, con la proverbial abnegación de verdaderos misioneros. Algunas de estas cátedras se dictan todavía "ad honorem".

La Escuela Nacional Profesional de mujeres "Juana Manso de Noronha" inició el funcionamiento de sus clases en este mismo edificio, hasta que el Ministerio de Instrucción Pública la dotó de local propio; y las clases de extensión universitaria dependientes del departamento respectivo de la Universidad Nacional del Litoral, con sede en Rosario de Santa Fe, funcionan también por hoy en el local de la Universidad Popular, cedido para ese objeto por la C. D., en atención a las finalidades culturales que se auspician.

La Universidad Popular cuenta con un terreno amplio y céntrico, en la esquina formada por las calles San Lorenzo y Carlos Pellegrini; tiene los planos y presupuestos confeccionados por

la Dirección de Arquitectura de la Nación y aprobado por el Ministerio de O. Públicas y fuertes $ 100.000 m/n. en el Presupuesto Nacional. Y no ha de tardar en que la Universidad Popular cuente con su edificio amplio, cómodo y moderno, de acuerdo a las exigencias de la enseñanza.

Como toda institución privada, ha tenido los primeros años de su fundación sus inconvenientes, pero hoy, a 10 años de distancia, ya pueden mirar sus fundadores a lo largo del camino, en la seguridad de contemplar un glorioso trayecto recorrido.

Inscribe anualmente a más de 400 aspirantes de ambos sexos y en su plan de estudios figuran actualmente más de 20 asignaturas. En siete años han egresado de sus aulas 268 alumnos de ambos sexos, en condiciones ventajosas para luchar por la vida.

No terminaremos esta breve reseña, sin destacar la personalidad del Dr. J. Bernardino Acosta, presidente, alma y nervio de la "Universidad Popular de Corrientes".

Colegio "San Martín"

El Colegio Nacional de Corrientes fué fundado en el año 1869. Es uno de los institutos más antiguos del país.

Dotado de material didáctico durante la presidencia de Sarmiento, mantiene desde entonces con renovada provisión el carácter de su enseñanza práctica. Ha tenido a su frente a educacionistas destacados, como Don Santiago y Don Guillermo Fitz Simón y Don Valentín Aguilar. En su profesorado han formado los hombres de más sobresaliente autoridad en la provincia.

Al viejo edificio de arcadas coloniales que contaba la historia de Corrientes ha sucedido el moderno, suntuoso de todas maneras, que circunda la manzana, considerado como el mejor edificio en su género del país.

Cuenta actualmente con 33 profesores, siendo su rector el doctor Carlos J. Benítez y su vice-rector don Vicente Fidel López.

Colegio San Martín

La asistencia media de alumnos regulares es de 300 alumnos.

Como todos los institutos secundarios, tiene además alumnos libres y de equiparación.

El normalismo en Corrientes

Durante la presidencia del Dr. Avellaneda, se creó anexo al Colegio Nacional un curso de estudios para maestros normales, que fué de corta duración, pero de resultados ponderables. De esta casa egresó la primera legión de educadores que había de hacer eficiente la instrucción pública, no sólo en esta parte

del litoral argentino, sino en algunos puntos del Paraguay.

En el año 1883 el gobierno del General Roca fundó la Escuela Normal de Maestras, dotándola de un edificio propio. Modesta en su origen, en cuanto a docentes y material de enseñanza, hoy funciona en un magnífico y espacioso edificio, ubicado en una céntrica manzana de la ciudad. Aún falta al edificio la terminación del cuerpo principal, actualmente en construcción, de severas líneas arquitectónicas, costeado por el gobierno nacional sin escatimar recursos.

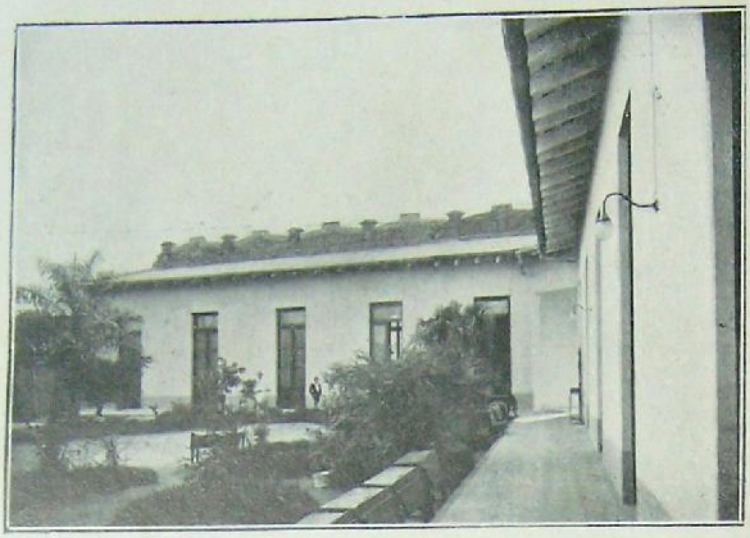
La Escuela Normal de Profesores, llamada "Regional" en virtud de su importancia, adquiere este rango recién en el año 1919. El 15 de Junio de 1887 abre sus aulas; en 1900 se anexa al Colegio Nacional hasta 1903. Desde entonces se conserva con el título de Escuela Normal de Maestros hasta la creación del curso de profesorado en 1919, en cuyo año pasa a ocupar su local en el suntuoso edificio erigido al N. E. de la ciudad. El nuevo curso profesional es de tres años y en él se gradúan profesores en ciencias y letras. El establecimiento ocupa una extensión de trece hectáreas. Se compone de un vasto pabellón destinado a aulas y otros cinco para internado de alumnos, domicilio del director y personal. Dos de estos pabellones están terminados y tres se hallan aún a medio construir. Proyectada la Escuela Regional en 1904 por el segundo gobierno del General Roca, respondía tan vasta, independiente y varia edificación a un plan educativo integral, con el complemento de la experiencia agrícola puesta en boga entonces. Posteriormente este plan quedó en parte sin efecto, por la ubicación en esos pabellones de la Facultad de Agronomía, Veterinaria e Industrias afines. Para dar una idea más o menos aproximada del rol que asumen estos dos institutos pedagógicos, serán suficientes estos datos: componen el personal directivo y docente cincuenta profesores, con una asistencia permanente de mil alumnos por término medio. El gobierno de la Nación provee para la escuela un presupuesto mensual de 20.000 pesos moneda nacional.

Escuela Sarmiento

Academia de Bellas Artes e Idiomas

Josefina Contte

Esta Academia fué fundada a principios del siglo presente por un gran espíritu de mujer que merece destacarse entre los gratísimos benefactores de la humanidad: la señorita Josefina Contte, fué la fundadora de la Academia de Bellas Artes e Idiomas de Corrientes, quien con su gran fuerza de voluntad, su caudal de fe y moral, su propio peculio sostuvo desde un principio la difícil empresa, y mantuvo siempre bien altos los só-



Un interior de la "Academia de Bellas Artes"

lidos prestigios de la institución hasta el día mismo de su llorada muerte, que cubrió de luto a toda la rancia sociedad correntina, a cuyos troncos de noble abolengo pertenecía.

Actualmente la entidad posee casa propia, en donde funcionan sus aulas, en la calle Carlos Pellegrini esquina Tucumán.

Concurren anualmente de 250 a 300 alumnos de ambos sexos. Se dictan clases de todo lo que comprende las bellas artes, y que a renglón seguido se detallan.

Curso Superior de Piano, Prof. Pedro Crespo. Curso de Piano, Solfeo y Teoría, Prof. Emilia Zabert. Curso de Piano, Solfeo y Teoría, Prof. Isaura Negro. Curso de Solfeo, Prof. Laura Ilda Richaud. Curso de Violín y Violoncello, Prof. Walter Baumamm. Curso de Canto, Prof. Agueda S. de Bavio. Curso de Dibujo y Pintura, Prof. Adolfo A. Mors. Curso de Dibujo y Pintura, Prof. Marcial Prieto. Curso de Literatura y Declamación, Prof. Marta Grau. Curso de Francés, Prof. Rosa Richaud. Curso de Inglés, Prof. Francisco Bessoin.

Esta Academia es la única en la Provincia que otorga diplomas y certificados oficiales, por resolución del Consejo Superior de Educación de la Provincia.

En la siguiente forma está integrada la Comisión Directiva:

Presidenta, María Verón de Velasco. Vice, Juana V. de Cremonte. Tesorera, María P. de Esquivel y Paniagua. Secretaria, Luisa de Llama, Pro-Secretaria, María Julia Resoagli de Camogli. Vocales: Lía Contte de King Spark, Dora Amadey de Desimoni, Mercedes Marchi de Höchner, Obdulia Ballesteros de Solari, Clara Lomónaco de Speroni, Carmen Maciel del Aguila de Polo.

Comisión de Cuentas: Lilí Zubiaur de Lanari, Florentina Gauna, Luisa Delfino.

Comisión de Biblioteca Anexa: Vice-Presidenta: Estela Segre de Lubary. Secretarias, María Esther Beltrán Vedoya y Augusta de Llama. Tesorera, Emilia Fontoba de Crespo. Vocales: Marta Amadey de Carabio, Clelia Serravalle de Camogli, Hilda Elizondo, Julia Seren de Casal, Blanca Capará.

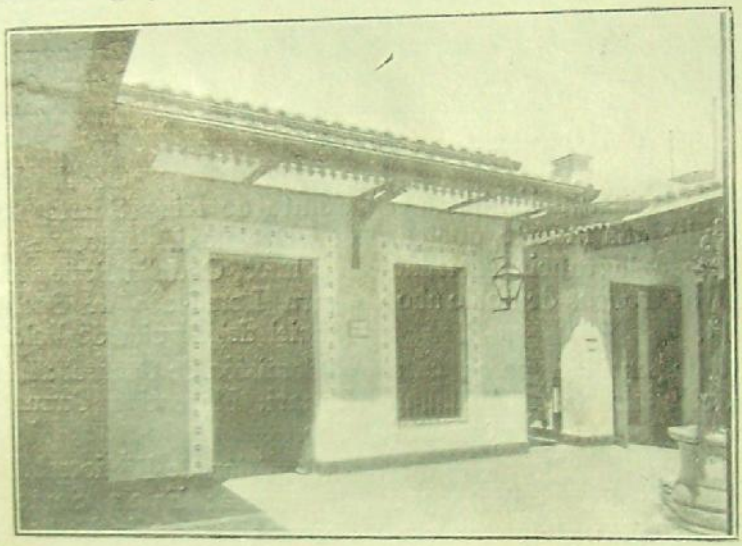
Academia de Bellas Artes

Biblioteca popular de Corrientes

Esta benemérita institución de cultura fué fundada hace 58 años, en 1872. Sus Estatutos fueron reformados en 1896, y son por los que actualmente se rigen los superiores destinos de la entidad: funciona en la calle Carlos Pellegrini entre Córdoba y Catamarca, en su local propio (donado por el señor Zenón Barberassi, en homenaje a su señora esposa Doña Ana Delpino de Barberassi). La Comisión Directiva se reelige periódicamente. En Junio 15 de 1930 se reeligió la actual Comisión, integrada en la siguiente forma: Presidente, Dr. Justino I. Solari. Secretario, Dr. Adolfo Contte (hijo). Tesorero, Carlos Laffont. Vocales: Dr. Augusto Millán y Prof. Gerardo Polo. Director, el señor Arturo N. Artigas.

En sus anaqueles posee la respetable cantidad de siete mil (7.000) volúmenes. Anualmente concurren cuatro mil (4.000) lectores. Dado el carácter de liberalidad absoluta que se le ha impreso a los estatutos de esta Biblioteca—pudiendo llevarse los libros a leer en los domicilios de sus asociados—, actualmente hay en circulación tres mil quinientos (3.500) volúmenes.

Demás está agregar los enormes beneficios morales que reporta a toda la población de esta capital, la existencia de esta gran biblioteca popular. Todas las clases sociales se nutren intelectualmente en este colosal emporio de luz, que se abre todos los días como una fuente inagotable de sabiduría, cuyos veneros de luz espiritual alcanzan para pobres y ricos, jóvenes o viejos, universitarios y artesanos, profesionales o legos, todos, absolutamente todos tienen en la Biblioteca Popular de Corrientes su lugar, su sitio y su hora para cumplir el precepto axiomático: *"No sólo de pan vive el hombre"*.



Museo Mitre (Sección Histórica)

Museo Colonial Histórico y de Bellas Artes de la Provincia de Corrientes

Esta institución de carácter artístico y tradicionalista — la primera en la provincia — fué fundada por inspiración y bajo el estímulo del ex-gobernador de Corrientes Dr. Benjamín S. González, el 21 de Abril de 1929, y funciona en su local propio, calle Julio 1044.

La edificación es de estilo puramente colonial, cuyo proyecto de construcción es obra del reputado arquitecto, doctor e ingeniero, Martín Noel, Presidente de la Comisión Nacional de Bellas Artes.

Los salones interiores están divididos en tres secciones: Museo Colonial, Museo Histórico y Museo de Bellas Artes,

en cuyas dependencias funcionan las exposiciones de ambas ramas, para cuyo objeto fué fundada dicha institución.

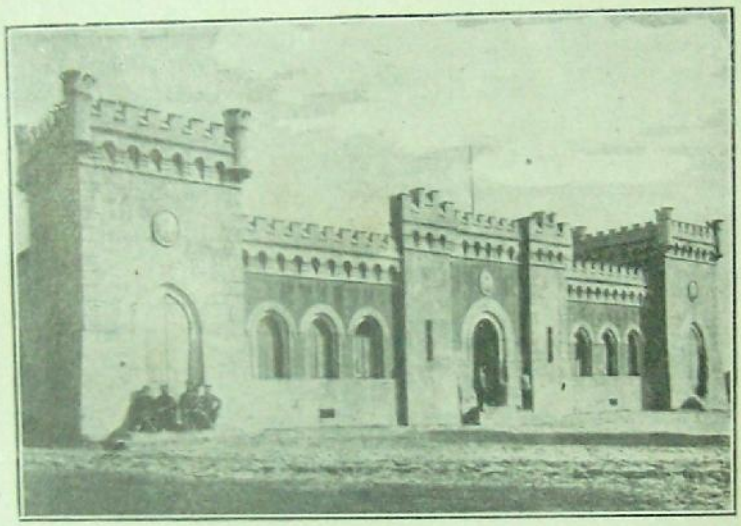
Desde el día que se abrieron los salones al público, se han ofrecido también hermosos actos culturales, prestigiados con la presencia de destacados intelectuales y artistas, tanto regionales como del exterior.

En el año 1929 el conocido y celebrado poeta y prosista doctor Fernán Félix de Amador, pronunció en el salón de actos públicos dos conferencias: *Imágenes del tiempo viejo — Génesis y evolución de la pintura argentina*, la primera, y la segunda, *La imagen de la mujer y el concepto de su belleza*. A estas conferencias asistió en pleno el Poder Ejecutivo de la provincia, y todo lo más granado que en sociabilidad e intelectualidad cuenta Corrientes. En el mes de Octubre del año 1929 se efectuó también en sus salones una gran Exposición de cuadros de los pintores alemanes Woldmán, con gran éxito financiero y de prensa.

Finalizaron los actos públicos del año 1929 con la hermosa y brillante conferencia pronunciada por el consagrado intelectual correntino y profesor de la Escuela Normal, Armengol Alegre, titulada *El Pasado Histórico de Corrientes — La acción de sus hombres*.

La primera Comisión Directiva del Museo la integraban los doctores Hernán Félix Gómez, Ercilio Rodríguez y Benjamín S. González, miembro de la Academia de la Historia Americana, Ministro de Gobierno y Gobernador de la Provincia, respectivamente, y el señor Víctor Claver, Escribano de Gobierno.

Por decreto expedido por el Interventor Nacional, doctor Guilberto E. Míguez, en el mes de Abril del año 1930 fué nombrado Director del Museo Colonial, Histórico y de Bellas Artes, el conocido periodista y poeta laureado señor José F. Suárez, cuyo acertado nombramiento con toda justicia fué confirmado por el nuevo Interventor Federal, doctor Carlos F. Gómez, con fecha primero de Noviembre último.



Polígono de Tiro

La Sala del Museo Colonial posee hasta ahora 50 objetos en su máxima variedad; la Sala Histórica tiene en su haber 48 piezas en exhibición, y el Salón de Bellas Artes tiene en exposición permanente 41 cuadros de famosos pintores extranjeros y argentinos, cuyas telas, provenientes de Grandes Exposiciones realizadas en Buenos Aires y otras localidades del país, ostentan la aureola del triunfo de sus autores, traducido en premios y recompensas.

Damas y Niñas de la Sociedad de Corrientes

Srta. CLARA CELIA SPERONI

Srta. SARA DANUZZO AMADEY

Sra. DORA DESIMONI AMADEY DE DANUZZO

Sra. ROSA MARQUEZ DE LUBARY

Sra. DORA CONTTE DE GOMEZ

Sra. MARIA LUISA DANUZZO DE IRIBAS

Srta. MARIA ELISA SPERONI

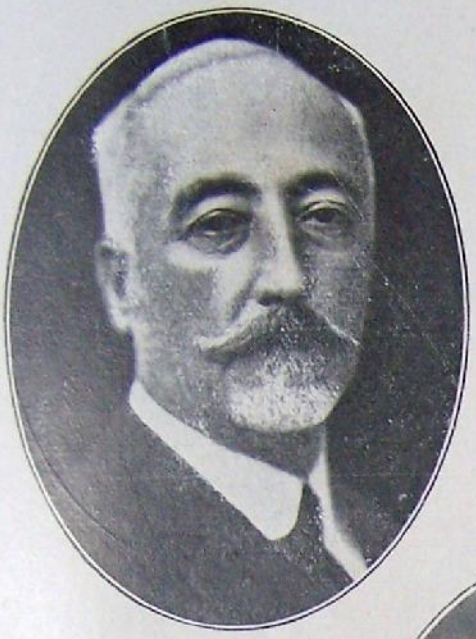
Srta. MARIA ANTONIA DECOUD

Srta. MARIA PORTA DECOUD

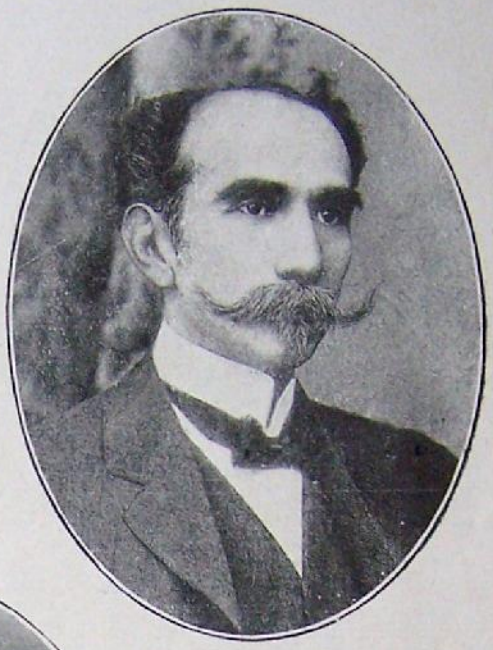
Srta. MARGARITA ARMAND DECOUD

Srtas. MARIA LIA Y MARIA ELOISA TORRENT CABRAL

Figuras de la política del foro y de la banca



Don MARIANO MADARIAGA



Dr. JUAN RAMON VIDAL

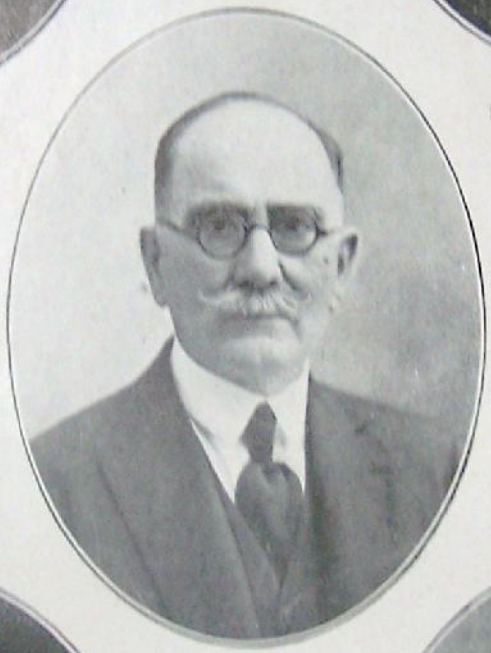
El Interventor Nacional
Dr. CARLOS F. GOMEZ

Dr. OCAMPO Ministro de Gobierno

Dr. M. MOLINA PICO Ministro de Hacienda

Sr. LUIS N. OBREGON

Dr. CARLOS PENITEZ

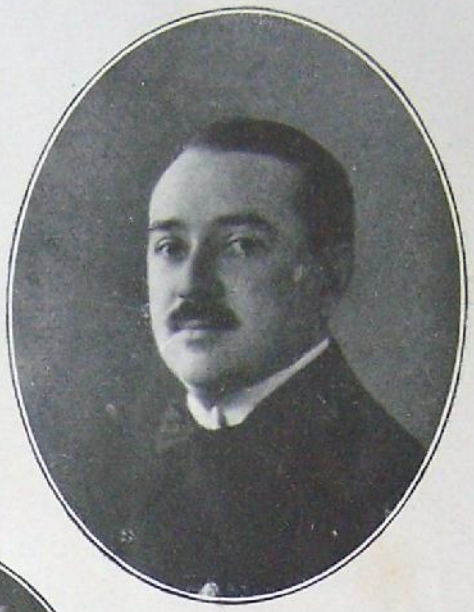


Dr. ADOLFO CONTTE

Dr. LEOBERGO G. DANTE

Dr. J. F. DANUSSO AMADEY

Dr. JUSTO DIAZ DE VIVAR



Don VICENTE FIDEL LOPEZ

Dr. LEOPOLDO SOSA

Sr. JOSE F. SUAREZ

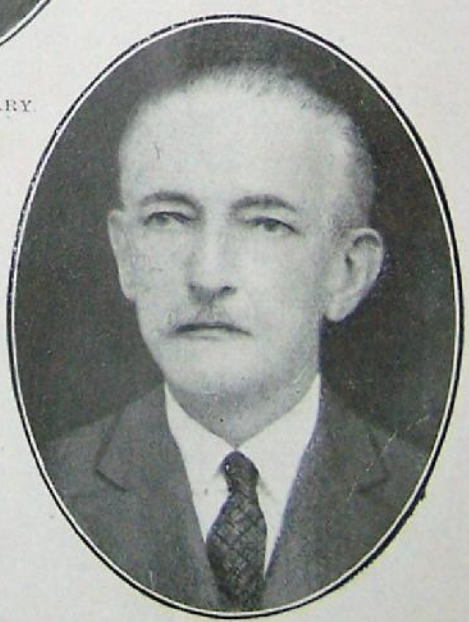
Don RAFAEL M. LUBARY

Dr. DIOMEDES C. ROJAS

Sr. ERASMO MARTINEZ

Dr. FELIPE SOLARY

Dr. AMADO SOSA



Dr. JUAN J. LUBARY

Don EULOGIO C. CABRAL

Don EUGENIO LAFFONT

Dr. FELIX MARIA GOMEZ

Sr. E. CARBONE

Sr. CARLOS C. ARAUJO

Dr. BENJAMIN GONZALEZ

Dr. DIEGO MEANA COLODRERO

Dr. JUAN CARLOS LUBARY

Sr. RUFINO A. DE LA TORRE

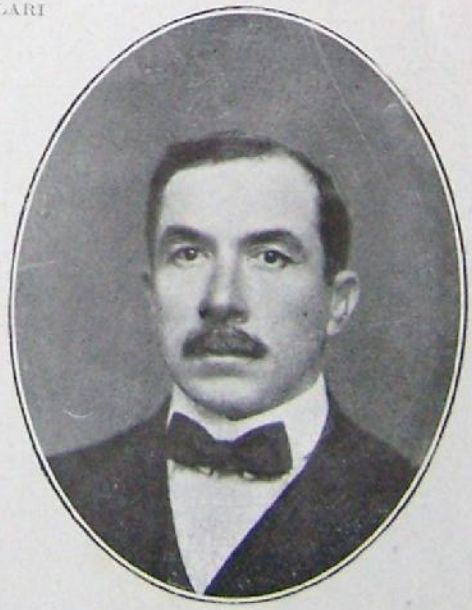
Dr. JULIO C. GUASTAVINO

Dr. MARIANO GOMEZ

Don ENRIQUE A. MAROTTOLI

Doctor BENJAMIN T. SOLARI

Don ALBERTO DIAZ COLODRERO



Ing. DANIEL C. SPERONI

Dr. RAMON A. BELTRAN

Algunos Militares nativos de la Provincia

General de División LADISLAO M. FERNANDEZ

Tte. Coronel de Sanidad Dr. AMILCAR LUZURIAGA

Coronel de Sanidad
Dr. FLORENCIO M. SOLARI

Tte. Coronel JOSE MARIA RUDA

General
ANIBAL J.
VERNENGO

Tte. Coronel ISAAC RUDA VEGA

Tte. Coronel ABRAHAM SCHWEIZER

Mansión del Dr. Diomedes C. Rojas

Dr. Miguel Angel Yribas

Corrientes, como otras ciudades del interior argentino, conserva vestigios de su fisonomia tipica y colonial, que va perdiendo para dar lugar a una edificación suntuosa de puras lineas modernas, como puede verse en esta página.

Consultorio del Dr. Miguel Angel Yribas

Instituciones Bancarias

Funcionan en la Capital de la Provincia las Sucursales del Banco de la Nación Argentina y del Banco Hipotecario Nacional, en suntuosos y cómodos edificios propios.

Existe además el Banco Popular de Corrientes y el Banco de Comercio, entidades constituídas por accionistas de la misma Provincia. El Directorio se halla formado por los hombres de mayor arraigo por su honestidad y fortuna.

Banco de la Nación Argentina

Cámaras de Comercio, Industrias y Producción de la Pcia. de Corrientes

En el mes de Junio se ha constituído esta importante asociación comercial. Entre los varios fines que persigue y se enumeran en sus estatutos, es el de propender a la unión de las fuerzas del comercio, la industria y la producción, para defensa y fomento de sus intereses morales y materiales.

Entre las resoluciones del Directorio ha surgido la muy acertada iniciativa de constituir un tribunal arbitrario que tendrá a su cargo solucionar en forma admirable y con espíritu de alta justicia, todos los asuntos que los asociados sometan a la consideración de la Cámara, antes de recurrir a los estrados de la justicia. La designación de este tribunal ha recaído en socios que encarnan la capacidad, buena fe y justicia.

Para dar una idea de sus altos fines, transcribimos de sus estatutos los artículos 1° y 2°.

Artículo 1° — Con el nombre de "Cámara de Comercio, Industria y Producción de la Provincia de Corrientes", queda constituída, con domicilio en la ciudad Capital de dicha Provincia, una Asociación civil encaminada a unir las fuerzas del Comercio, la Industria y la Producción para la defensa y fomento de sus intereses morales y materiales; a constituir y afianzar el espíritu de solidaridad entre todas las actividades del trabajo industrial; a proveer, realizar y estimular los medios legales para la defensa, la difusión y el fomento de las actividades útiles y a elevar el nivel moral y material de los Comerciantes, Industriales y Productores; a fomentar la moralidad y seriedad en el ejercicio de

las actividades económicas; a estimular el crédito público y privado; a propiciar el mejoramiento de los métodos y prácticas económicos; a promover el progreso general; a crear organismos especiales para el servicio de sus asociados aisladamente y en las relaciones entre sí y con terceros, y a realizar cuantos más actos sean necesarios para defender, fomentar, promover y estimular los intereses económicos vinculados a Corrientes (Producción, Circulación, Reparto, Consumo).

Artículo 2° — La Cámara de Comercio, Industria y Producción de la Provincia de Corrientes, no podrá ocuparse directa o indirectamente de cuestiones políticas y religiosas, y se constituye con carácter permanente y por tiempo indeterminado. En caso de disolución una Asamblea General Extraordinaria resolverá el destino que deba darse a su patrimonio.

En una palabra, las fuerzas económicas de la Provincia, en sus diversas manifestaciones, se hallan dignamente representadas por esta importante entidad, constituída por los hombres más ponderados de la banca, del comercio y de la industria.

El primer Directorio, por unanimidad de votos, ha quedado constituído de la siguiente forma:

Presidente, Don Adriano Nalda (de la firma Adriano Nalda).

Vice Presidente 1°, Don Francisco Yacapraro (de la firma Gigliani & Cía.)

Vice Presidente 2°, Don Daniel C. Speroni (hacendado).

Secretario, Don Bernardino Cremonte (de la firma B. Cremonte & Hno.).

Pro Secretario, Don Jaime Chico (agente comercial).

Tesorero, Don Saturnino Estévez (de la firma Saturnino Estévez).

Pro Tesorero, Don Humberto Bernasconi (de la firma Suc. de F. Bernasconi).

Vocales: Dr. Oscar R. Sacheri (productor de yerba-mate), Don Samuel I. Fernández (inspector del Banco Hipotecario Nacional), Don Federico Trotz (fábrica de aceite y desmotadora de algodón), Don Joaquín Lorenzo (de Joa-

Banco Hipotecario Nacional

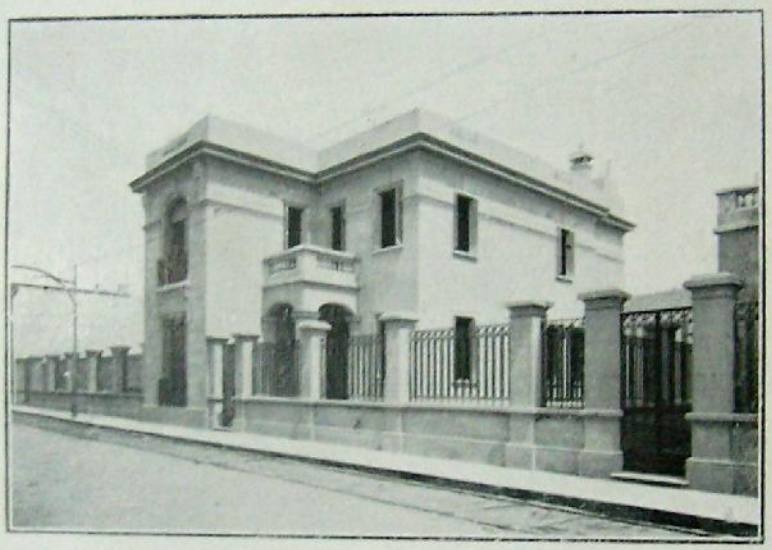
quín Lorenzo), Don José Open (de Patono, Open y Frid), Don Raúl G. Pérez (de Gil Pérez & Cía.), Don Felipe Mogort (de Mogort Solanes Hno.), Don Cecilio Escobar (agencia Ford).

Vocales Suplentes: Dr. F. Benigno Martínez (productor de naranjas), Don Urbano Díaz de Vivar (rematador), Don Aníbal Belcastro (de Aníbal Belcastro), Don Julio Bregains (de Julio Bregains), Don Antonio Erochesky (de Antonio Erochesky) Don Marcial E. Dapozo (de Marcial E. Dapozo), Don Vicente García Hernández (agente comercial), Don Juan Rougy (gerente de la agencia Saint Hermanos).

yentes, eximiendo de las penalidades establecidas en las leyes 452 y 457 a los que cumplen las disposiciones de carácter impositivo que dichas leyes contienen.

La asociación sostiene con tesón y energía ante los gobiernos provinciales y municipales, que los impuestos al consumo están en pugna con la Constitución Nacional y trabaja para que sean suprimidos.

Comisión Directiva: Presidente, Señor M. José Morel; Vice - Presidente, Señor Juan E. Desimoni; Secretario, Señor Aurelio Ortiz; Pro - Secretario, Señor Juan de Iriarte; Tesorero, Señor



Banco Hipotecario (la residencia del Gerente)

Tribunal Arbitral: Dr. Adolfo Contte, Don Martín Miranda, Señor Gerente Banco de la Nación Argentina, Señor Presidente del Banco Popular, Señor Presidente del Banco del Comercio.

Asociación Comercial de Corrientes

Bajo esta denominación funciona una prestigiosa institución, de la que forman parte conocidas firmas de la Provincia.

Mediante su eficaz intervención se han llevado a la práctica laudables iniciativas y se ha conseguido aminorar de los rigores de la ley a los contribu-

Jacobo J. Almoznino; Pro-Tesorero, Señor Gerardo M. Durand; Vocales, Señores Aníbal Z. Cremonte, José Vallebella Gotusso, Salvador Martín Tudó, Abelardo Capará, Amos Visioli, Manuel F. Rey, Ambrosio Romero, B. Antonio Maidana y José Mehaudy, y Revisadores de Cuentas, Señores Marcial Dapozo y Domingo Di Leo.

Oficina Jurídica: Asesores letrados, Doctor Fernando S. Agrelo y Doctor B. Benjamín de la Vega; Encargado de la Oficina, Señor V. Moisés Orué; Procuradores, Señores Euladio J. Martínez, Eugenio Led y Genaro A. Vidal, y Delegado en la Capital Federal, Señor Juan Govi, calle Talcahuano N° 78 (5° piso).

FABRICAS E INDUSTRIAS

La Sociedad Anónima *"La Industrial Paraguaya"*, posee 1.150 leguas de yerbales y montes en el Paraguay, país originario de la yerba-mate, como lo indica el nombre científico de la planta que la produce: "Ilex Paraguayensis".

Para la conservación de los yerbales naturales, como también para producir una yerba de calidad superior, la ley exige que ellos sean elaborados solamente *cada cuatro años*. Como esta Sociedad es propietaria de las 4|5 partes de los yerbales del Paraguay, se encuentra en condiciones de cumplir estrictamente lo dispuesto por la ley. Y así lo hace y gracias a eso su yerba, conocida con las marcas CERRO CORA, GUAYRA y FLOR DE LIS, es preparada con yerba

La Industrial Paraguaya (S. A.)

Su sede en Buenos Aires

sazonada, con la hoja que readquirió durante el período de descanso dado a la planta, todas las cualidades nutritivas y estimulantes características de la yerba paraguaya pura, legítima.

Recogida la hoja desarrollada, cargada de las sustancias que luego darán origen a los compuestos a que se atribuyen la acción benéfica de la yerba, es sometida a una elaboración esmerada, que desarrolla en ella lo que después es aroma, gusto agradable, gran rendimiento y acción tónica y nutritiva para el organismo.

La casa matriz en Asunción

La capacidad financiera de la Sociedad — su capital es de CINCO MILLONES DE PESOS ORO — unida a lo expuesto, justifican la gran importancia de *"La Industrial Paraguaya"*, como empresa yerbatera productora de la mejor yerba del Paraguay. Tiene tres grandes Molinos: en Asunción, en Corrientes y en Buenos Aires, donde se industrializa y envasa la yerba procedente de los mejores yerbales del Paraguay.

La Industrial Paraguaya — Camiones cargando yerba en plena selva

Ingenio "Primer Correntino"
de Don Adriano Nalda

En el lugar más pintoresco de Santa Ana se levanta como un emporio de progreso el establecimiento fundado por uno de los extranjeros más laboriosos que ha pisado la provincia. Fué fundado en 1881 y desde esa fecha el establecimiento ha ido mejorando sus maquinarias e instalaciones en consonancia con el des-

Don ADRIANO NALDA

Sr. ADRIANO NALDA (hijo)

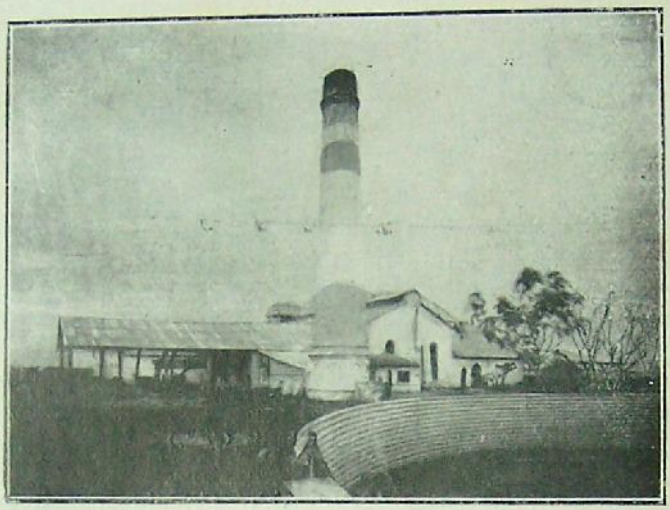
Ingenio "Primer Correntino"

arrollo económico cada vez más creciente de la provincia y de su expansión comercial. Está situado a 18 kilómetros de la capital, sobre la vía del ferrocarril del Estado. Los autos-camiones todos los días llegan al Ingenio.

La producción es de 15.600 bolsas de azúcar. En el establecimiento se destila también alcohol. El señor Nalda es además propietario de la importante casa comercial "El Vasco", que se ocupa en artículos de almacén por mayor y el más importante en su ramo. Tiene la representación de fuertes casas de Buenos Aires; es concesionario exclusivo de la fábrica "Cerveza Quilmes".

Don Adriano Nalda en cuarenta años de labor ha conquistado un prestigio bien merecido en el alto comercio. Su hijo mayor, heredero en el nombre y en las tradiciones del trabajo, es gerente de todos los negocios de su señor padre.

En la última exposición agropecuaria e industrias derivadas realizada en Goya, al ingenio "Primer Correntino" le fué adjudicada por el Ministerio de Agricultura un premio por los productos presentados en dicho certamen.



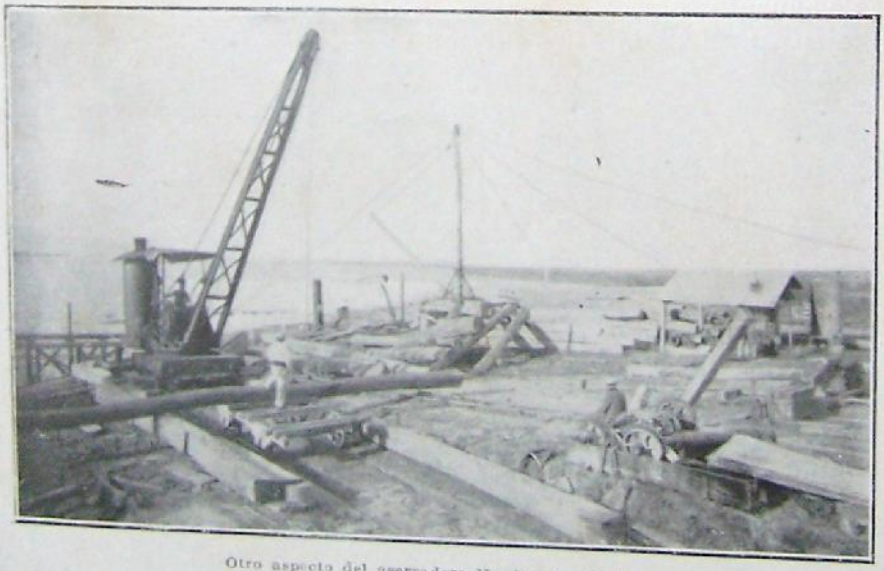
Otro aspecto de la fábrica

Aserradero Hardcastle (S. A.)

El asserradero Hardcastle (S. A.)

Establecimiento de grandes proporciones, ubicado sobre el río Paraná. Por el capital que pone en movimiento, como por su capacidad productora, es el primero en la Provincia. La Sociedad tiene su sede en Buenos Aires.

En Corrientes, Don Pascual Arqué dirige los trabajos en calidad de administrador general.



Otro aspecto del aserradero Hardcastle (S. A.)

"Café Buenos Aires"

De Gill Pérez y Cía.

Don MANUEL ANTONIO PEREZ

Don RAUL PEREZ

Fué fundado en modestas proporciones en el año 1897 por el señor Gill Pérez, auténtico pioneer del trabajo; pronto los esfuerzos bien encaminados de su dueño, pudo elevarlo al nivel de los mejores en su género.

Sus amplios comedores, sus bien provistos almacenes y su impecable servicio lo han convertido en sitio obligado de la sociedad correntina, y de todos los viajeros acomodados que por placer o por negocios tengan necesidad de visitar Corrientes.

De 1911 data el cómodo y amplio palacete que le sirve de local y cuyas 60 habitaciones para huéspedes, ofrecen todos los refinamientos del confort al viajero más exigente.

Continúan al frente del establecimiento los hijos del señor Gill Pérez, los señores Rafael, Manuel Antonio, Alfredo y Raúl Pérez, quienes siguen las mismas huellas de honestidad y corrección del jefe de la familia y fundador de la casa.

La dirección y administración de la firma Gill Pérez y Cía., en Corrientes, se halla a cargo directo de los señores Manuel, Antonio y Raúl Pérez.

Ejerce con toda corrección la gerencia del establecimiento, el señor César Gargantini.

Café "Buenos Aires"

"La Gran Galera"

De la sucesión de C. F. Canclini

"La Gran Galera" — Sección Ventas

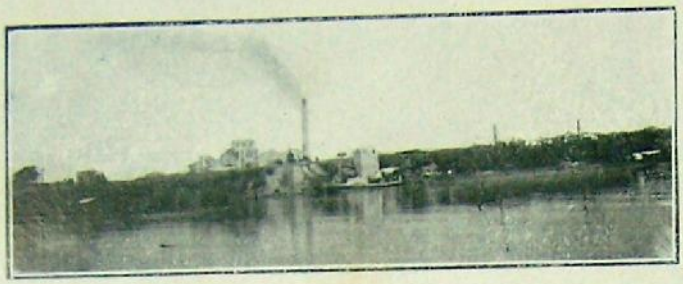
Entre las casas comerciales en artículos para hombres, este establecimiento hace honor a la ciudad de Corrientes.

Entrar en los amplios salones de "La Gran Galera", recorrer sus variadas secciones y el nuevo anexo exclusivamente destinado a los artículos más finos para el bello sexo, es darse cuenta de la importancia de la ciudad, que puede sostener una casa de esa naturaleza. Allí se encuentra de todo, desde los menesteres más sencillos a los más lujosos.

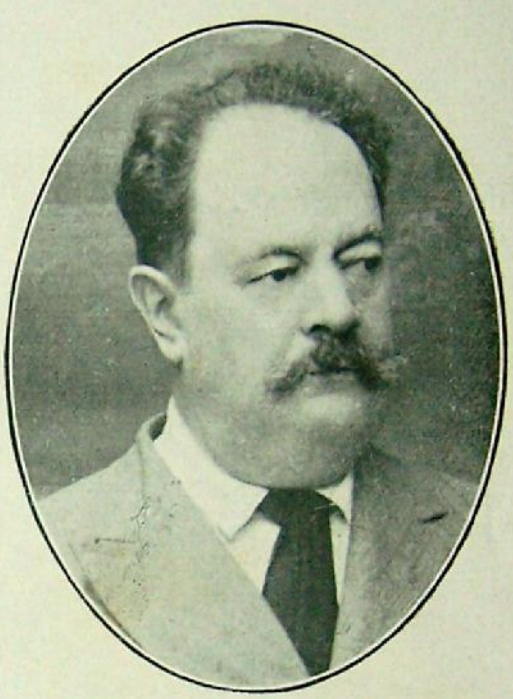
Regentea la fuerte casa el señor Manuel G. Gómez, con toda la inteligencia y el dominio que le da los años de práctica en el comercio.

La Sucesión de C. F. Canclini, que tiene su sede establecida en Buenos Aires, cuenta también con una importante Sucursal en Resistencia, que es la primera en su género en la Capital del Chaco.

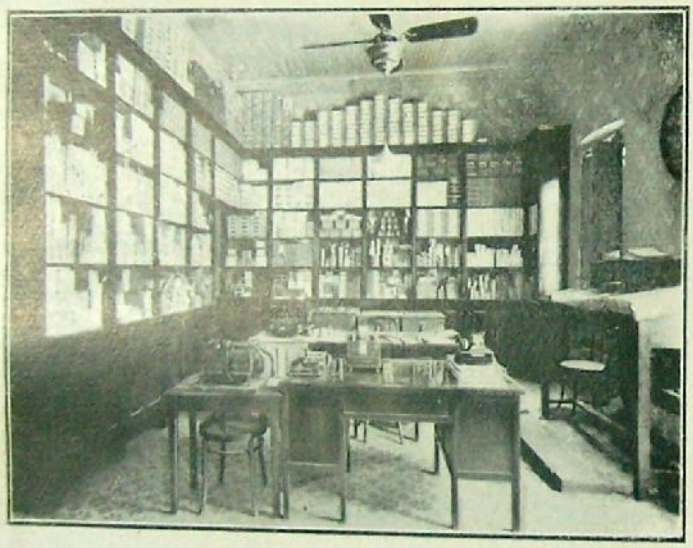
"La Gran Galera" — Otro aspecto del salón principal



Una fábrica industrial



Sr. A. INGIMBERT
Propietario de un importante taller fotográfico



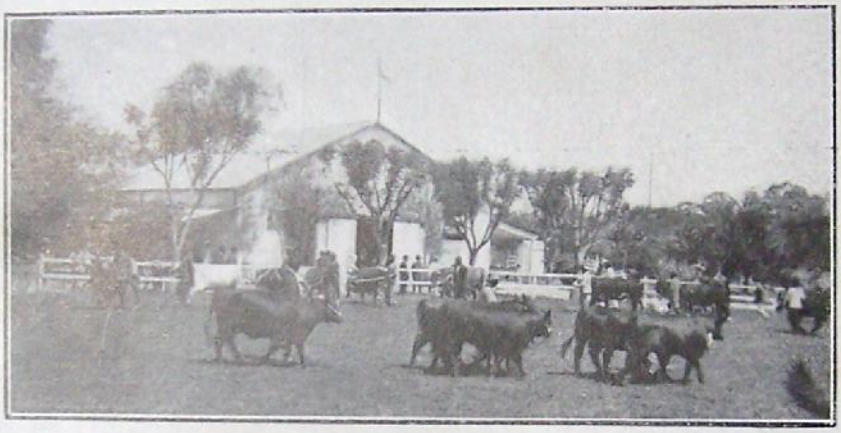
"La Estrella", de F. Bernasconi

"La Ciudad de Venecia", de la Sucesión Gigliani

Los Grandes Establecimientos Ganaderos

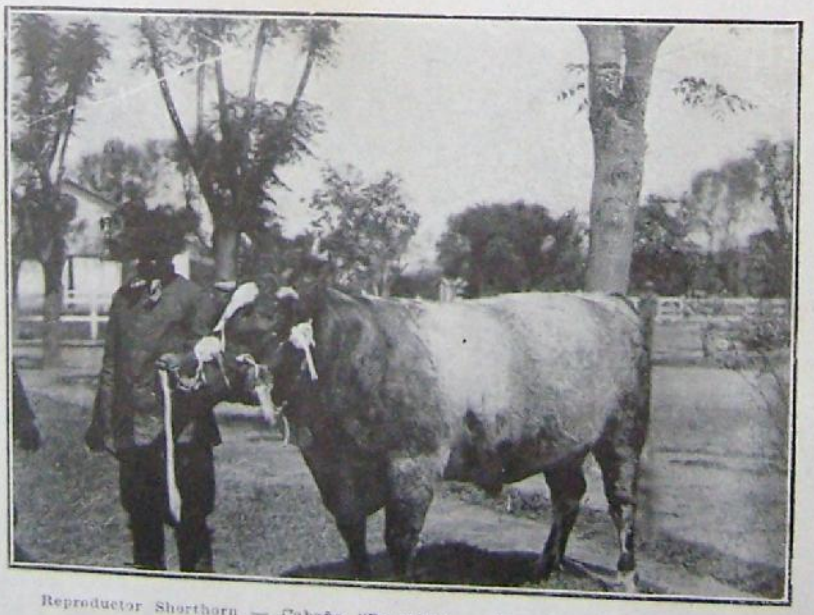
Sociedad Correntina de Hacendados

La Sociedad Correntina de Hacendados, es una poderosa entidad a cuyos esfuerzos debe la industria ganadera de la Provincia sus progresos en estos últimos años. Su acción no sólo se ha circunscripto a los certámenes agrícolas-ganaderos que con gran éxito celebra todos los años, sino que ha trabajado constantemente en combatir las enfermedades contagiosas en el ganado y en buscar mercados más remuneradores para mayor provecho de sus numerosos asociados.



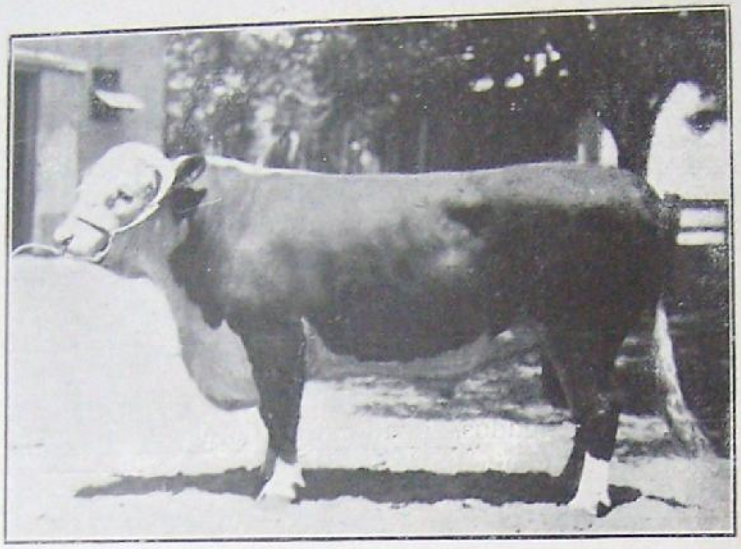
Exposición Ganadera Agrícola e Industrial

Al frente de la Sociedad se encuentra

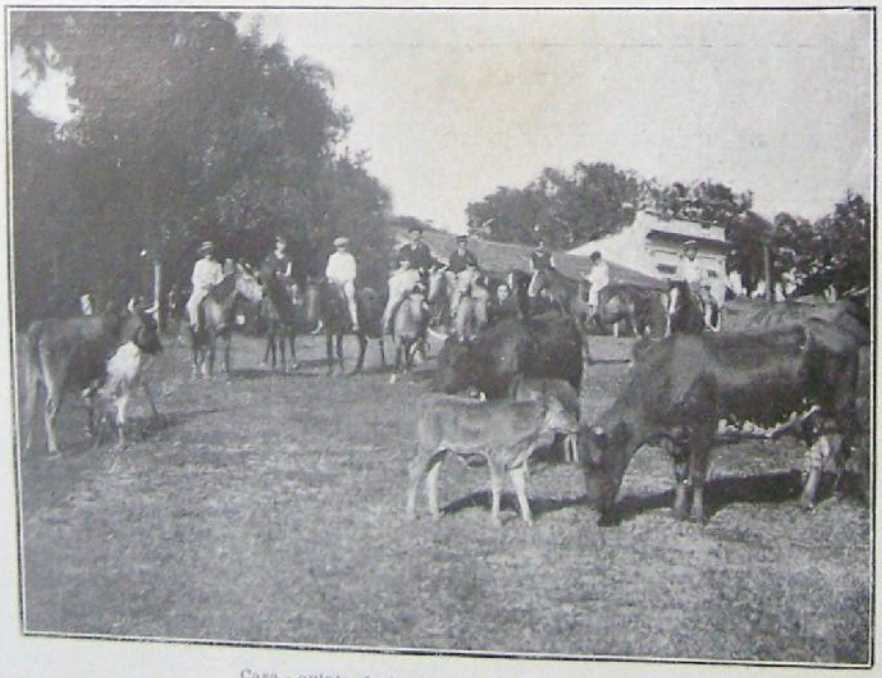


Reproductor Shorthorn — Cabaña "Drabble" — Campeón en una Exposición

desde hace muchos años el Dr. Ramón A. Beltrán, todo un estadista y además entendido en los asuntos ganaderos. Colaboran con el Dr. Beltrán los más fuertes hacendados e industriales, como los señores Meabe, Goytía, Llanos, Danuzzo, Vaccaro, Acosta, Cremonte, Cabral y Bedoya. Estos hombres, por sí solos representan fuerzas ponderadas por su capacidad y prestigio para inspirar la



Campeón Hereford, adquirido por Don Filomeno Goitía para su Establecimiento "La Tataré"



Casa - quinta de la Suc. Dr. Luciano Romero

más absoluta confianza en toda la Provincia. Ejerce, como decimos, la Sociedad Correntina de Hacendados, una gran influencia en la economía nacional. Debido a sus esfuerzos la industria ganadera de la Provincia ha llegado a un grado de considerable florecimiento.

Sociedad Correntina de Hacendados — Un desfile durante la Exposición

Estancia "San Florencio"

De Doña Concepción Goitia de Bregains

En el Departamento de San Luis del Palmar se encuentra este importante Establecimiento ganadero.

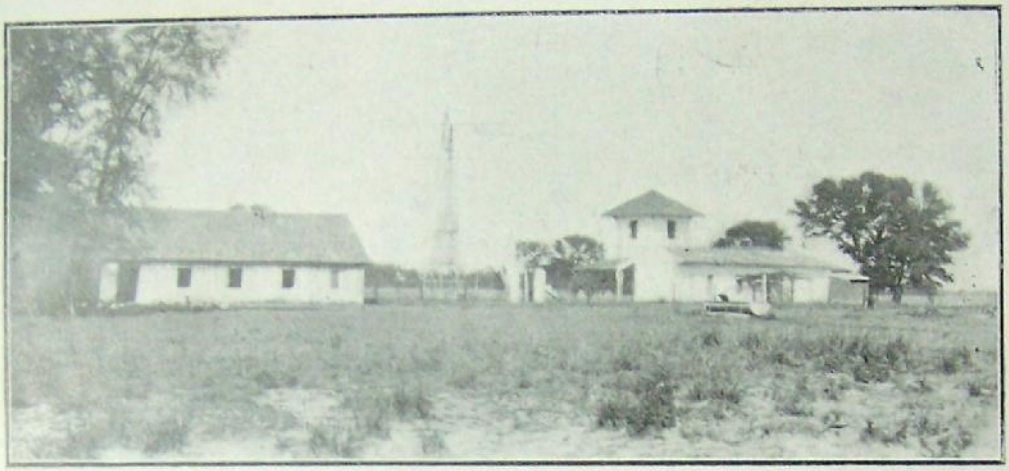
La línea del ferrocarril Económico del Estado llega por medio de un desvío a "San Florencio".

Abarca una extensión de tres leguas, dividido en 22 potreros para la selección de los animales, con 10 molinos de viento. Bañaderos modelos para ganado vacuno y lanar, praderas artificiales, etcétera.

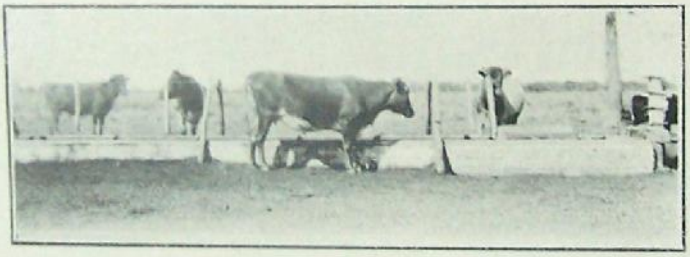
Cuenta con reproductores de las principales Cabañas de la Provincia de Buenos Aires. Un buen plantel de pedigree Durham. Hacienda caballar y yeguarizo de alta mestización.

Un aspecto de la Estancia

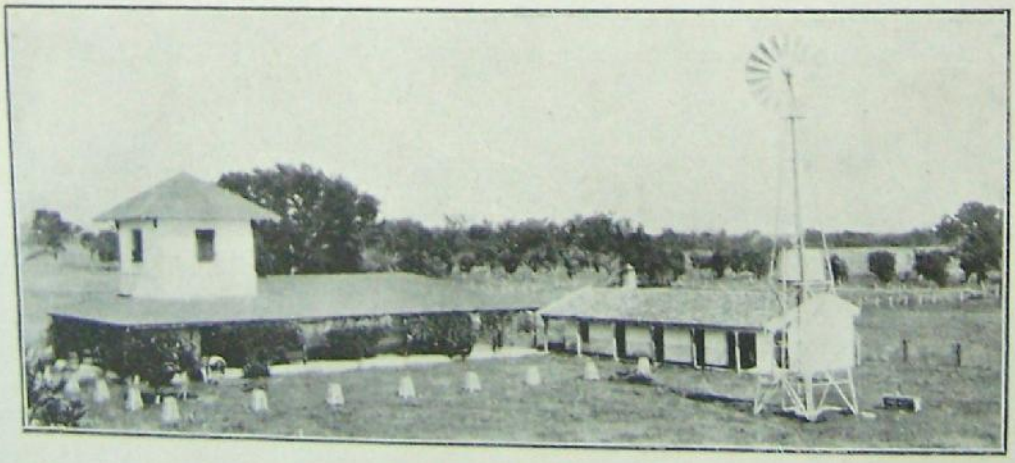
Estancia "San Florencio"



Otro aspecto del Establecimiento



En uno de los bebederos



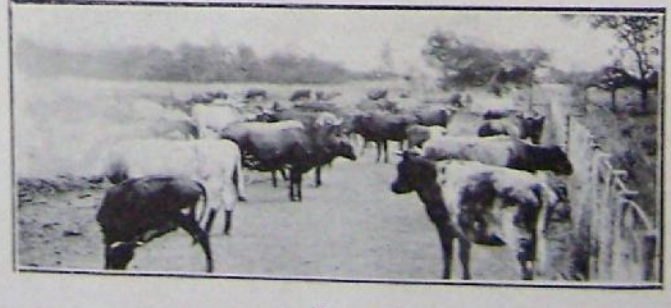
Casa para los peones

Estancia "San Florencio"

Uno de los rodeos

Un grupo de terneros

Toritos productos de la Estancia



Esperando el baño

Establecimientos "Santa Isabel" y "La Tilita"

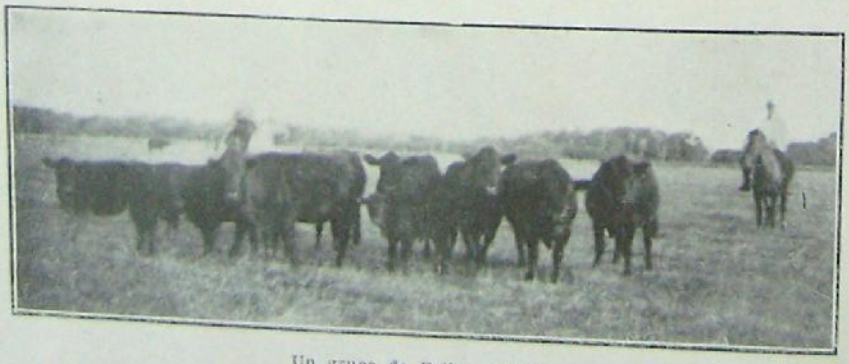
Don Rodolfo Danuzzo, propietario de los Establecimientos denominados: "Santa Isabel" y "La Tilita", en los Departamentos de Berón de Astrada y

Don RODOLFO DANUZZO

General Paz, ambos contiguos con frente al río Paraná y los puertos denominados: Santa Isabel e Yta - Ybaté, habilitados, donde pueden desembarcar pasajeros y cargas conducidos por los vapores que hacen la carrera a Posadas, lo mismo que embarcar ganados con destino a los frigoríficos de Rosario o Entre Ríos. Establecimientos perfectamente organizados, con sus campos alambrados y divididos en potreros, muy buenos para agricultura y ganadería, con aguadas naturales, molinos, tanques y bebederos correspondientes, tajamares, etc. Tiene bretes, bañaderos para ganados y balanza hasta 20.000 kilos para el peso de ganado en pie.

Estos campos están cruzados de terraplenes perfectamente arreglados, que permiten su recorrido en automóvil para la inspección de rodeos y con acceso a los caminos que conducen a los pueblos de General Paz, Beron de Astrada e Yta - Ybaté.

Las casas están dotadas con sus comodidades correspondientes, arboledas, quintas de naranjos, aguas corrientes, baños e instalación de luz eléctrica;



Un grupo de Polled Angus

constituyen Establecimientos que pueden considerarse de los más importantes de la zona Norte de la Provincia, tanto por la organización y grado de adelanto que significan los enunciados hechos, como por la mestización de sus ganados, a lo que se ha dedicado su dueño durante muchos años atrás con marcado interés.

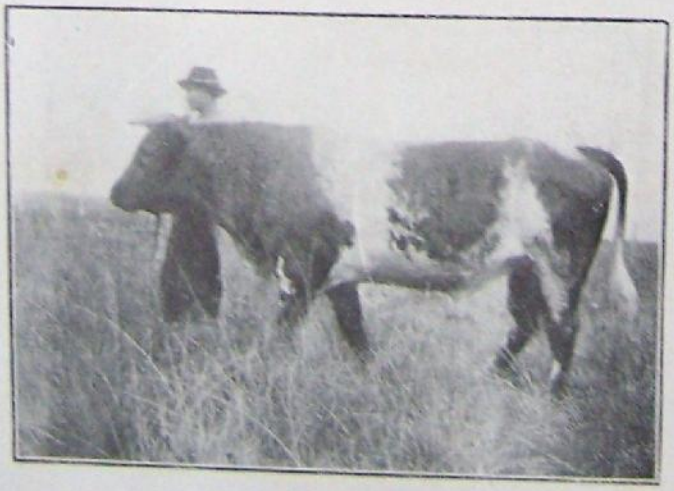
Un grupo de ganado en el tajamar

Arreando los mestizos al bebedero

Un grupo de Hereford

El Dr. Danuzzo Amadey haciendo un breve descanso

Carneros de alta mestización



Toro puro Shorthorn

Un lugar pintoresco

Vaquillonas Durham

Montado en su predilecto

Establecimientos "Santa Isabel" y "La Tilita"

Un pedigree Hereford

Un grupo de Polled Angus en "Santa Isabel"

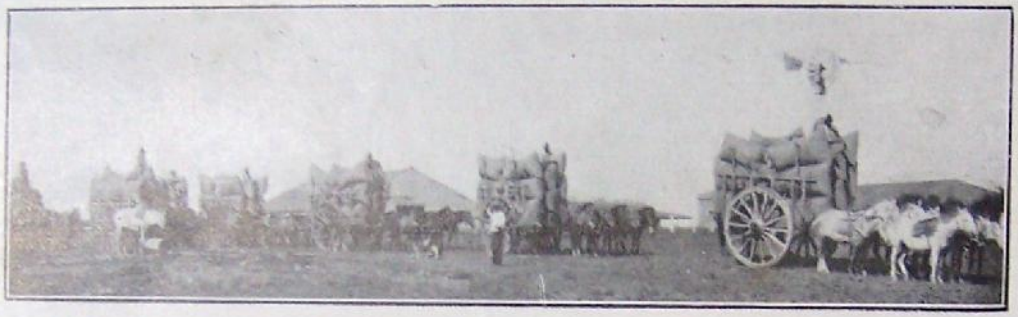
Un Durham puro

Establecimientos "Luján" "Armonía" "Tingui" y "Estrella"

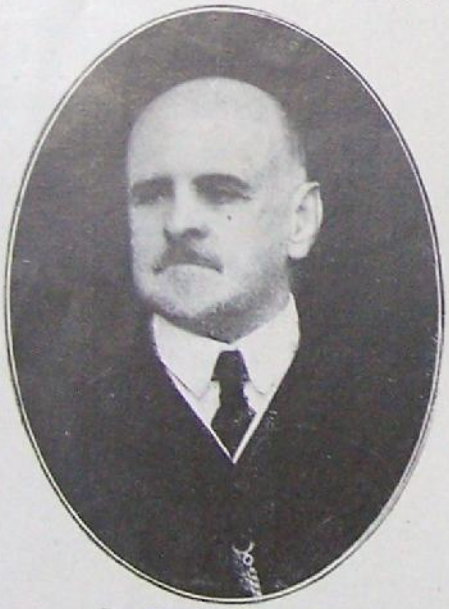
del Señor Ernesto L. Meabe

Don Ernesto L. Meabe.

Posee en el Departamento de San Roque las Estancias "Luján" y "Armonía", de 5 leguas de extensión, divididas en 16 potreros con sus correspondientes molinos semi-surgentes. El río



Conductores de lana marina de la Estancia "La Estrella" a la Estación Solari



Don ERNESTO L. MEABE

"Poriajhú", puro de pedigree — Cabaña Celedonio Pereda

Estancia "La Estrella" — Yegua pura de carrera y galpón de esquila

Estancia "La Estrella" — Bañadero de portland

Estancia "Lujáa" — Reproductores de pedigree Durham

Estancia "Luján" (San Roque) — El joven Meabe aplicando termo-cauterio a un caballo

Batel surca la propiedad. La estación Santiago Alcorta, del ferrocarril N. E. Argentino, y la colonia del mismo nombre, se encuentran situadas también dentro de su perímetro.

Pastan en sus campos ganados de alta mestización, y son notables, especialmente un plantel de pedigree y los millares de ganado ovino.

En el Departamento de Ituzaingó posee el señor Meabe otro Establecimiento ganadero, el "Tingüi", con una larga extensión de costa y puerto sobre el río Paraná. Algunos de nuestros grabados dicen de la calidad de la hacienda.

"La Estrella", en el Departamento de Curuzú - Cuatiá, a dos leguas de la estación Solari (F. C. E. R.), es la más importante de las Estancias del señor Meabe.

Tiene 10.000 hectáreas de superficie, está dividida en 14 potreros, algunos dedicados exclusivamente al engorde de hacienda, y con molinos semi-surgentes, grandes tajamares y aguadas naturales.

El ganado vacuno es de alta mestización, descendiente de padres de pedigree adquiridos en las mejores Cabañas del país. Hay más de 20.000 ovinos de las razas más refinadas.

Los caminos de acceso al Establecimiento son fácilmente transitables en auto.

Galpón de la Estancia

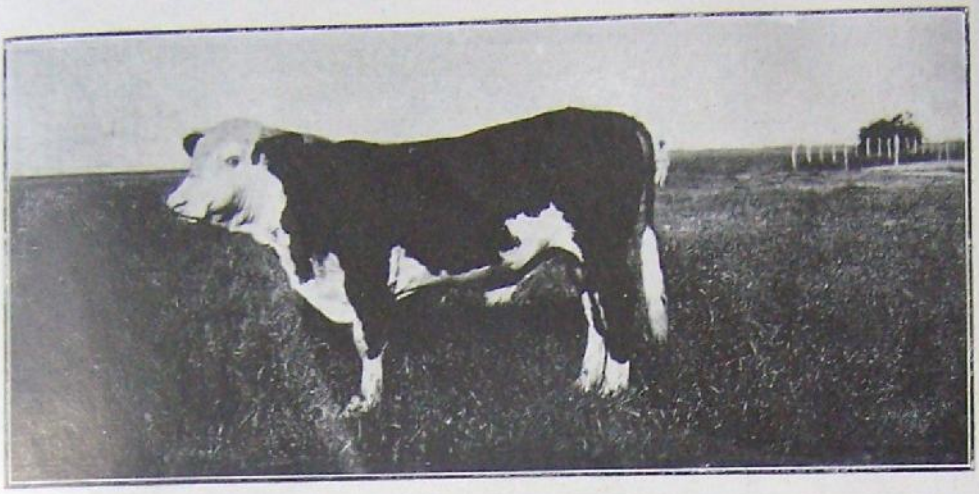
Toros puros de pedigree — Cabaña Villafañe

Reproductores de la Cabaña Pereda

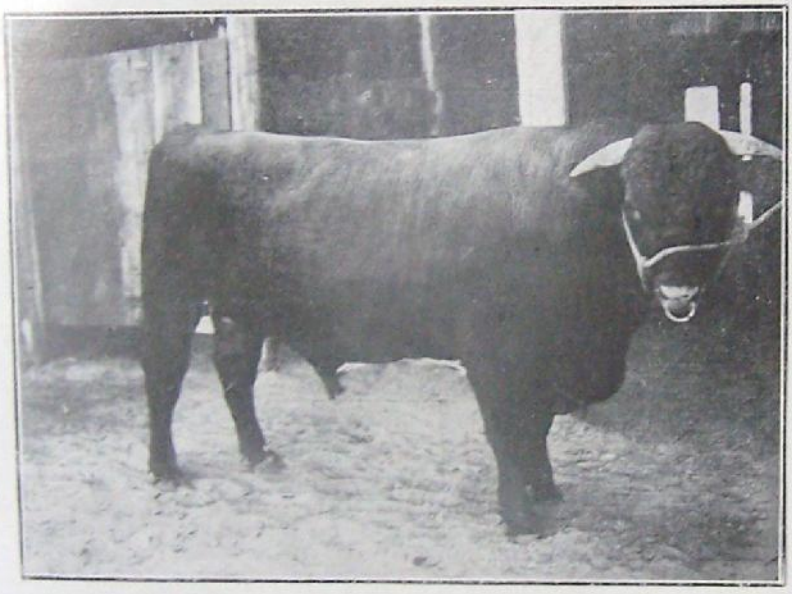
Toros puros de la Estancia "Luján"

El Dr. Meabe listo para inmunizar

Terneros Hereford y Shorthorn de la Estancia "Luján"

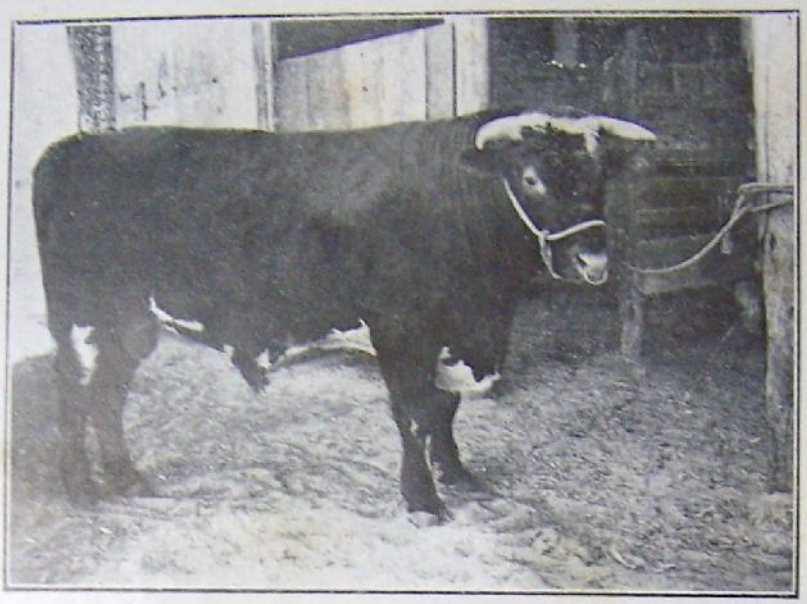


Pedigree puro importado



Padre Shorthorn puro inmunizado

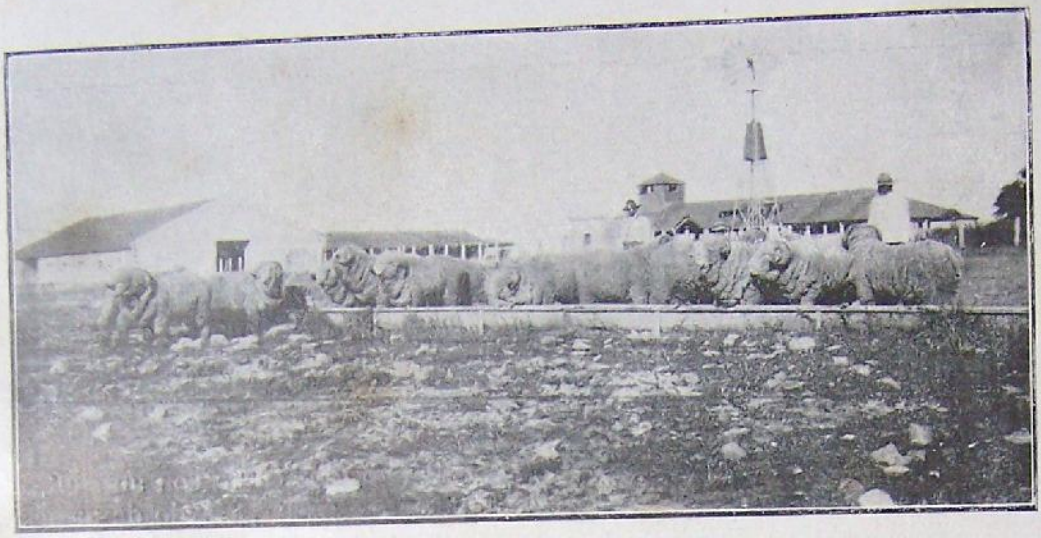
Estancia "Taján" — Grupo de reproductores Durham



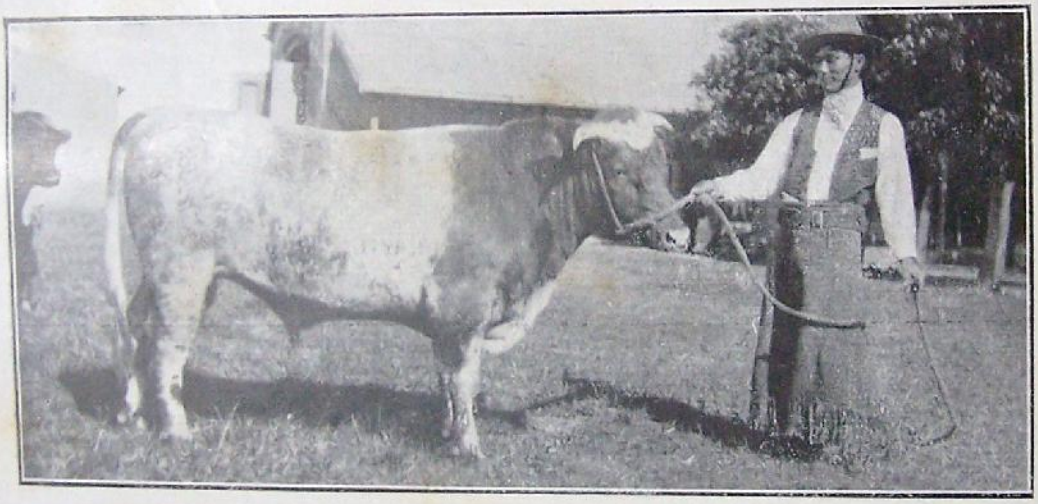
Toro Shorthorn
puro de pedigree

"Mimade", potrillo de carrera — Estancia "La Estrella"

Ternero Hereford amansado



Carneros puros de pedigree en el bebedero



Estancia "Luján" — Toro Durham puro inmunizado

Estancia "La Concepción", de la Srta. Celestina F. Ruguera

EMPEDRADO

Ventajosamente situada sobre la línea férrea de Monte Caseros a Corrientes y con puerto sobre el río Paraná con un cómodo muelle flotante, goza de singulares ventajas para la colocación de sus productos.

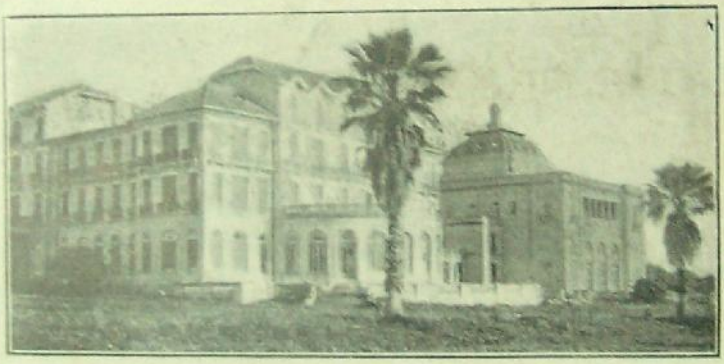
Tiene una población de 4.000 habitantes. Es capital del Departamento del mismo nombre, y como tal, asiento de todas las autoridades correspondientes.

Sus habitantes se dedican con preferencia al cultivo de legumbres, especialmente arvejas, de las que manda grandes cantidades a la Capital Federal. En segundo término están los cultivos de algodón y naranjos, que en los últimos tiempos acusaron rendimientos halagadores.

La empresa del F. C. N. E. A. tiene cerca de la estación del ferrocarril una extensión considerable de terreno, donde realiza ensayos de cultivos intensivos con implementos modernos e irrigaciones adecuadas.

El Departamento se presta también para la ganadería.

Empedrado cuenta con un club social y buenas escuelas, siendo de mencionar la Escuela Experimental Algodonera, creada recientemente por el Ministerio de Agricultura.



Mansión de invierno del Dr. Ercilio Rodríguez

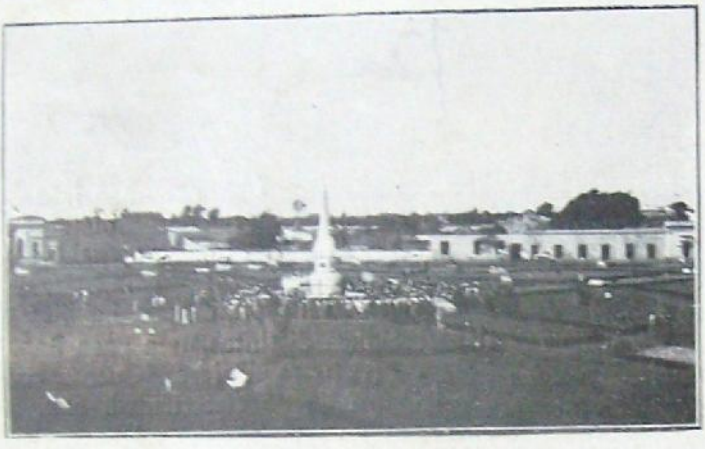
El señor Waldino Cenoz tiene establecido un cómodo hotel.

El semanario "Tribuna Radical" aparece en la localidad.

Llama la atención del viajero el monumental palacio que se levanta en las cercanías de Empedrado, denominado Mansión de Invierno, el más vasto y suntuoso que hemos conocido en toda la Provincia.

BELLA VISTA

Mecida por el arrullo del caudaloso Paraná, se destaca a la observación del viajero sobre el barranco del río que la embellece y fertiliza. Esta pintoresca villa va progresando rápidamente merced al esfuerzo bien encaminado de sus moradores.



Una de las Plazas de Bella Vista

Desde los barcos que arriban a su puerto se contempla en éxtasis sus caseríos colocados como en peldaños en medio de una vegetación lujuriante. Presenta un admirable paisaje que justifica el nombre de Bella Vista e invita al viajero a quedarse en su seno, a recorrerla, a vivir en ella. Sus innumerables quintas llenas de valiosos cultivos y su posición inmejorable, aseguran a esta ciudad un porvenir de riquezas y hacen de ella un privilegiado rincón de la Argentina.

Bella Vista encanta desde lejos, y observada de cerca, es rica y promisora. El socialista no se sentirá molesta en esta región en que la tierra está subdividida y en manos de quien la fecundiza.

Buena iluminación eléctrica, teléfonos, calles bien arboladas, modernos, edificios y suntuosas viviendas, constituyen a hacer en ella grata la vida.

Es asiento de las autoridades civiles, judiciales y comunales.

La Sucursal del Banco de la Nación Argentina funciona en un soberbio edificio propio.

Tiene una avenida de circunvalación perfectamente asfaltada, obra iniciada por el ingeniero Humberto Canale, cuyo nombre se dió a la avenida como un justiciero homenaje a este distinguido hijo de Bella Vista.

Muelle flotante — Bella Vista

La instrucción pública es atendida en numerosas escuelas primarias y en la Graduada Ferrer, todas a cargo de competentes profesionales.

Cuenta con una importante Biblioteca, la "Popular Sarmiento", con millares de volúmenes en un amplio y céntrico local.

Bajo la competente dirección de la señora Dolores M. de Fornari funciona un conservatorio de música, sucursal del renombrado conservatorio "Frascassi", de Bs. Aires.

Banco de la Nación

El "Unión Club" es un centro social floreciente, donde acude la mejor sociedad. Sus salones de recepción y de lectura están amueblados con sobria elegancia y el Intendente, Don Roque Yacobazzi, lo administra con acierto.

Su puerto, dotado de un cómodo muelle flotante, es de un gran movimiento comercial. Embarca algodón, maíz y especialmente naranjas. De estas frutas se expidieron en el año pasado 150 millones, que representa un valor aproximado de más de dos millones de pesos.

En un amplio y ventilado chalet se halla instalado el hospital "El Salvador", que funciona bajo el patrocinio de una comisión integrada por distinguidas damas de la localidad, y actualmente presidida por la señora Jacinta V. de González. El hospital tiene habilitado dos secciones distintas, una para hombres y otra para mujeres. Cuenta con servicio propio de electricidad, habitaciones aireadas y limpias y buenas instalaciones sanitarias. El Dr. Federico Muñoz dirige el establecimiento desinteresadamente. Colaboran con él los doctores De los Ríos y Silvera y el odontólogo Sr. Speroni.

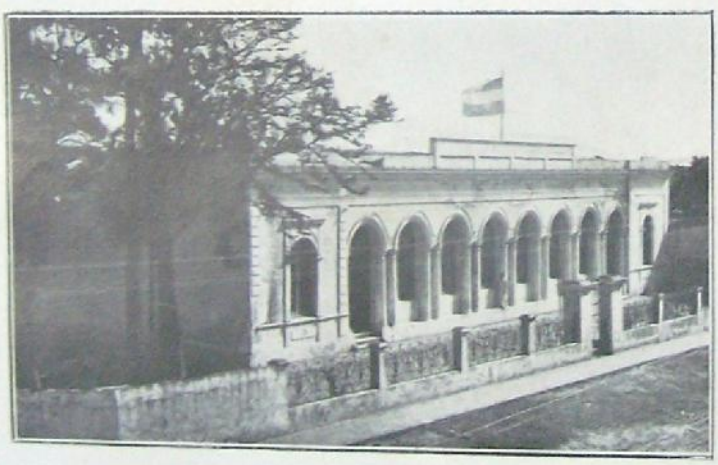
El Asilo de Mendigos se halla instalado en un confortable edificio de re-

Calle Corrientes — Bella Vista

ciente construcción, siendo Presidenta de la Comisión Tutelar la señora Leonor Arrietaga de Vanasco.

A 10 kilóm. de la ciudad se atiende el "Vivero Nacional", importante institución agronómica dirigida por el competente profesional señor Espinosa.

La Receptoría



Escuela Graduada Ferrer

Varias casas de comercio en ramos generales giran un respetable capital. Cabe mencionar entre ellas las de los señores: Andrés Gabaroni, dueño también de una desmotadora de algodón; Angulo y Cía., Guaneschi Hnos., Silanes Hnos. y Eugenio E. Traversa, activo agente de la General Motors Argentina.

Bella Vista es el centro de un intercambio comercial apreciable con los Departamentos de San Roque, Saladas y Empedrado. Su principal vía de comunicación es la fluvial, y caminos carreteros lo ponen en contacto con las poblaciones del interior. San Roque es la estación del F. C. N. E. A. que le queda más próxima. Cabe suponer que en un día no lejano, esta p o d e r osa compañía, atendiendo sus propias conveniencias, se decidirá a construir un desvío ferroviario que ponga en comunicación este emporio del trabajo con los grandes mercados del Río de la Plata.

Damas y Niñas de la Sociedad

Srta. JULIA MUÑOZ

Sra. ROSA C. ALLICA DE SILVERA

Srta. MARIA GLORIA FORNARI

Sra. MARIA F. DE MUÑOZ

Srta. M. ANTONIA CARCAÑO

Srta. CORINA MUÑOZ

Srta. ELISA MARTINEZ

Srtas. EUFEMIA, ZULNIA y DELICIA MANSUTTI

Beltran Hermanos

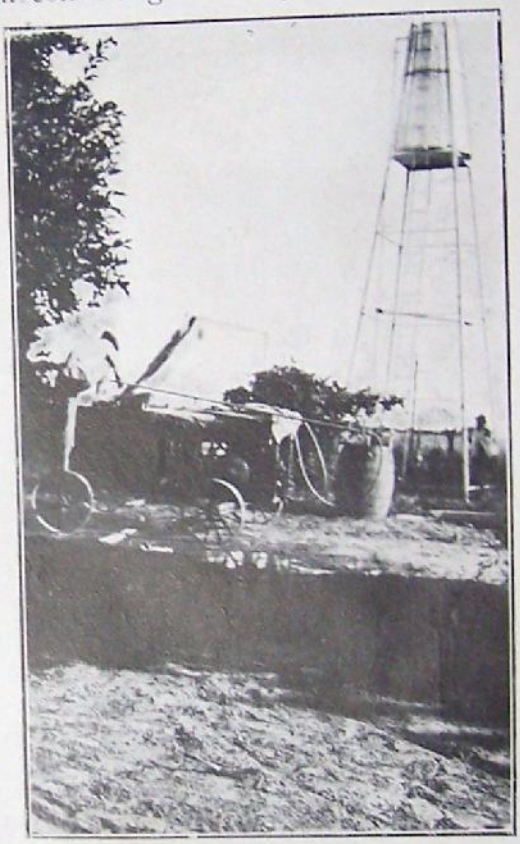
Nueva firma social constituída a raíz del sensible deceso del señor Nicolás

Don NICOLÁS BELTRAN, fundador de la Casa

Beltrán, quien fué un decidido pioneer del trabajo.

Fumigando

A unos kilómetros de la ciudad posee la Sociedad las Quintas "Modelo" y "Zulma", con 16.000 plantas de naranjo en producción y 40.000 en viveros. Máquinas a motor proveen de agua a las quintas y la desinfección de los naranjales con el sulfuro de calcio se realiza con mangueras cuyas picanillas son



Quinta "Modelo" — Cargando agua del tanque

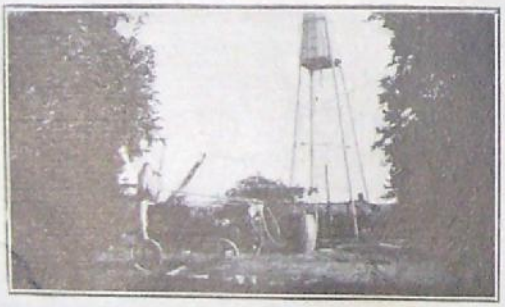
puestas en acción mecánicamente a una presión de 3.000 litros.

A cuatro leguas de la ciudad se halla el Establecimiento ganadero "Honduras", de la misma firma, poblado con hacienda Hereford de alta mestización, con baños modernos para animales, bretes y corrales construídos a todo costo.

En el campo se admiran unos bosques artificiales de paraíso y en el paraje denominado "cañada" otros de sauces y álamos creados por el esfuerzo personal de los propietarios.

Dor. ALFREDO BELTRAN

Anexo a este establecimiento ganadero se cultivan dos quintas, "La Queca" y "Tito", con 12.000 plantas de naranjos, ingertos de tres años, y se atiende un criadero de aves.



Cargando del molino

Las quintas han dado este año un total de tres millones de frutas.

La razón social cuenta también con dos panaderías, modelos en su género, dotadas de maquinarias modernas.

El capital social en giro es de 400.000 pesos.

Los señores Diego y Alfredo Beltrán regentean personalmente sus propiedades, continuando con firmeza la honrosa tradición de trabajo legado del progenitor, Don Nicolás Beltrán.

Quinta "Modelo" — Manguera con su picanilla

Quinta "Modelo" — Desinfección de naranjales con sulfuro de calcio

Dr. Miguel Silvera

Dr. MIGUEL SILVERA

En una de las Quintas del Dr. Silvera

Es médico distinguido y ejerce su profesión con dedicación y altruismo.

Trabajador incansable, alterna las tareas profesionales y el estudio de las novedades científicas con el cuidado de varias quintas de su propiedad. En ellas tiene plantados más de 14.000 naranjos, en su mayoría injertados. En las 180 hectáreas que dedica al cultivo, se encuentra no solamente la fruta de oro en todas sus variedades, sino también otras igualmente valiosas.

Un vivero modelo le ha dado ya un apreciable rendimiento.

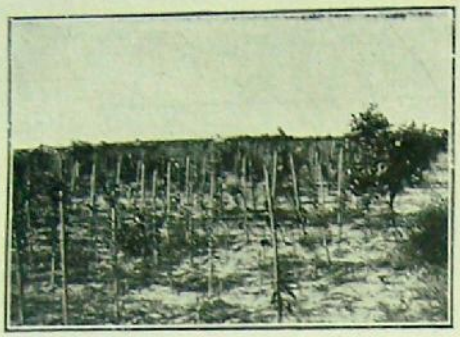
El Dr. Silvera en los veinte años de residencia, supo captarse la simpatía general de la sociedad en que actúa, por su proceder honesto y caballeresco.

Esta simpatía se puso de manifiesto una vez más en ocasión de refundirse los dos clubs sociales en el actual "Unión Club", prestigiosa institución que sintetiza la sociabilidad de Bella Vista y cuya presidencia ocupó el Dr. Silvera por el consenso unánime.

El Dr. Silvera en una de las avenidas de su quinta con Don Pedro Z. Recalde

Don Rafael Beltran

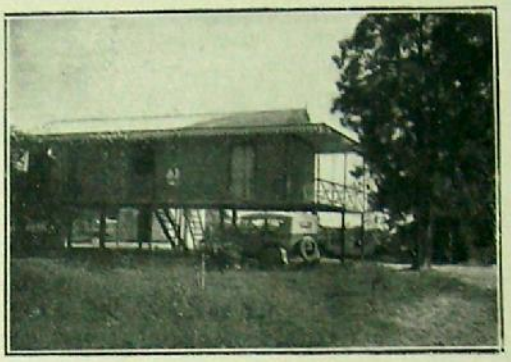
Bella Vista cuenta con un buen número de apellidos vinculados más que por el parentesco, por la tradición hon-



Un vivero en "Villa Mercedes", del señor Rafael Beltrán

rada del trabajo que es para ellos un blasón de orgullo. El señor Rafael Beltrán pertenece a ese número. Es de los que no conciben que un hombre pueda estar sin realizar algo útil. Con una inclinación natural al trabajo, está dotado de iniciativas y capacidad para realizarlas. Atiende los negocios ajenos con la misma escrupulosidad y diligencia que los propios.

A 10 kilómetros de la ciudad está situada "Villa Mercedes", el chalet más confortable de cuantos habíamos visitado. En sus huertos crecen más de 2.500 frutales en producción, 25.000 injertos de naranjos y 15.000 pies de agrios.

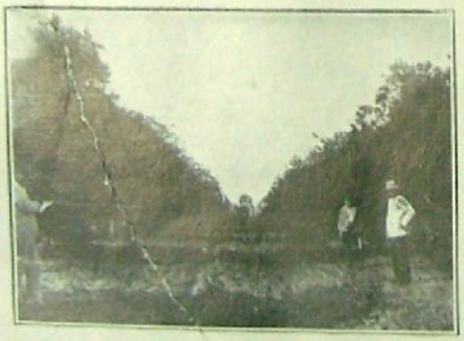


Quinta "Villa Mercedes", del Sr. Rafael Beltrán

El señor Beltrán se dedica al comercio de naranjas por cuenta propia y a comisión.

Don Luis Mansutti

De las cuatro quintas que posee el señor Mansutti, llaman especialmente la atención por su posición pintoresca la

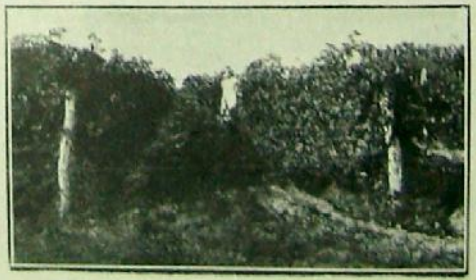


Una avenida de naranjales — Quinta del Sr. Luis Mansutti

que está situada sobre el río y otra cuyos linderos se pierden en El Carrizal.

Hay en ellas más de 7.000 plantas de naranjo injertado que dieron este año un número aproximado de 3.000.000 de frutas, unas cuantas hectáreas de viñedo en plena producción, durazneros, maíz y hortalizas.

El señor Mansutti es un hombre formado en el trabajo. Muy niño vino de Italia y se ha identificado tanto con su tierra adoptiva, que si él no proclamara



Quinta del Sr. Luis Mansutti — Viñedos

con noble altivez su patria de origen, se lo tomaría por un criollo de pura cepa.

Señor Ovidio L. Ciolli

Notario y escribano público. Goza en la ciudad de un merecido buen concepto por su competencia y cualidades caballerescas. Fué periodista en sus años ju-

Don OVIDIO L. CIOLLI

veniles, habiendo sido colaborador en algunos diarios de Corrientes y fundador del semanario "Progreso". Actualmen-

Un aspecto de la Quinta del Sr. Ovidio L. Ciolli

te alejado del periodismo, se entrega de lleno a sus tareas profesionales.

Posee en las cercanías de la ciudad tres quintas con más de 5.000 plantas de naranjo, que dieron este año cerca de 600.000 frutas.

Uno de los grabados representa al señor Ciolli visitando una de sus propiedades en compañía de los caballeros señores Justo Aróstegui y Francisco Revidatti.

Los señores Ciolli, Aróstegui y Revidatti

Casa de Don Andrés Gabaroni — Una sección de la desmotadora

Señora Margarita Florentín de Benitez

Noble ejemplar de virtudes y energías femeninas, la señora de Benitez administra sus bienes con eficiencia y ejerce la caridad sin ostentaciones.

Para perpetuar el nombre de su esposo costeó un pabellón en el Asilo de Mendigos, el cual lleva el nombre de

Don INOCENCIO ABEL BENITEZ

"Inocencio Abel Benitez". En la misma institución se creó con su peculio nuevas dependencias. Y poniendo parte de su fortuna al servicio de su fe, adquirió una corona de oro y gemmas en quince mil nacionales para la Santa Patrona de Bella Vista, Nuestra Señora del Carmen, quien luce ahora en sus sienes la artística joya.

"Curupí" se denomina el establecimiento ganadero que posee la señora Vda. de Benitez lindando con el Departamento de San Roque y "Margarita".

Un aspecto interior de la misma residencia

una quinta con naranjos en plena producción que tiene anexo una floreciente cabaña de ganado mestizo. Su vivienda en la ciudad es confortable y rica.

La mansión de la Sra. Margarita Florentina de Benitez

La Casa comercial de los señores Angulo y Cía.

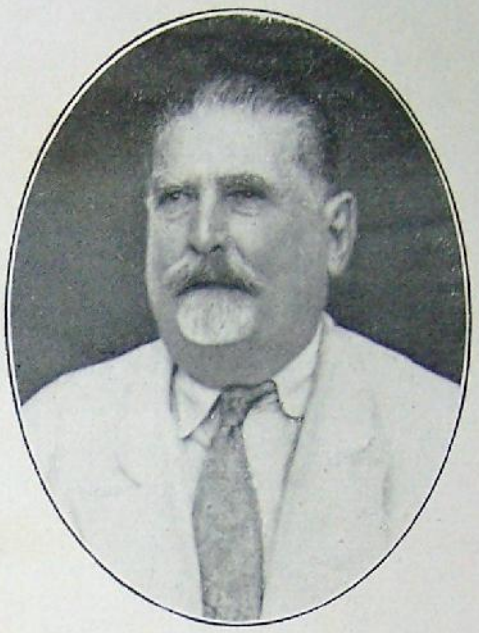
Una sección de la Casa Guarnschi Hnos.

Don Antonio Carcaño

También es quintero el señor Antonio Carcaño, espíritu abierto a todas las exquisiteces de la vida.

En sus años mozos fué administrador de las colonias "3 de Abril" y "Progreso", fundadas por un Gobernador que dejó en la Provincia huellas imborrables de su actuación eficiente. Entre los colonos fué objeto de respetuosa estimación por su carácter comprensivo y ecuánime y porque en muchos casos supo remediar necesidades con generoso desprendimiento.

En la actualidad es poseedor de tres quintas con 3.500 frutales en plena producción. La cosecha última alcanzó a un rendimiento de tres millones de frutas, cifra que deseamos sea siempre superada en años sucesivos.



Don ANTONIO CARCAÑO

Don Irineo Sicardi

Don IRENEO SICARDI

Entre los más activos comerciantes en frutas figura el señor Sicardi, quien tiene además establecida en la playa del puerto una casa de comercio en ramos generales.

Formó parte hasta hace poco de la acreditada firma Mausini y Cía., armadores. Hoy se dedica al comercio de frutas en gran escala con las plazas de Rosario, Santa Fe y Buenos Aires.

Es corresponsal y consignatario de varias firmas comerciales de importancia.

Señor Juan Bautista Palma

Espíritu noble y progresista, no se recuerda en la ciudad una iniciativa laudable que no haya encontrado en él un propulsor y apoyo.

Estimado por sus sobresalientes condiciones de carácter y por su acrisolada honestidad, es actualmente Presidente del "Unión Club", y desempeña con dedicación y competencia la agencia de la Compañía Mihanovich desde hace muchos años.

OTRAS QUINTAS

Hemos dicho al principio que esta región se caracteriza por las innumerables quintas, que constituyen una fuente de riqueza.

Dr. FEDERICO MUÑOZ

Entre ellas cabe mencionar la del Dr. Federico Muñoz. Este distinguido médico que dirige con altruismo encomiable el Hospital de Bella Vista, resta tiempo a sus horas de descanso para atender una parcela de 18 hectáreas, donde en plena producción tiene 3.500 injertos de naranjo que le dieron este año 500.000 frutas.

El señor José Celestino Casco es propietario también de tres hermosas quintas. Una de ellas con más de dos mil plantas en producción y dos mil injertos, otra con plantaciones de la variedad de naranjo denominado común y la tercera que es huerto y chacra floreciente.

Don JOSE CELESTINO CASCO

SANTO TOME

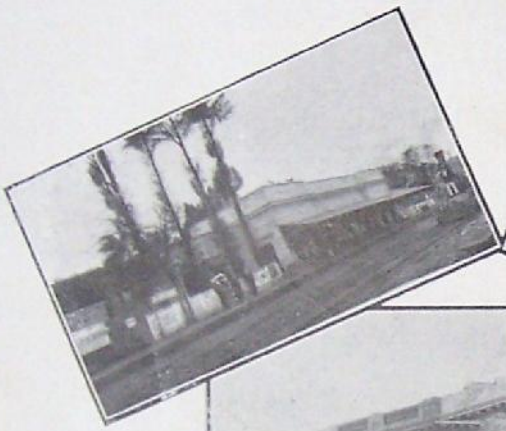
El Departamento de Santo Tomé es uno de los cuatro situados sobre la costa del río Uruguay. Tiene una extensión superficial de 7.597 kilómetros cuadrados y ocupa el quinto lugar, por su extensión, entre los 24 en que está dividida la Provincia.

Tiene una población calculada de 18 mil habitantes, correspondiéndole, desde este punto de vista, el noveno lugar.

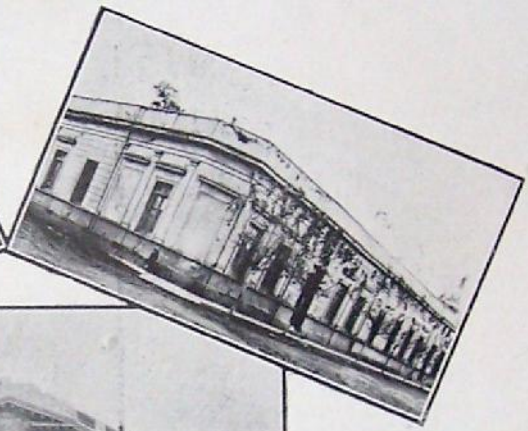
El F. C. N. E. A. atraviesa el Departamento de Sud a Norte y constituye la vía de comunicación más importante entre la Capital de la Provincia, Misiones y Buenos Aires, porque el río Uruguay sólo es navegable para embarcaciones de escaso calado. Está situado a 981 kilómetros de Buenos Aires.

Es un Departamento ganadero, pero las explotaciones agrícolas van adquiriendo un considerable impulso.

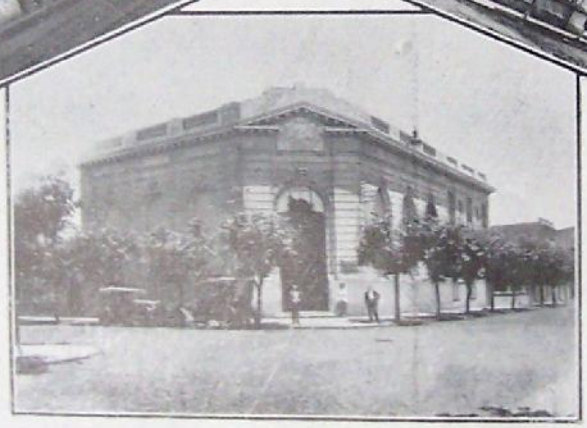
La riqueza agropecuaria está determinada por las siguientes cifras, extractadas del Censo Nacional de 1914:



Estación del Ferro-Carril



Escuela Normal Mixta



Banco de la Nación

Bovinos	
Puros	1.272
Mestizos	52.963
Criollos	248.763
Total	302.998

Porcinos	
Puros	36
Mestizos	317
Criollos	2.004
Total	2.357

Equinos	
Puros	20
Mestizos	3.043
Criollos	32.333
Total	35.396

Lanares	
Puros	119
Mestizos	16.303
Criollos	19.988
Total	36.410

Cabríos	
Puros	1
Mestizos	87
Criollos	925
Total	1.013

El estado de la agricultura está determinado por un total de 14.000 héctareas cultivadas con:

Yerba-Mate, Citrus, Algodón, Maíz, Papa, Lino, Mandioca, Caña de Azúcar y los demás cultivos propios de la zona.

Valor total de los ganados según el mismo censo:

Bovinos ...	$ 13.744.390
Equinos ...	„ 940.325
Lanares ...	„ 309.652
Cabríos ...	„ 5.515
Porcinos ...	„ 27.391
Mulares ...	„ 91.200
Asnales ...	„ 12.540
Total ...	$ 15.048.921

Entre los Establecimientos de alta mestización se pueden mencionar, como los primeros del Departamento, los de los señores Juan Puchulu, Juan Caminal, Teófilo Soto, Santiago M. Chico, Benito Legeren, Albino, Ubaldo e Ireneo Centeno y centenares más.

Entre los grandes explotadores agrícolas se destacan los señores Errecaborde, Navajas, Navajas Centeno, Moglia, Chico, Vidal, Soto, Roldán y otros.

El estado fabril está definido por los siguientes establecimientos industriales: Un saladero, cuatro grandes aserraderos, dos molinos de yerba, una fideería, una usina eléctrica, una fábrica para la industrialización de la naranja, una fábrica de hielo, dos fábricas de soda y gaseosas, tres panaderías a vapor, tres talleres mecánicos, una mueblería con maquinarias accionadas a vapor y electricidad, un depósito de máquinas y talleres del F. C. N. E. A., dos establecimientos de salazón de cueros, tres talleres de zapatería, una sastrería, etc., etc.

La Capital del Departamento es la ciudad de Santo Tomé, con una población de 10.000 habitantes aproximadamente. Es centro de buena actividad comercial. Cuenta con una Sucursal del Banco de la Nación Argentina, instalada en un amplio, cómodo y hermoso edificio de propiedad de la institución.

Entre las casas de comercio más importantes figuran las siguientes:

En ramos generales, las casas de los señores "Subizar y Cía.", "Aurie y Menéndez", "Francisco C. Almeida", "Rosés y Cía" y otras.

Escritorios de comisiones y consignaciones: "Rafael Sánchez", "Germán Gutiérrez", "Gerardo Centeno" y otras menores.

Entre las instituciones culturales cuenta con una "Escuela Normal Mixta", bajo la competente dirección del profesor Raúl Gutiérrez, fundada en el año 1910, a la que concurren, para seguir la carrera, los hijos de Alvear, La Cruz, Libres, Caseros y los de todas las ciudades misioneras de la costa del Uruguay.

Tiene además dos escuelas provinciales, y distribuídas en la Ciudad, Ejidos y Departamento, quince escuelas nacionales primarias de la Ley Láinez.

Tiene dos cine-teatros bien instalados.

La prensa local está representada por los siguientes semanarios: "El Pueblo", "La Frontera", "El Combate" y "Alto Uruguay", y la revista quincenal "Voz Estudiantil", órgano de los estudiantes normalistas.

Entre las asociaciones filantrópicas, pueden citarse las siguientes: "Sociedad de Beneficencia", que costea el sostenimiento del Hospital "San Juan Bautista", considerado como el mejor de los de la costa del Uruguay por la calidad de sus dependencias, por el servicio que presta a una extensa zona y por la excelencia de sus instalaciones, entre las que se destaca una moderna y completa dotación de Rayos X.

Es Director del Establecimiento el Dr. Lázaro B. Toranzos, que ejerce las funciones con todo altruismo. Lo mismo prestan sus servicios gratuitos los doctores Carlos P. Banks y Marcos Acuña.

La Presidenta, Doña Dora Centeno de Soto, tiene como colaboradoras a las señoras Cándida Zubizar de Velar, María Esther L. de Arieta, Juana A. de Almeida, Felisa A. de Oliva, Florentina C. de Igoa, Petrona G. de Soto y Blanca Ch. de Alzaga y a las señoritas Nydia Hauric, Lucía Batalla y Josefa Montaña, que cumplen su cometido con noble apostolado.

Son Consejeros los señores: Teófilo Soto, Hermán Benítez y Francisco Arieta

La "Liga Patriótica y Tiro Nacional", que administra y sostiene un polígono de tiro dotado de cómodas instalaciones y edificio propio.

La "Sociedad Española de Socorros Mutuos", que cuenta con un teatro de su propiedad.

La "Sociedad Oriental de Socorros Mutuos", la "Sociedad Italiana", la "Sociedad Brasileña José Bonifacio", la "Sociedad de Obreros Católicos". Sociedades y Congregaciones Religiosas y otras.

Entre las culturales y deportivas, figuran las siguientes: "Club Social", en su edificio propio, amplio y bien ubicado, "Sociedad Estudiantil Santotomena", "Club Atlético Santurtum", "Avanti Foot-Ball Club", "Club Sportivo y Recreativo Carlos Galini" y "Centro Deportivo Isabelino Maciel".

La ciudad, situada sobre una considerable altura de las que forman los cerros denominados de Itacuá, ofrece un bello aspecto panorámico, y sus calles rectas, con caidas hacia los vientos, facilita los desagües, lo que contribuye en no poca parte a la higiene y a la salubridad general.

La Comisión de Damas de Beneficencia

Las calles, con su afirmado casi natural de pedregullo, con cunetas hechas de cantos rodados; los cordones de piedra laja, que determinan el nivel al borde de la calzada; las veredas anchas, con una parte de césped, y la línea uniforme de plátanos con que están arboladas, dan al conjunto un buen aspecto.

La edificación es bastante compacta y de moderno aunque modesto estilo.

Entre los buenos edificios pueden citarse los siguientes: El de la Escuela Normal Mixta, actualmente en construcción y cuyo presupuesto asciende a seiscientos mil pesos. El del Banco de la Nación Argentina, cuyo costo puede estimarse en doscientos mil pesos más o menos. El edificio escolar de propiedad del Consejo de Educación de la Provincia, en el que desde 1910 funciona la Escuela Normal. La Iglesia, cuyo frente es de elegante arquitectura. Los edificios particulares de los señores Navajas, Lossada, Centeno, Gonzalves, Guimaraes, Subizar, Soto y muchos más.

La ciudad tiene cuatro plazas bien distribuidas. La San Martín, la Mitre, la Colón y la 27 de Agosto.

En la última se ha instalado un buen field cerrado con tablas y está destinado a Campo de Deportes de las Escuelas y de las Sociedades Deportivas existentes.

En la San Martín se inaugurará el año 1932 una estatua ecuestre al Libertador.

El alumbrado público y particular es eléctrico.

El médio más generalizado de locomoción es el automóvil, y se calcula en 250 el número de los existentes en la Ciudad y Departamento.

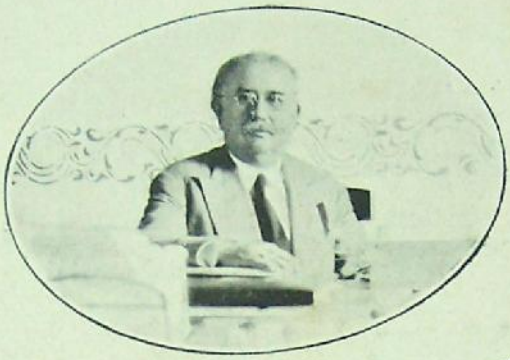
Ejerce las funciones de Cónsul General del Brasil, el señor Lucio Schiavo.

y las del Paraguay, el doctor Carlos Banks.

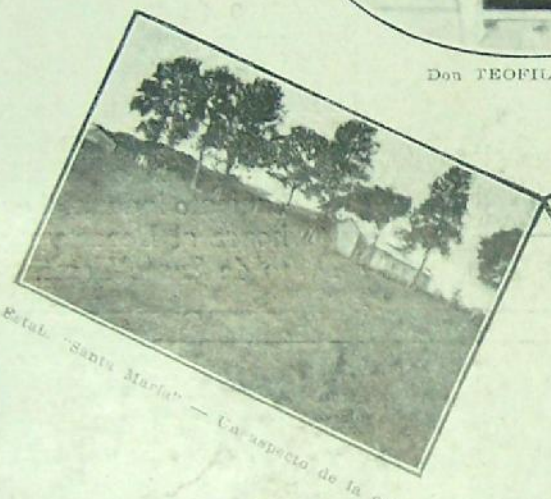
El puerto, recientemente terminado, abarca una considerable extensión y sus poderosos guinches sirven para extraer las millares de piezas de maderas que llegan en gangadas. Se halla unido a la estación del ferrocarril por una línea de trocha angosta.

Mantiene un intercambio comercial de importancia con la ciudad fronteriza de San Borja, en la costa brasileña, con la que se comunica diariamente por medio de lanchas que hacen la travesía.

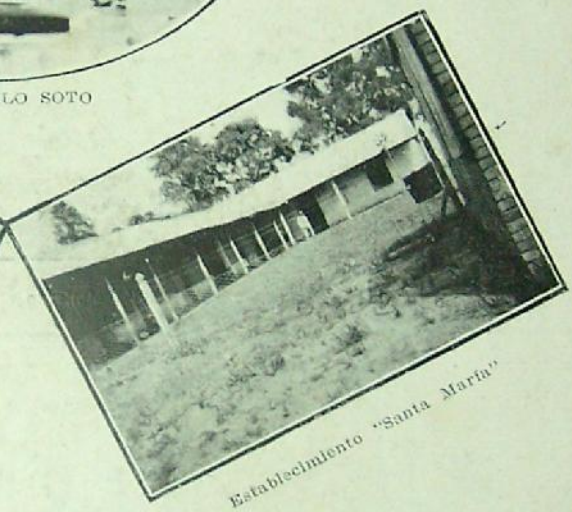
Estancia SANTA MARIA



Don TEOFILO SOTO



Estab. "Santa María" — Un aspecto de la casa



Establecimiento "Santa María"

Propiedad del señor Teófilo Soto, se halla situada sobre el río Aguapey, a 18 leguas de distancia de la ciudad. Está poblada con ganados Durham, raza preferida por el señor Soto, quien posee toros padres de alta mestización procedentes de acreditadas cabañas.

Desde la ciudad se llega al establecimiento en 4 horas de viaje en auto, por buenos caminos. El río Aguapey presta a la ubicación de la estancia singulares ventajas.

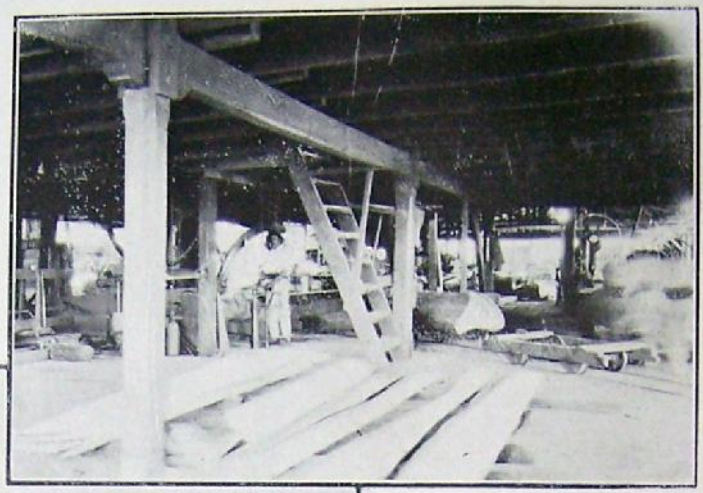
ARGILAGA Hnos. y Cía.

A orillas del río Uruguay, próximo al nuevo puerto en construcción, se halla instalado el importante aserradero "Ype", de los señores Argilaga Hnos., sucesores de Argilaga y Brum.

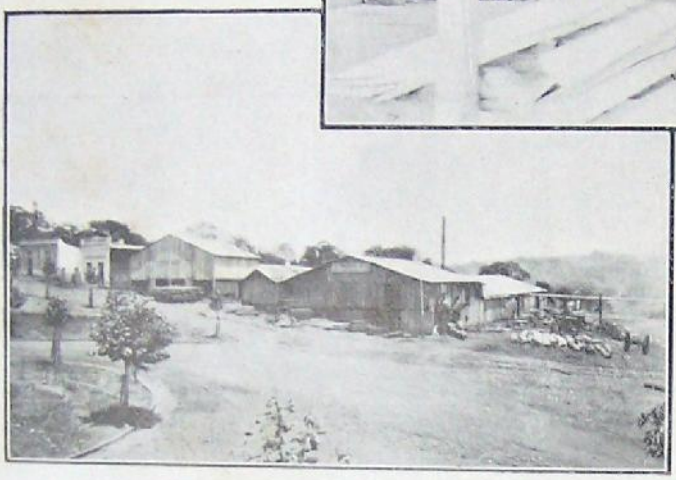
La sociedad está formada por los señores Edelmiro Y. y Pablo Argilaga, socios activos; señores Constantino de

Brum y Edelmiro Argilaga, socios comanditarios; señor Arturo Hauric, gerente y socio industrial, y contador el señor Jacinto Amuedo.

La firma se ocupa en compra y venta de maderas y exportación de maderas aserradas.



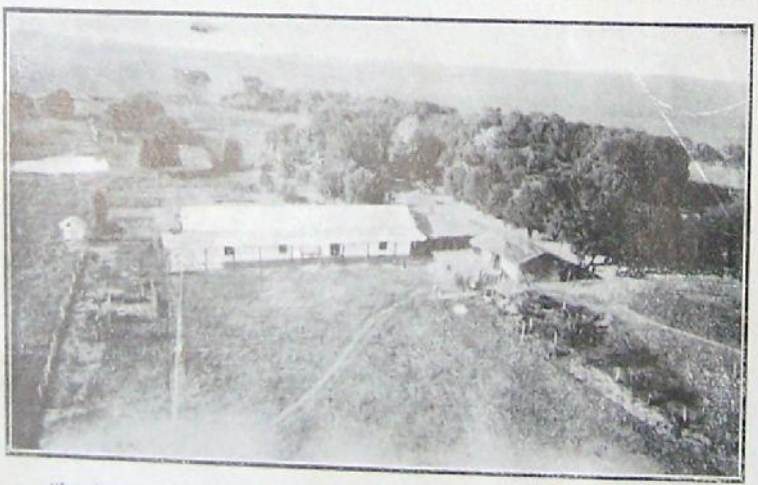
Un interior del aserradero



Un aspecto del establecimiento

Tiene un capital en giro de un millón de pesos.

Instalaciones modernas y valiosas hacen que el aserradero "Ype" sea un establecimiento industrial que honra al Departamento de Santo Tomé.



"La Aurora". Establecimiento ganadero de la Suc. Dr. Luciano Romero (Santo Tomé)

Tres Taperas del Señor Juan Puchulu

Lindando con Cuay-Grande, estación del F. C. N. E. A., se encuentra la primera población de este importante establecimiento ganadero, propiedad del señor Juan Puchulu. Ocupa una superficie de 20.000 hectáreas y está surcada

por arroyos y ríos permanentes. Tiene ricos campos de pastoreo, regiones forestales considerables, árboles frutales variados y muchos naranjos. Hay molinos semi-surgentes en casi todos los potreros.

Don JUAN PUCHULU

La hacienda es de alta mestización, como puede comprobarse por los grabados de estas páginas.

El establecimiento tiene en venta permanente reproductores de: Polled Shorthorn, Aberdeen Angus y Holandés.

Polled Shorthorn importados de Estados Unidos de América

El señor Hugo César Puchulu, gerente de las "Tres Taperas", trajo a ella recientemente un soberbio plantel de vacas holandesas procedentes de la acreditada cabaña que el señor Juan Puchulu posee también en Concepción del Uruguay.

La escasa distancia que hay del establecimiento a la ciudad de Santo Tomé y la fácil y diaria comunicación entre ambas, sugirieron a los señores Puchulu

Vista panorámica — Vacas Polled Shorthorn

la idea de establecer en la estancia un tambo modelo anexo y emprender la industrialización de la leche en grande escala.

No queremos terminar estas líneas sin transcribir las palabras del señor Juan Puchulu, dichas con la sencillez y franqueza que forman su carácter, refiriéndose a la raza de ganado a cuyos cuidados dedicó con predilección sus afanes:

Sr. HUGO CESAR PUCHULU

"Origen de mi ganado mocho

"Hace más de cuarenta años, Don

Genaro Elías, hombre progresista, importó un plantel y toro Durham de pedigree, de Inglaterra, en cuyo plantel tuvo una vaca, la que todas sus crías las daba mochas; cuando llegaron al número de siete, su hijo Don Héctor Elías, las adquirió mediante un cambio y formó un plantel de hermosísimas vacas. Más tarde tuve oportunidad de adquirir algunas vacas y un toro, y me propuse formar una raza, lo que conseguí a fuerza de selección y perseverancia, pues actualmente tengo varios miles de vacas. Los últimos años ha facilitado mi obra la adquisición de dos toros Polled Shorthorn de pedigree, importados de Norte América, los que utilizo en mis planteles, de que estoy tan orgulloso."

Nacidas y criadas en campos naturales

Toros en zona de virulenta garrapata, listos para la venta

Nacidas y criadas en campos naturales

Polled Shorthorn importados de Estados Unidos de América

Un grupo de lecheras

Vacas lecheras en zona de virulenta garrapata

Nacidas y criadas en campos naturales

Otra vista panorámica

PASO DE LOS LIBRES

Pintorescamente situada sobre el río Uruguay, frente a Uruguayana, bella ciudad brasilera, y sobre la vía férrea de la C. N. A., la ciudad de Paso de los Libres goza de singulares ventajas por las condiciones excepcionales de su ubicación. Fundada en 1843, tiene actualmente una población de 18.500 habitantes.

Mantiene un intercambio comercial activo con la vecina ciudad brasilera de Uruguayana, con la que está en continua comunicación por medio de buques, lanchas y otras embarcaciones menores que dan animación a su puerto. Este es de reciente construcción y está cómodamente dotado con amplios depósitos destinados al albergue de las mercaderías y productos, los cuales pueden ser trasladados desde ahí hasta la estación del ferrocarril mediante una línea especial.

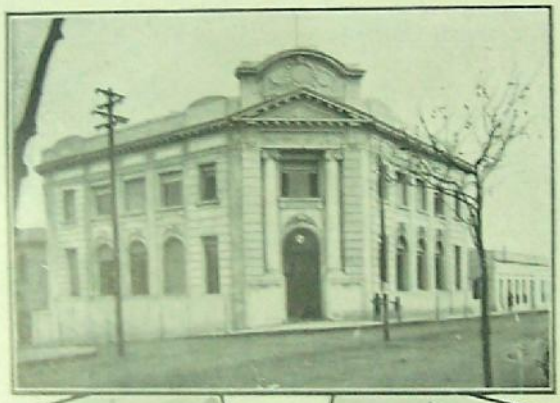
Cuenta con todas las oficinas públicas correspondientes a su carácter de Capital de Departamento. Entre sus edificios se destacan la Iglesia, de reciente construcción, y el local del Banco de la Nación. Está dotada de buena iluminación eléctrica y de una plaza bien arbolada. Una escuela de artes y oficios presta servicios ponderables a la instrucción primaria, a más de otras de distintas categorías.

El Club Social es un círculo considerado y de gran porvenir.

Numerosas casas de comercio, tiendas, aserraderos, barracas, casas de fotografía como la del señor Garrido, hoteles como "La Central", "Buenos Aires" y "España", dan impulso al movimiento comercial interno.

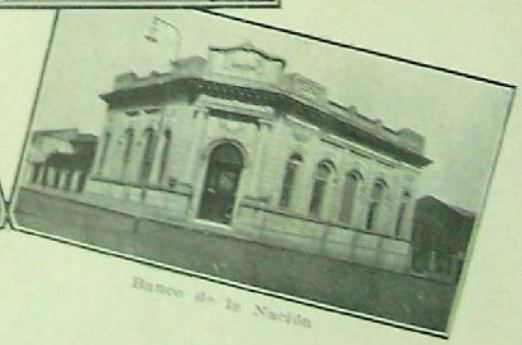
La industria principal del Departamento es la ganadera. Son dignos de mención los establecimientos que poseen los señores Benito Legeren, Julio Mailhos, Miguel Giorgio y José Valente.

El señor Elbio C. Flores explota una floreciente industria de combustibles.



Banco Hipotecario Nacional

Calle Colón



Banco de la Nación

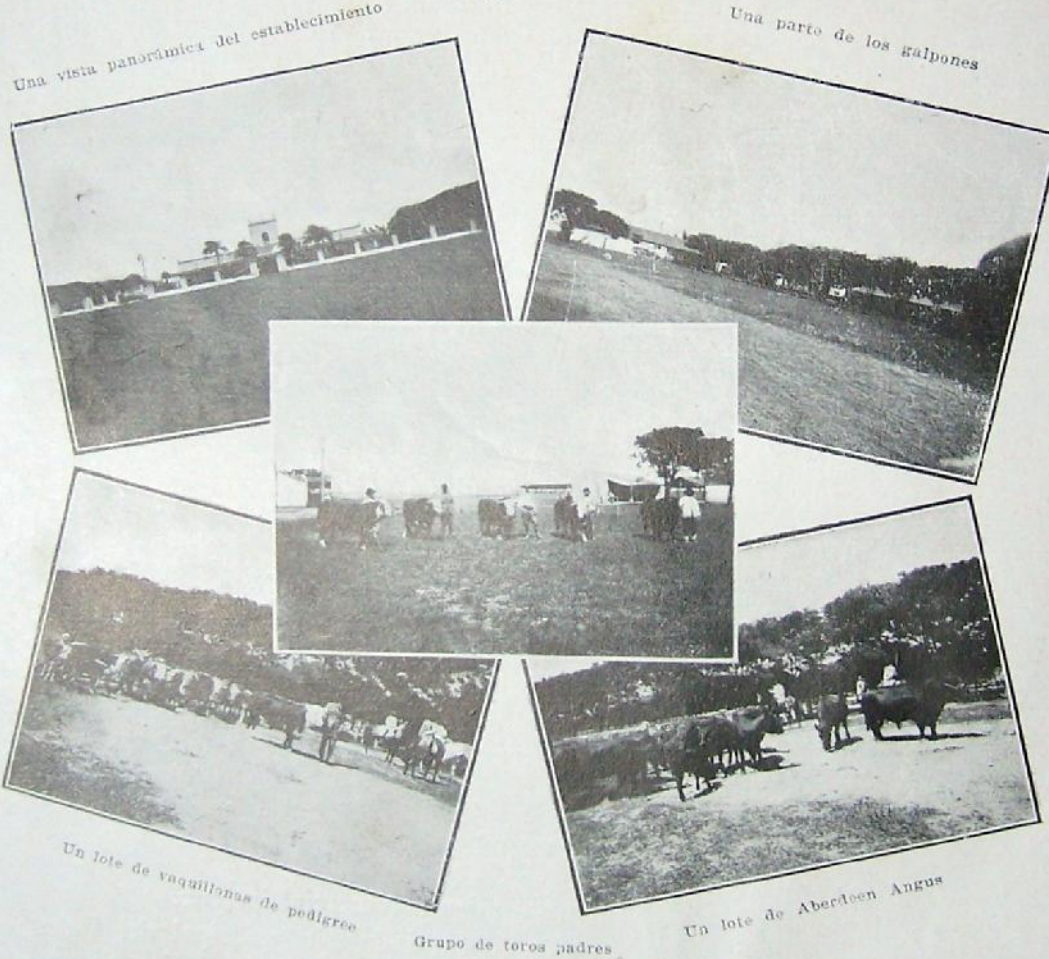
Es asiento de varios consulados extranjeros, que aumentan el prestigio de la ciudad.

El señor Carlos Castell es el encargado del consulado del Brasil, de España el señor Juan Bofarull París y de Italia el señor Esteban Copello.

Estancia "La Amelia"

Notable establecimiento ganaderil, de propiedad del señor Benito Legeren.

Dista 9 kilómetros de la estación Libres y tiene 8 leguas de superficie, dividida en 28 potreros, surcadas de arroyos permanentes, con molinos de viento y grandes tajamares. La línea del F. C. N. E. A. la cruza de Norte a Sur y a una antigua fábrica de aceites, se extiende un parque de 70.000 frutales: naranjos, mandarinos, vides, durazneros, ciruelos, limoneros y almendros en plena producción. De naranjas, mandarinas y limones se envían al mercado de Buenos Aires más de 800 toneladas anuales.



Una vista panorámica del establecimiento

Una parte de los galpones

Un lote de vaquillonas de pedigree

Grupo de toros padres

Un lote de Aberdeen Angus

la proyectada de Curuzú-Cuatiá a Libres pasará también por ella de Este a Oeste. Bosques artificiales de eucaliptus y paraísos protegen a la hacienda de los rigores de la intemperie.

En la ribera del Uruguay, contiguo

Tiene seis puestos que se comunican entre sí por una línea telefónica y todos ellos con Paso de los Libres, a 20 minutos del establecimiento.

Toros de tres razas distintas criados a campo, tienen en venta permanente.

Estos animales se caracterizan por su gran corriente de sangre fina y por su adaptación especial a los campos de estas regiones.

El ingeniero Benito Legeren (hijo), es el administrador general de este establecimiento.

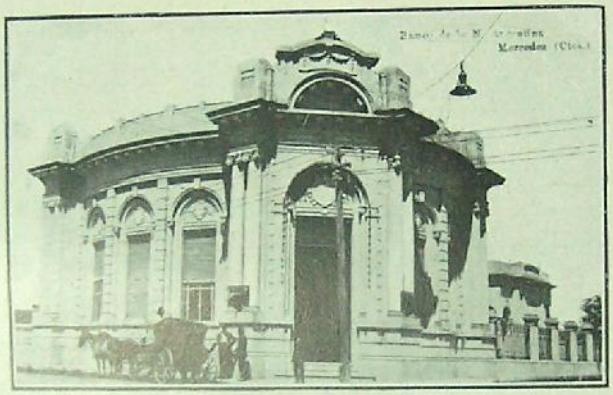
Departamento de Mercedes

Fué fundado en 1832. Cuenta el Departamento con 30.000 habitantes y la ciudad alrededor de 12.000.

Es un Departamento ganadero por excelencia y sus campos son inmejorables para la agricultura. El precio de la tierra, término medio, es de 80 a 100 pesos la hectárea.

de "Las Mercedes" bajo la presidencia de la señorita Leonor F. Madariaga, presta auxilio a los enfermos menesterosos.

Ya se ha terminado el Palacio Municipal, de admirable estilo colonial, que sería un orgullo de arquitectura en cualquier parte. Cuesta alrededor de 200.000



Banco de la Nación

Calle San Martín

Obras Sanitarias

Las calles de la ciudad se encuentran bien arregladas, con afirmado de pedregullo.

La plaza 25 de Mayo, por sus jardines, ornamentación y cuidado puede considerarse como la mejor de la Provincia. Cuenta además con el Parque Mitre, plaza José María Gómez y otras.

El Hospital Regional y el Hospital

pesos. El hermoso palacete se debe en gran parte a los esfuerzos del ex-Intendente Municipal, D. Pedro Resoagli.

A más de la Sucursal del Banco de la Nación Argentina, cuenta con el Banco Popular.

Entre las instituciones culturales pueden mencionarse la Escuela Normal, una de las más antiguas y acreditadas

de la Provincia; numerosas escuelas graduadas, escuelas provinciales y Láinez. Funciona también una escuela a cargo de las hermanas de Caridad.

Entre las instituciones sociales y deportivas se hallan el Club Social, Automóvil Club Mercedes, Tennis Diablo Cojuelo, Mercedes Lawn Tennis Club, Club Español y Círculo Italiano.

Una benemérita institución, "Damas Patricias", sostiene un colegio donde se enseña a las niñas pobres toda clase de labores manuales e industriales. La última exposición ha constituído un éxito brillante. Los trabajos son después vendidas a beneficio de las mismas obreritas.

"La Hora" es el diario local; tam-

Parque Mitre

Puente sobre el Pay-ure

Hospital "Las Mercedes"

Un aspecto de la Sociedad Rural

bién aparecen otros periódicos, entre los cuales se destacan "La Razón", "El Independiente", "El Baluarte Radical", "La Acción", etc.

La Sociedad Rural es una entidad prestigiosa, a la que se deben numerosas e importantes iniciativas. Ocupa un amplio local con todas las comodidades requeridas y abarca una gran extensión en uno de los lugares más pintorescos de la ciudad. Tanto el éjido que ocupa así como todas las instalaciones, son de propiedad de la Sociedad Rural.

La Comisión Directiva se halla constituída por los hombres más represen-

Plaza Belgrano — Se destaca el Palacio Municipal

tativos del Departamento, en la siguiente forma: Presidente, Don Juan Ansela; Vicepresidente 1°, Don Justo Polanco; Vicepresidente 2°, Dr. Luis Barbará; Secretario, Don Domingo Luis Requena; Tesorero, Don José Cándido Núñez, y Vocales, Dr. Pedro S. Madariaga, Don Sebastián T. Vagaria, Dr. José F. Brucheu, Ing. Civil Feliciano Delgado, Don Marcelino Serrail y Don Alberto W. Aquino. Gerente, Don Mario E. Medina. Exposiciones anuales se celebran en Octubre o Septiembre de cada año.

Don Justo Polanco
(Mercedes)

Esta importante firma cuenta con una barraca de cueros. Se ocupa en la compra de lanares y cereales.

Almacén por mayor y menor de todos los artículos para campo. Corralón de maderas, representación de varias productos extranjeros, entre ellos la nafta "Wico".

El señor Polanco, si bien es uruguayo de origen, puede ser considerado como un verdadero criollo, porque cuenta con 32 años de residencia en el país.

Dirige personalmente sus numerosos negocios y tiene sobrado tiempo para dedicarse a la ganadería. Cuenta en Mercedes con dos importantes cabañas, "La Dolores" y la "San Guillermo", y otra, la "San Justo", en el Departamento de Curuzú - Cuatiá, pobladas con buena hacienda mestiza.

Don JUSTO POLANCO

Barraca de Don Justo Polanco

Es digno de mención el plantel de Hereford de reproductores de alta calidad.

Zibechi Hermanos

Esta sólida firma, constituída por los señores Alcides S. y Luis G. Zibechi, fué fundada en el año 1920 y desde esa

fecha siempre ha ido en creciente prosperidad. Tiene instalación de panadería con todas las maquinarias modernas, almacén por mayor y menor y barraca

Don ALCIDES ZIBECHI

de frutos del país. También se ocupa en la compra y venta de haciendas en general y son agentes de los autos "Chevrolet", nafta y lubrificantes "Energina", kerosene "Aurora", Shell Mex Argentina Ltda. y otras.

Casa Zibechi Hermanos

Zibechi Hnos. — Local de la Agencia Chevrolet

Todas las dependencias del negocio y sus grandes depósitos se hallan instalados en un amplio edificio formando esquina, en el radio céntrico de la ciudad, y es propiedad de la firma.

Cabaña "Aguaceros" de Don Carlos R. de Barbieri

"Correntino 2º", nacido en "Aguaceros"

Don CARLOS R. DE BARBIERI

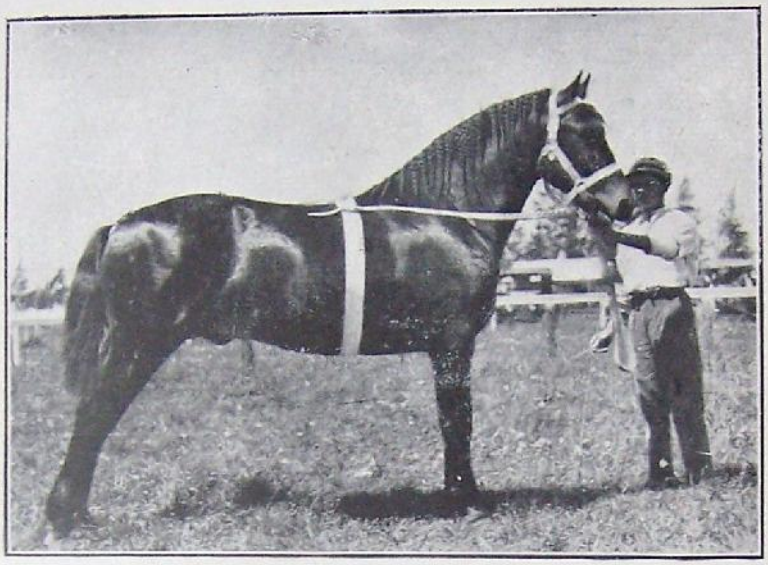
"Bull Prince"

A unos kilómetros de la ciudad de Mercedes, se encuentra el establecimiento de Don Carlos R. de Barbieri. La morada, con sus parques, jardines y to-

do el confort imaginable, impresiona favorablemente al que por primera vez visita ese rincón, que constituye un verdadero paraíso. Las instalaciones para el ganado son modernas y realizadas a todo costo. El propietario, hombre de

raza Hereford, yeguarizo de tiro liviano y pesado y ovino raza Romney Marsh.

Esta cabaña ha obtenido en las distintas exposiciones a que ha concurrido con sus productos, numerosos campeonatos e importantes premios especiales,

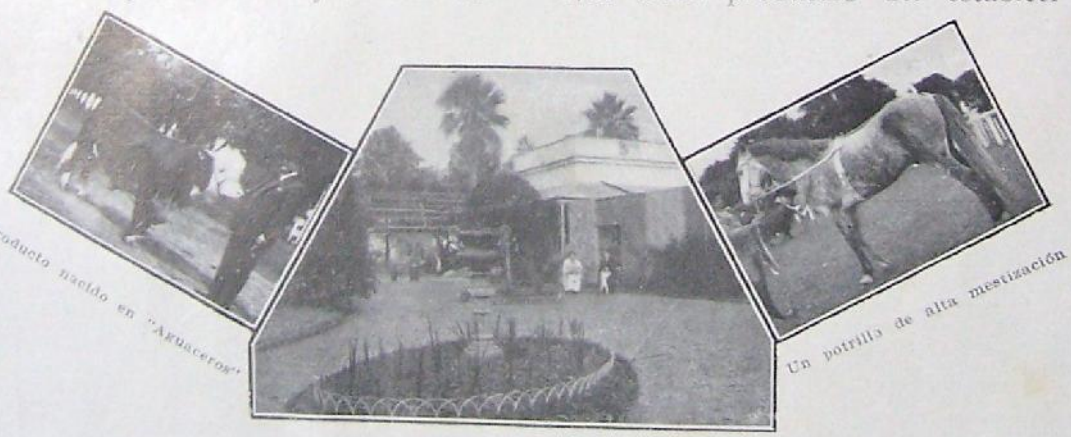


"Titán", padrillo de raza Yorkshire

trabajo y de buen gusto, sabe alhajar su vivienda y comprende también la necesidad de poner buenas comodidades a los reproductores, animales que los adquiere siempre en las mejores cabañas

como ser: Presidente de la República, Ministerio de Agricultura de la Nación, Honorable Senado de la Nación, Sociedad Rural Argentina, etc.

Los toros productos del estableci-



Producto nacido en "Aguaceros"

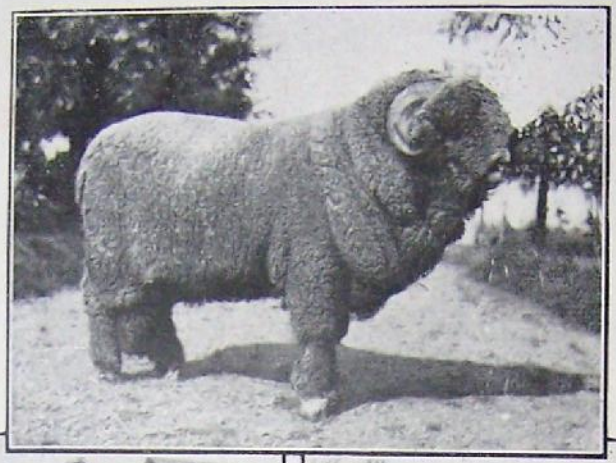
Un potrillo de alta mestización

Establecimiento "Aguaceros" — Aspecto del jardín

de la Provincia de Buenos Aires.

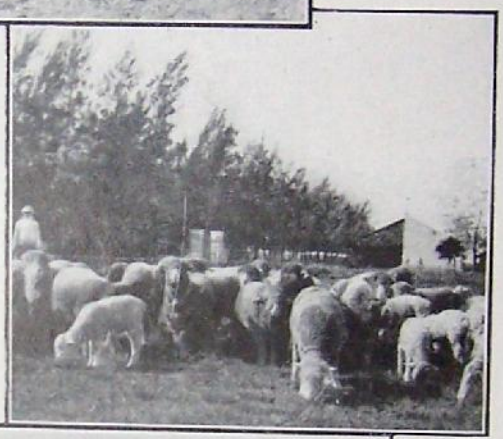
La Cabaña "Aguaceros", del señor Carlos R. de Barbieri, fundada en 1900, con ovinos de raza Rambouillet, se ha especializado en la cría de vacunos de

miento, origen de padres de pedigree de cabañas de Buenos Aires, son, por su inmunización natural contra la garrapata, los de mejor resultado para las zonas infectadas.



Carnero Rambouillet

"Falucho",
Campeón de Goya



Una majadita

Premio Campeón de tres toros de pedigree

Un aspecto del Establecimiento "Aguaceros"

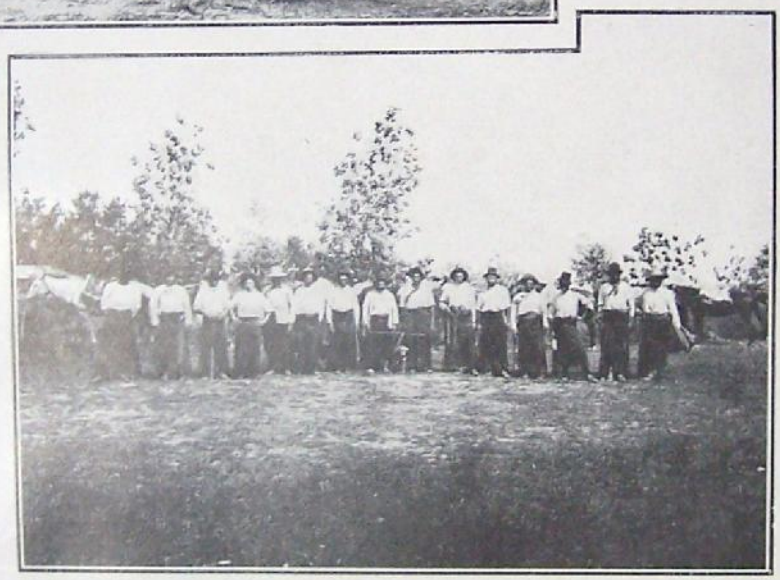
Bañadero de vacunos

Liebig's Extract of Meat Co. Ltd.

Estancia "Itá Caabó"

cedes atestiguan con elocuencia lo que dejamos dicho.

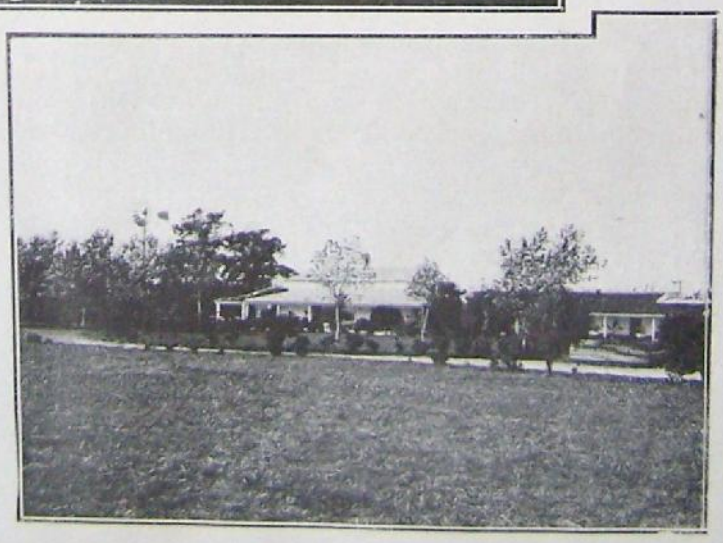
Nos concretaremos a los intereses que la Compañía posee en la Provincia de Corrientes, porque la índole de nuestro trabajo nos pone en el caso de prescindir de otros no menos importantes que la razón social fomenta en varias provincias y territorios de la Argentina, así como en el Paraguay y Uruguay.



Peones de la Estancia "Itá Caabó"

Estancia "Curupicay"

Esta poderosa Compañía inglesa, ventajosamente conocida en el mundo de los negocios, cuenta con establecimientos de primer orden, los cuales, por su perfecta organización, por la calidad de sus campos, por la alta mestización de sus ganados y por su producción y rendimiento, constituyen un positivo factor de riqueza de la Provincia de Corrientes. Las estancias ubicadas en Mer-



La Compañía que nos ocupa, fué fundada en el año 1865 y es una de las potencias financieras más importantes del país; dará una idea de ello el hecho que sólo en Corrientes posee y arrienda campos que representan un área total de 326.000 hectáreas, con un valor aproximado de $ 11.000.000 c/l.

Todos sus campos se hallan totalmente poblados y sus existencias de ganados en la actualidad están representadas por las siguientes bien elocuentes cifras:

Vacunos	181.000	cabezas
Lanares	70.000	„
Yeguarizos	12.000	„
Total	263.000	cabezas

Padrillo de pedigree — Estancia "Itá Caabó"

Una buena parte de sus compras de ganados para invernadas y faena es procedente de esta Provincia, en la que en los últimos cinco años se han adquirido 750.000 cabezas.

Dirige esta Compañía también sus capitales al fomento de otras actividades en la Provincia, como ser la colonización y plantación de yerba, etc.

En el Norte de la Provincia fué destinada a la colonización un área de 18 mil hectáreas de la estancia "La Merced"; esta colonia es hoy conocida con el nombre de "Colonia Liebig", estando ya ocupadas por colonos unas 13 mil hectáreas.

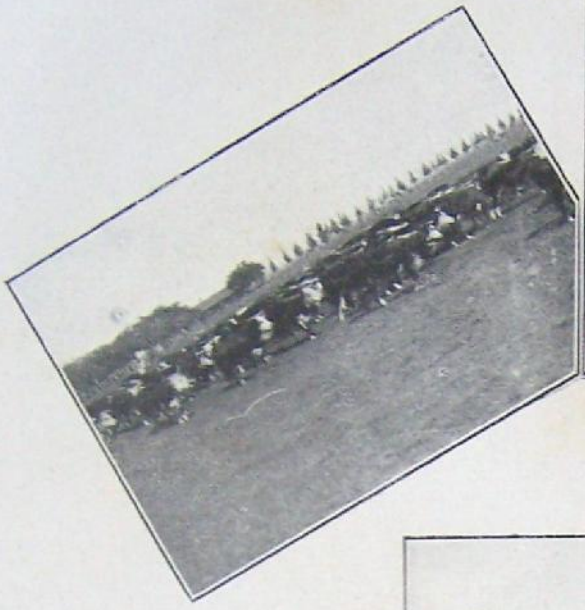
Nos es grato dejar constancia de la generosa y paciente actitud de la Com-

Toro Hereford — Estancia "Itá Caabó"

Toro Hereford — Estancia "Itá Caabó"

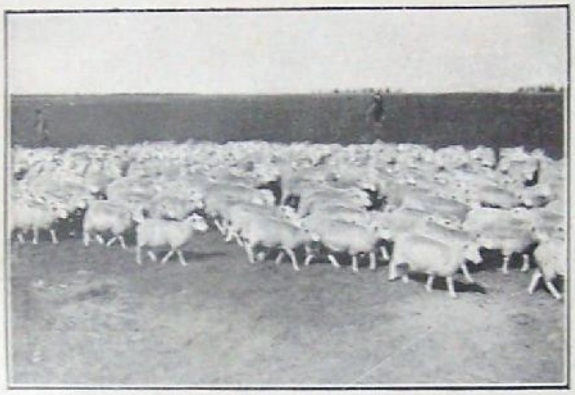
Desde hace años la Compañía está empeñada en el mejoramiento de sus ganados y de ello dan buena cuenta las sumas que a continuación se expresan y que representan los capitales invertidos en la adquisición de padres de raza, durante los últimos cinco años:

Toros Hereford	$	460.000
Toros Aberdeen Angus ..	„	54.000
Toros Sussex	„	40.000
Padrillos	„	32.000
Carneros Romney Marsh .	„	83.000
Total	$	669.000



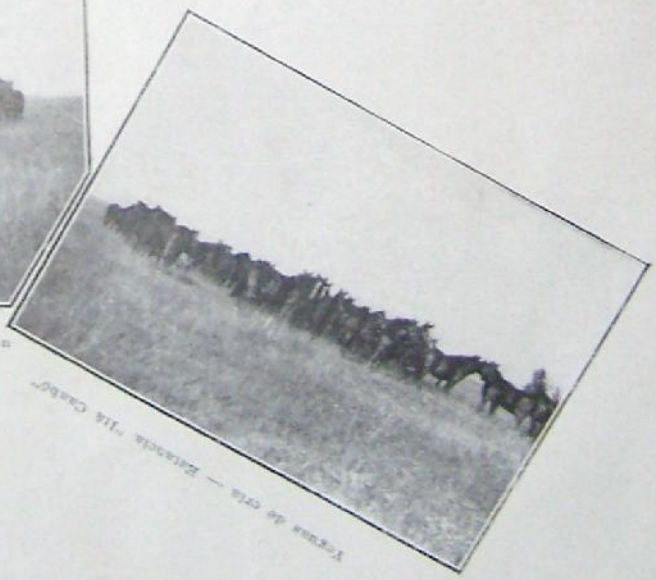
Vacas Hereford con cría

Vacas y terneros Aberdeen Angus — Estancia "Curupicay"

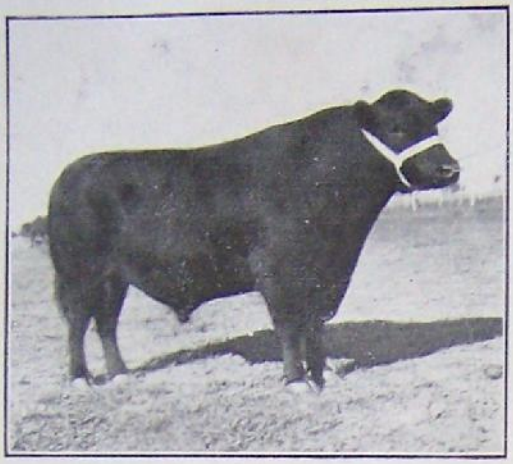


Ovejas Romney Marsh — Estncia "Itá Caabó"

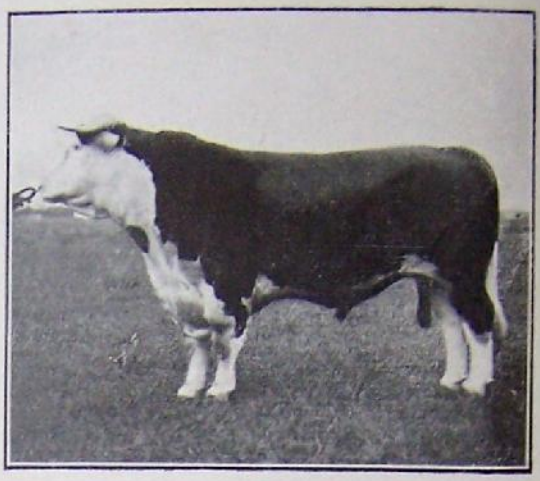
Yeguas de cría — Otro grupo de alta mestización



Yeguas de cría — Estancia "Ita Caabó"



Toro Aberdeen Angus — Estancia "Curupicay"



Toro Hereford — Estancia "Itá Caabó"

pañía hacia sus colonos, a muchos de los cuales se ha visto en la necesidad de ayudar, demorando y esperando más de dos años el pago de sus primeras cuotas establecidas por contrato.

La colonia es hoy de importancia y su estado general floreciente, siendo sus tierras muy solicitadas, principalmente por argentinos, alemanes e ingleses.

Otra parte de las tierras del establecimiento de "La Merced" están destinadas a la plantación de la yerba-mate, teniendo actualmente una existencia de más de 750.000 plantas.

La proximidad de los yerbales a la Colonia Liebig's favorece particularmente a los colonos, quienes en su mayor parte están empleados en la explotación de esta industria con buenos jornales.

La administración general de la Compañía está a cargo del señor Carlos D. Noble, quien reside en la fábrica Colón,

Padrillo de pedigree — Estancia "Itá Caabó"

Vacas Hereford de pedigree — Estancia "Itá Caabó"

Provincia de Entre Ríos, donde la Compañía tiene instaladas sus más importantes usinas para la elaboración del extracto de carne y carnes conservadas, etc.

Con lo que dejamos expuesto queda demostrado con evidencia el rol que desempeña la Compañía Liebig's en el desarrollo y progreso creciente de la Provincia de Corrientes.

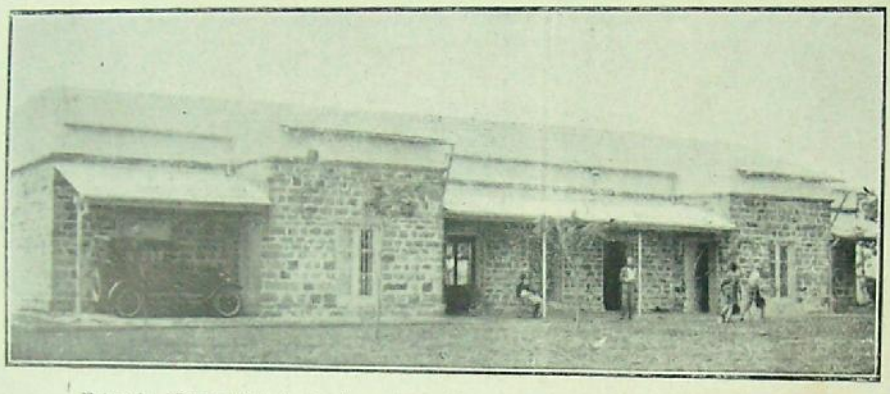
SOLARI y YOFRE

Son dos pueblos de alguna importancia que se hallan situados cerca de Mercedes y forman parte del Departamento. Tanto Solari como Jofre tienen su estación sobre la vía del Ferrocarril Nordeste Argentino.

Solari, en los primeros años de su fundación, allá por los años de 1894, fué asiento de la Colonia Gobernador Mariano I. Loza; tiene un comercio importante.

Jofre es un Departamento casi exclusivamente ganadero. La tierra se paga a razón de $ 80 la hectárea.

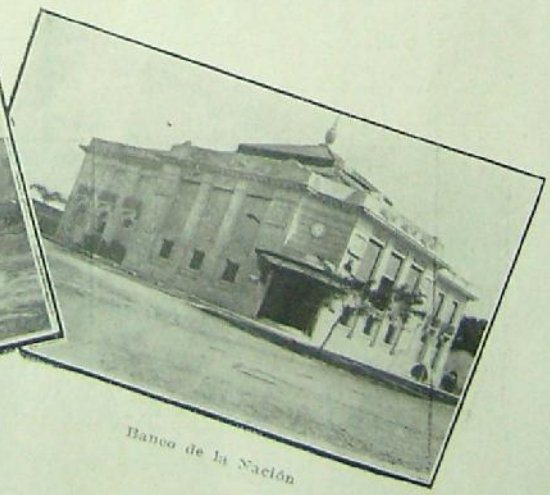
Además de los establecimientos ganaderiles, se trabaja en gran escala en la explotación de montes y elaboración de carbón.



Estancia "Santa Clara", de los señores Speroni y Lomónaco (Estación Jofré)

MONTE CASEROS

Hospital Robynson



Banco de la Nación

Monte Caseros

Punto donde la línea del ferrocarril se bifurca a Corrientes y Posadas, y estación de aterrizaje de la "Aeroposta Argentina", poderosa compañía que vino a dar un fuerte impulso al intercambio argentino-paraguayo, estableciendo el servicio de aviones que cuatro veces por semana recorre la línea Buenos Aires-Asunción y viceversa.

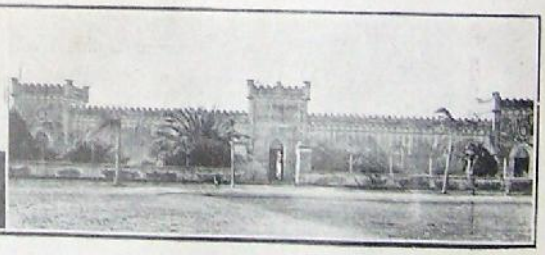
A 6 kilómetros de la estación por vía férrea se toca el puerto de Ceibo, punto indicado para el intercambio argentino-uruguayo-brasileño, circunstancias todas que aseguran a Caseros un halagüeño porvenir.

El Departamente dividido en chacras, desarrolla su actividad en trabajos de granja, cultivos de hortalizas, cereales y citrus, habiendo embarcado en el año transcurrido 28 millones de naranjas.

La ganadería sigue su plano ascendente de refinamiento.

Plaza 9 de Julio — La Estatua a Colón

Un tren de pasajeros Nordeste Argentino



Tiro Federal

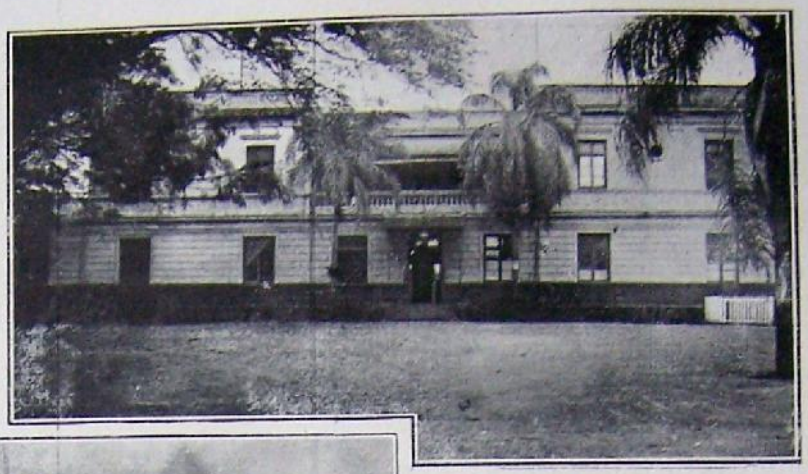
Farmacia "Albiau", regenteada por la Srta. Estela Solari

La tierra se paga a 150 pesos más o menos la hectárea.

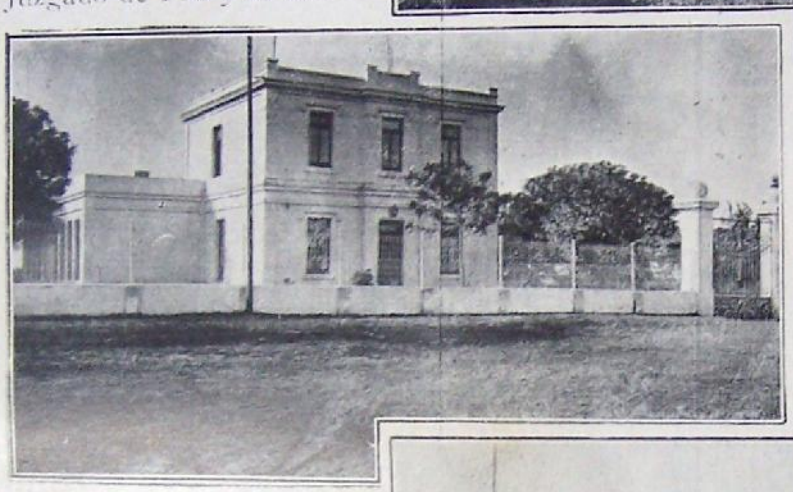
La planta urbana de Caseros está geométricamente delineada, con anchas calles y seis plazas de una manzana cada una. En una de éstas, llamada 9 *de Julio*, se levanta un artístico monumento a Colón, costeado por suscripción popular.

En otra plaza se ostenta todavía un cómodo y amplio edificio de estilo moderno, destinado a ser local de una escuela primaria.

Las oficinas públicas se hallan instaladas algunas en edificios costeados por el estado provincial, como la Comisaría, el Juzgado de Paz y la Receptoría de Rentas, que se hallan ubicadas sobre la plaza 9 de Julio, en cómodos y amplios locales. La Municipalidad tiene un moderno edificio propio, terminado hace cuatro años.



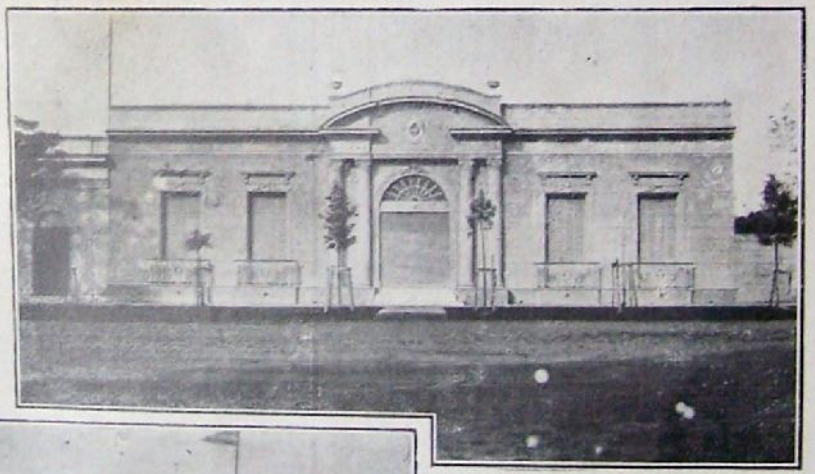
Estación del F. C. N. O. E. Argentino



Escuela Nacional Nº 32

Las Sociedades Española e Italiana de Socorros Mutuos cuentan también con edificios propios.

La instrucción pública en el Departamento se halla muy bien atendida.



La Municipalidad

Comisaría Departamental

Funcionan catorce escuelas, de las cuales nueve son nacionales y provinciales las restantes. Siete escuelas Ley Láinez se hallan diseminadas en la planta destinada a las chacras. En la ciudad funciona una escuela graduada dirigida con todo acierto por el profesional

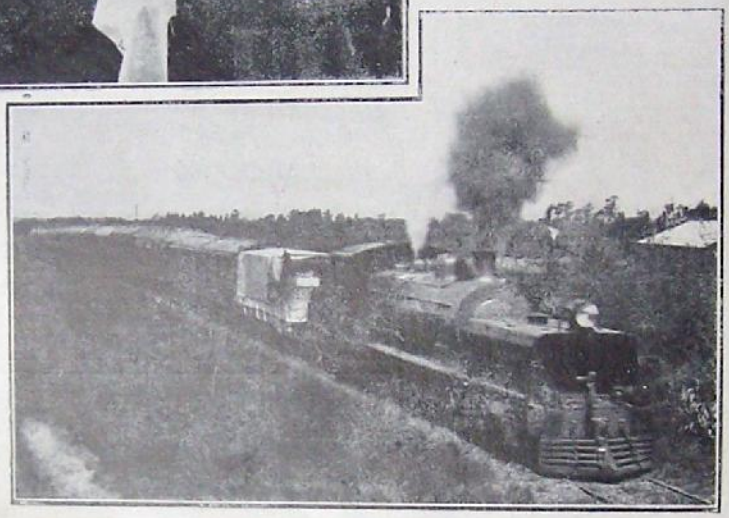
Interior de un coche comedor (F. C. N. E.)

señor Luis Denis, profesor de vasta preparación e ideales educacionales modernos.

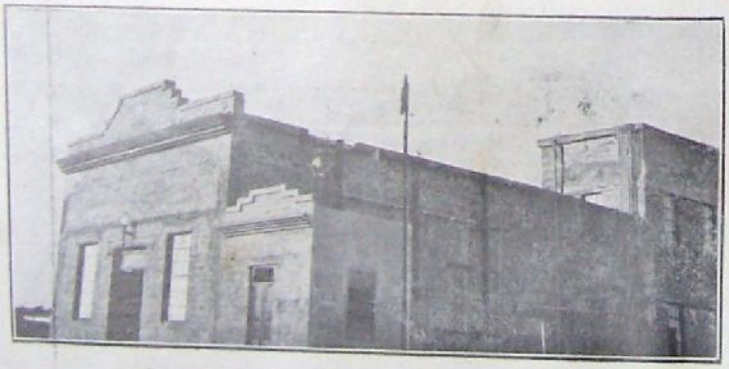
La ciudad cuenta con una poderosa usina eléctrica para la iluminación y fuerza motriz.

La Asociación de Damas de Caridad realiza una considerable obra de asistencia social, con el sostenimiento del Hospital Samuel W. Robynson. Lo mismo puede decirse de la Asociación Protectora de Pobres y otras infantiles.

La sociabilidad ha creado y sostiene numerosas asociaciones recreativas y de sport, que llenan un rol satisfactorio. La Sociedad de Puentes y Caminos y Fomento de Monte Caseros se empeña en la realización de los fines que su nombre indica.



El tren internacional "El Paraguayo"



Un aspecto del edificio de la "Central Eléctrica"

Algunas hojas periódicas completan el exponente del progreso cultural de Caseros.

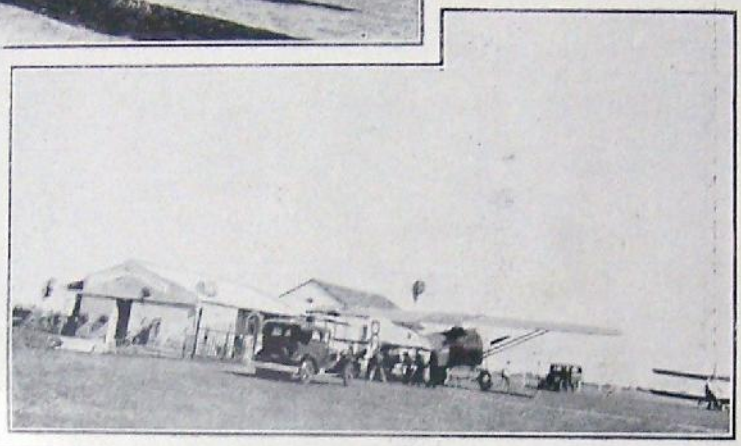
La población de Caseros se estima de 18 a 22 mil habitantes, de los que 8 correspondería a la planta urbana.

Un avión de la "Aeroposta Argentina"

Aeroposta Argentina

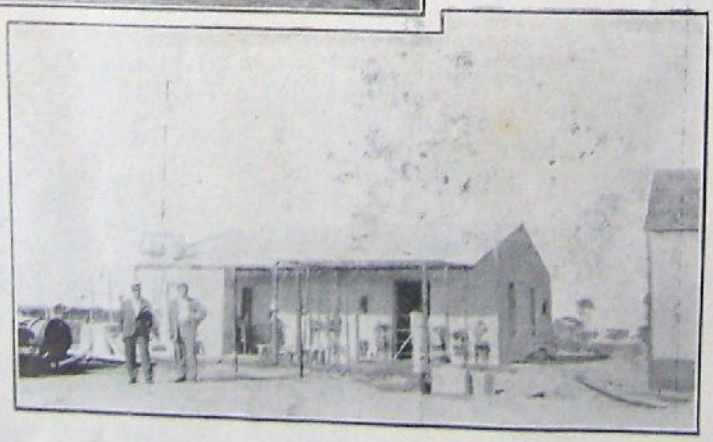
Es una fuerte empresa que sostiene un servicio de aviones, cómodos y seguros, dirigidos por expertos pilotos, que hacen la carrera dos veces por semana de Asunción a Buenos Aires y viceversa.

Transportan pasajeros, encomiendas y correspondencias en el espacio de dos horas de la Capital Federal a Caseros, en tres horas a Uruguayana y en 6 horas a la Capital del Paraguay, pudiendo ponerlas en contacto por el mismo medio con las principales capitales de América y Europa.



La Estación de Monte Caseros

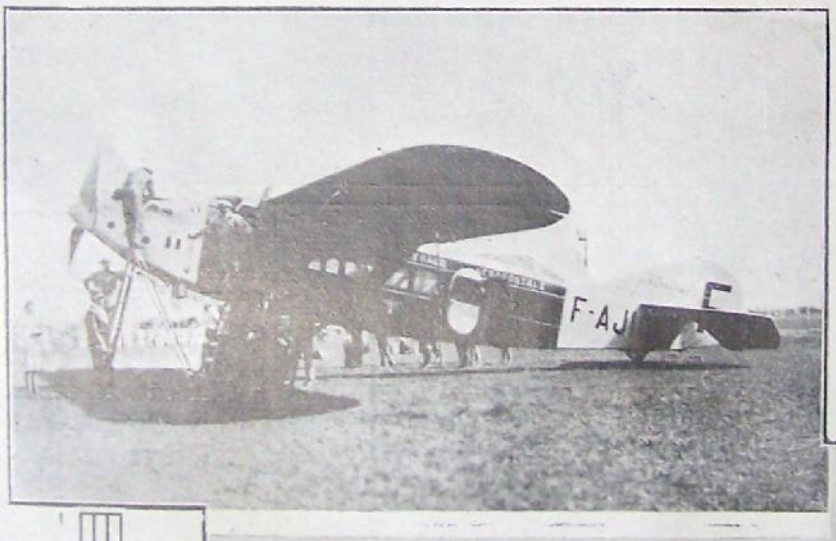
Otro aspecto de la Estación



El Gerente, Sr. Brandi, observando la llegada de un avión

El Capitán Almandos Almonacid es director de la "Aeroposta Argentina". Este bravo piloto que tuvo una brillante actuación en la Guerra Europea, busca hoy el acercamiento de los pueblos acortando la distancia y abreviando el tiempo con su flotilla aérea, cuyos servicios a las relaciones comerciales e individuales de estos países son invalorables.

El Capitán V. Almandos de Almonacid en París, durante la Guerra Europea



Uno de los aviones

Estación de la "Aeroposta Argentina

ITATI

Pequeño Departamento de 780 kilómetros de extensión, que debe su nombre a las características de las rocas que rompen la corriente del Paraná, cuyo cauce al pasar por esta región se abre en una anchura imponente y majestuosa.

Zona maderera, sus bosques extensos, interminables, se prestan a la explotación de una diversidad de productos forestales: su suelo feraz da vida a una infinidad de productos agrícolas y la ganadería está representada por una cifra superior a 88.000 cabezas de ganado de todas las especies.

Santuario de Nuestra Señora de Ytatí (Corrientes) — Edificio en proyecto

La ciudad de Ytatí es una de las más antiguas de la Provincia. Su fundación fué casi paralela a la de la ciudad de Corrientes. Está situada sobre la costa del Paraná. Fray Luis Bolaños fué su fundador, aunque posteriormente se le atribuyó a Fray Gamarra, natural del Paraguay, haber sido el primero que echó en este sitio las bases de una Reducción.

Ytatí es el Lourdes de Corrientes. En su iglesia sencilla, luminosa y riente, con torres azules como retazos de cielo, se venera una imagen de la Madre de Dios, que ejerce el raro poder de atraer a su santuario en fervorosa peregrinación a un sinnúmero de creyentes. Lugar de turismo y asilo de fe y de esperanzas para muchas almas que sufren y esperan en la protección sobrenatural de una imagen milagrosa, Ytatí sería más visitado si fuera más accesible por vías de comunicación fácil.

Guarda entre sus industrias una autóctona y que data de la época de la colonización indígena, la alfarería, que trabaja la tierra arcillosa de los alrededores convirtiéndola en ánforas, vasos, reproducciones más o menos artísticas de la fauna regional.

Fuertes casas de comercio operan con respetable capital.

La población se calcula en 4 mil habitantes.

Siguiendo el curso tortuoso del Paraná, que por esta región corre sobre un lecho accidentado y rocalloso, de donde emergen grandes islas como el Apipé y Yasinetá, amén de otras más pequeñas y de simples promontorios, se encuentran las poblaciones florecientes de Ytaibaté e Ituzaingó y las de Berón de Astrada y Loreto, bañadas por los esteros de Santa Lucía.

SAN ROQUE

Departamento donde la tierra llega a alcanzar un valor de $ 65 más o menos la hectárea. Línea del ferrocarril de Caseros a Corrientes y un camino carretero de 35 kilómetros, que lo pone en contacto con Bella Vista.

El pueblo de San Roque es una antigua población jesuítica cuya fundación data de 1740. Las chacras y quintas de sus alrededores dan un buen rendimiento frutal. Se cultiva también en forma apreciable algodón, tabaco, maní y maíz. Es además zona ganadera, y entre los principales ganaderos son dignos de mención los señores Ernesto L. Meabe, Sebastián Meana y Ortegui.

CURUZÙ - CUATIÁ

Capital del Departamento de su mismo nombre, que tiene por límites: al Norte y Noreste, los arroyos Cuenca, Villa Nueva, Molte, Aguay y Yaguary; al Este, el río Miriñay, y al Sur, los arroyos Curuzú - Cuatiá y Ceibo.

Población: 13.000 habitantes.

Situada sobre la línea de Monte Caseros a Corrientes, a 763 kilómetros de Buenos Aires.

Club Social

La tierra se paga a razón de $ 85 más o menos la hectárea.

Como zona ganadera, por la calidad de sus campos y la mestización de la hacienda, es la primera de la Provincia, pudiendo calcularse en un 90 % de hacienda mestiza. Es el Departamento donde la propiedad se halla más subdividida. No existen esos grandes latifundios que entorpecen y detienen el progreso. El establecimiento ganadero más grande abarca apenas 4 leguas y puede decirse que no existe de extensión mayor.

La instrucción pública, muy difundida en todo el Departamento, cuenta con escuelas graduadas, sistema Láinez y provinciales. En la ciudad es digna de particular mención la Escuela de Artes y Oficios de la Nación, con talleres de: herreros mecánicos, carpinteros, cursos de electricidad y fundición. Horario: por la mañana se destina a cursos teóricos de materias de enseñanza general y tecnológicas. Por la tarde: curso de práctica y talleres. Hemos visto trabajos de carpintería ejecutados por los alumnos y que son modelos de solidez y elegancia. Entre los lugares de esparcimiento se encuentra la Plaza Belgrano, Parque Mitre, Plaza Alvear y Plaza San Martín.

El Club Social y el Club General San Martín son centros donde concurre lo más culto de la sociedad de Curuzú-Cuatiá. El primero tiene un amplio y cómodo local propio en la calle principal de la ciudad.

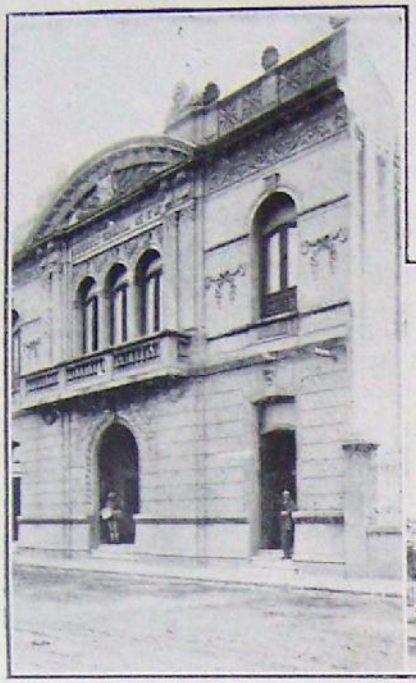
Entre los centros de sport, el Club Sportivo Ciclista, el Sportivo Femenina, Club General Belgrano, etc.

El periodismo local está representado por "Crítica", "El Orden" y "Vida y Acción".

El Banco de la Nación Argentina cuenta allí, como en todas las ciudades,

Vias de Comunicación: Mediante el Ferrocarril Nordeste Argentino, el Departamento se halla en comunicación con los centros del Norte y Sur argentinos.

El Ferrocarril del Estado, que recorre una extensión de 400 kilómetros,

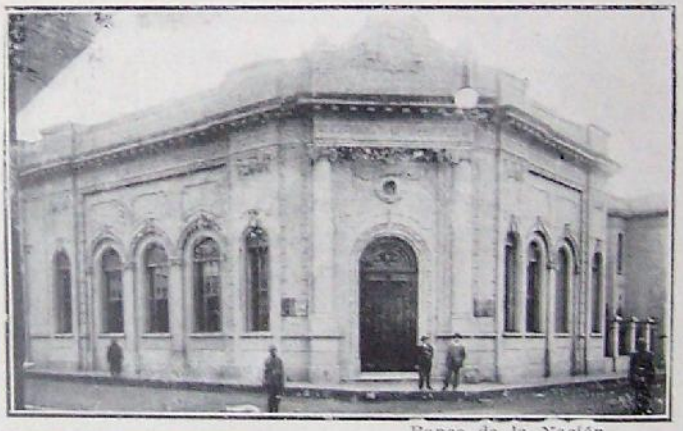


Distrito Postal

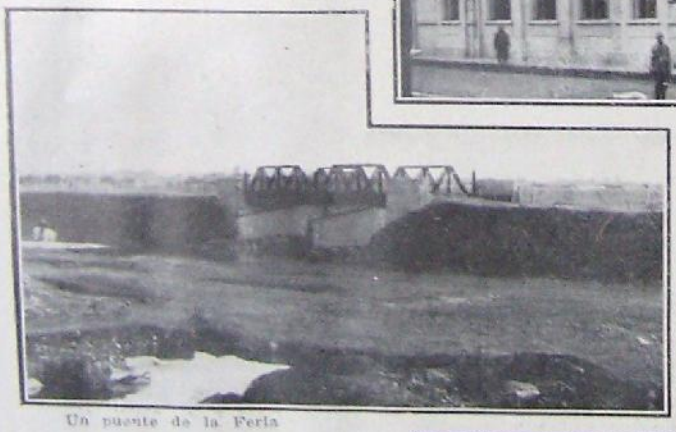
La Municipalidad

con una sucursal instalada en un hermoso palacete.

Entre los nuevos edificios merece particular mención, el que el Estado Federal mandó construir para asiento del "9 de Caballería". Son varios pabellones que abarcan más de



Banco de la Nación



Un puente de la Feria

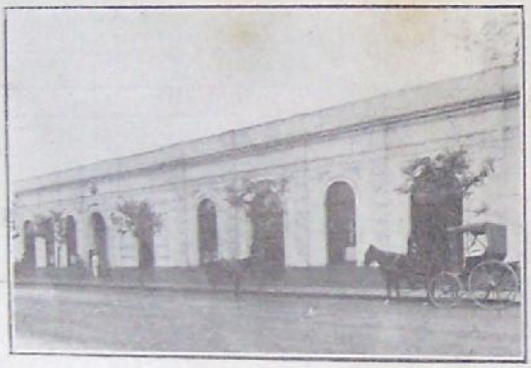
llega hasta el puerto de Diamante (Provincia de Entre Rios); este ramal en su trayecto ha ido formando im-

una hectárea, con todas las comodidades para el objeto a que se los destina. Algunos pabellones aún se hallan inconclusos. Este edificio una vez terminado, será en conjunto, uno de los más grandiosos de la Nación.

Escuela Normal "Belgrano"

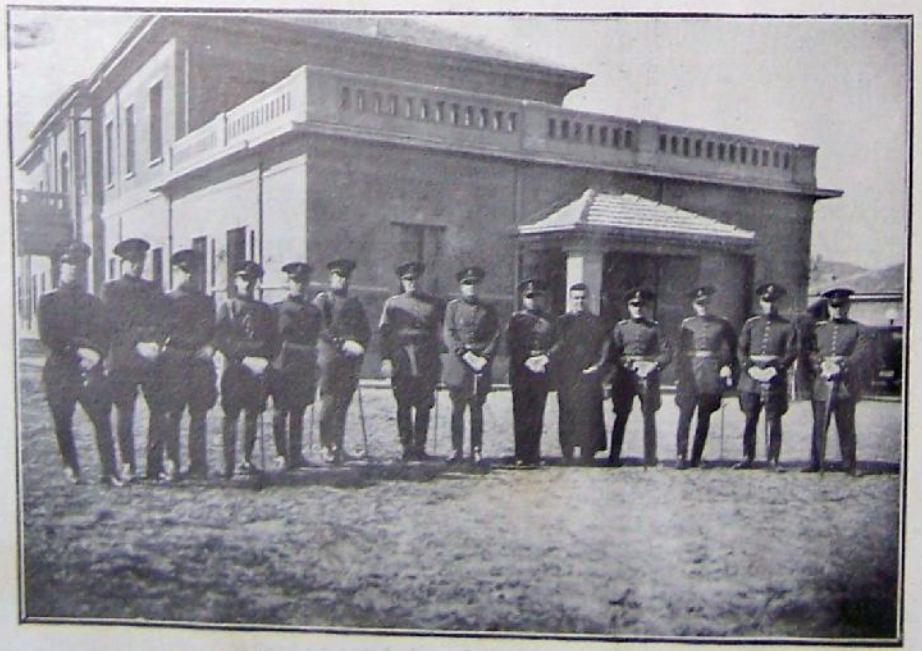
Teatro Colón

Sociedad Italiana



Comisaría Departamental

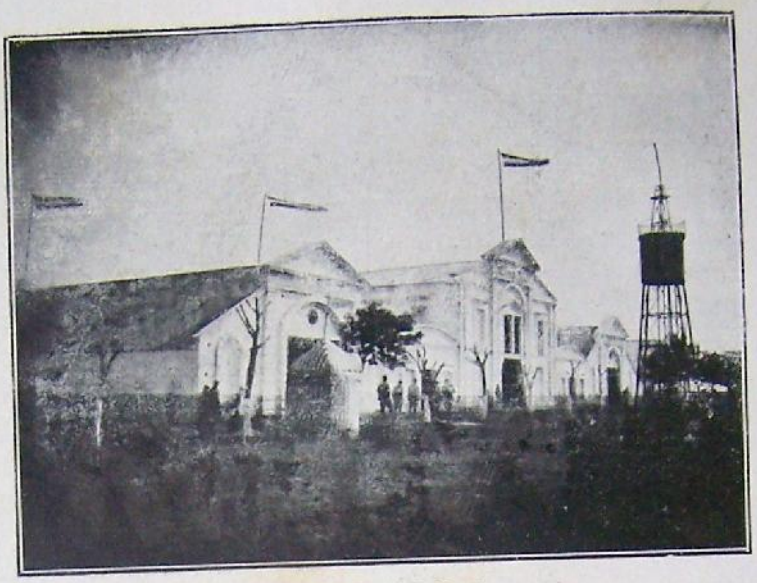
Mercado



Frente a uno de los pabellones del 9 de Caballería

portantes núcleos de población a uno y otro costado de sus vías y presta un gran servicio en toda la vasta región que recorre la línea hasta ayer desiertas y escasamente pobladas.

De Sauce a Curuzú-Cuatiá, uniendo a Esquina, funciona un servicio regular de camiones que llega siempre hasta Mercedes.



La Sociedad Rural

La "Sociedad Rural de Curuzú - Cuatiá" es la más importante de la Provincia y tal vez ocupe el tercer rango entre las similares con que cuenta la Nación.

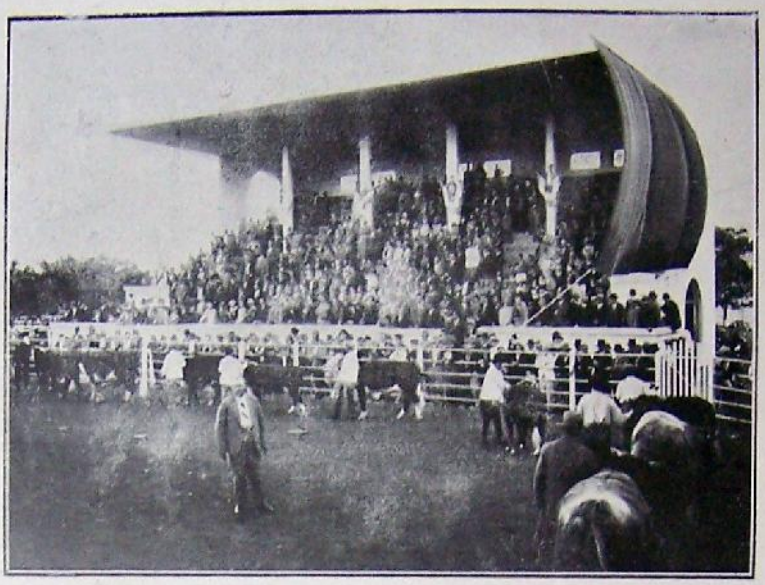
El local abarca una extensión de 50 hectáreas, propiedad de la Sociedad, con 27 potreros, aguas corrientes y bebederos para el ganado y 6 grandes galpones para la exhibición de reproductores. Cuenta con 89 corrales para vacunos, construídos de postes de ñanbuday y puertas de madera dura; 60 bretes para lanares bajo galpón con sus correspondientes pisos de madera, y 90 bretes para lanares a campo con portones de madera dura. Frente a la tribuna principal se halla la pista para exhibición de los reproductores con sus respectivos bretes desarmables e instalaciones para remates con portones y mangas. Cuenta con instalaciones eléctricas en todas las dependencias y fuerza motriz para la provisión de agua. Balanza para pesar ganado, con instalaciones correspondientes de corral y brete. Recientemente la Sociedad ha costeado un nuevo pabellón-tribuna con todas las comodidades y servicio de restaurant, que costó 4[illegible] mil pesos.

El capital de la Sociedad monta a 200 mil pesos moneda nacional.

Esta institución ha gestionado la instalación de una escuela de agronomía, iniciativa que aún no se ha llevado a la práctica por circunstancias de fuerza mayor. De acuerdo

"Vencio", Hereford de 2 años, premiado en la Exposición de Palermo
Cabaña de Bobbio y Chiape

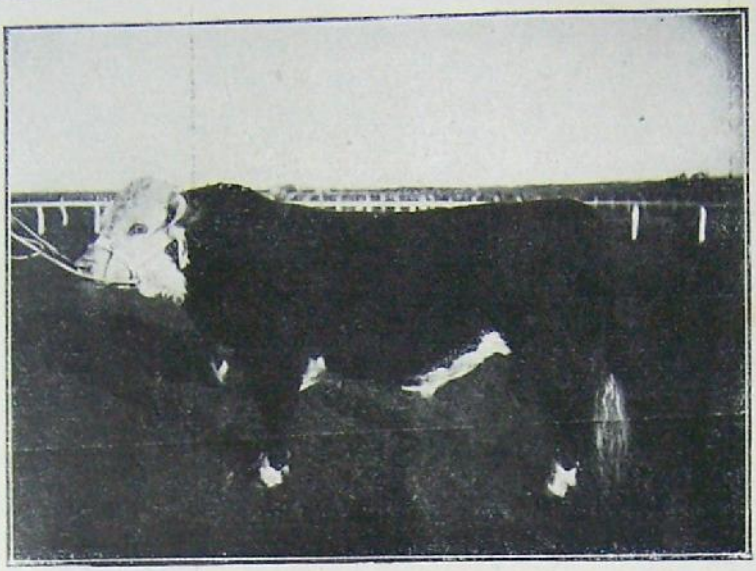
con la Sociedad Rural de Mercedes se ha interesado en la rebaja de los arrendamientos para dar más facilidad a los trabajadores, y sus gestiones oficiosas con los propietarios han dado buenos resultados, porque al insinuarse este pensamiento algunos terratenientes espontáneamente han hecho concesiones a los arrendatarios, rebaja que ha sido de grandes beneficios, teniendo en cuenta la notable depresión en los precios del ganado y sus derivados.



La pista de la Sociedad Rural durante la última Exposición

La Sociedad hizo gestiones ante las autoridades provinciales para conseguir una rebaja al impuesto que pesa sobre la lana, cuando se vendía este producto a $ 25 y 30 m/n. los 10 kilos. La comisión designada para el efecto, si bien no consiguió todo lo deseado, el interventor nacional, que no puede derogar la ley dictada en 1924, viendo lo razonable de la petición asintió por medio de un decreto que el impuesto se abonase un 60 % al contado y el 40 % restante cuando se constituya el Congreso. En su oportunidad el Parlamento podrá estudiar con detención, a la vista de los

Estancia "Fairlep", del Dr. Ramón A. Beltrán (Curuzú-Cuatiá) — Reproductores Shorthorn



Un hermoso ejemplar de la zona

antecedentes, las medidas que cabrían tomar para conciliar y salvaguardar los intereses del fisco y del propietario.

La Sociedad, al acusar recibo de la nota del Interventor Nacional en la que éste le comunica haber instituído tres premios, consistentes en tres medallas de oro y $ 500 en efectivo a las tres autoridades que más se hayan distinguido por su celo en la persecución del cuatrerismo, aplaudió sinceramente el pensamiento y aceptó complacida en formar parte de la comisión encargada de discernir dichos premios, en compañía de la Sociedad de Hacendados de Corrientes y Sociedad Rural de Mercedes.

La misma entidad realizó experimentos con diversas clases de semillas de trigo, habiendo encontrado una muy adaptable al Departamento, que da un buen resultado tanto en el rendimiento como en el peso específico.

La Sociedad Rural ha gestionado y obtenido la instalación de un baño oficial garrapaticida para el ganado, próximo a las vías del ferrocarril del Estado, habiendo donado el terreno para las mismas.

Para nadie es un misterio que la industria ganadera atraviesa por una honda crisis, y con todo el malestar que consideramos momentáneo, en este año, durante la exposición feria que se realizó el 29 de Septiembre, las ventas alcanzaron a cerca de $ 400.000.

Es que al frente de esa institución se hallan los hombres más representativos en todos los órdenes de la actividad, sea por su fortuna, sea por su capacidad y espíritu de trabajo. La institución tuvo

Un grupo de criollos en la Estancia "Pairirí"

sus momentos de crisis, sus horas de vacilaciones, de inquietudes en que casi perece, pero los hombres que hoy se hallan a su frente la levantaron, le dieron nuevo empuje, formando de ella la primera institución rural de la Provincia, y la pueden llevar aún muy lejos, si marchan unidos como hasta ahora, sin tener en cuenta las banderías políticas, sino las muy nobles aspiraciones del trabajo a cuya sombra deben cobijarse todos los hombres honestos, sin distinción de creencias ni nacionalidad. Su Comisión Directiva es la siguiente: Presidente, Sr. José A. Garín; Vicepresidente, Sr. Luis F. Bobbio; Secretario, Sr. Onias Gauna; Prosecretario, Sr. Arturo Muiños; Tesorero, Sr. Angel Izquierdo; Protesorero, Sr. Antonio Chiappe; Vocales, Sres. Martín I. Erro, Juan Ross, Domingo Labarthe, Alfredo Hunt y Ramón L. Rolón; Comisario General, Sr. Antonio Chiappe, y Gerente, Sr. Silvestre Mendi.

Curuzú-Cuatiá cuenta con grandes depósitos de lana, cueros y frutos del país, siendo sus barracas centros de importantes transacciones comerciales. En estos últimos tiempo tomó incremento el trabajo agrícola. En materia mineral produce cal hidráulica y piedras para pisos y macadam.

La ciudad cuenta con importantes casas comerciales, talleres de todas clases, fábricas de carros y coches, etc.

GOYÁ

Banco Hipotecario

Cuartel del Grupo III de Artillería a Caballo

Iglesia Parroquial

"Tiro Federal "Gral. San Martín"

Incuestionablemente después de la Capital, la ciudad de Goya es la primera de la Provincia.

Fué fundada en el año 1807. El Departamento cuenta con 50.000 habitantes y la Ciudad unos 15.000. Sus calles amplias, bien arboladas y pavimentadas, un puerto cómodo y de gran movimiento en la vía fluvial; el ferrocarril Nordeste Argentino la pone en comunicación tres veces a la semana con la Capital Federal y todos los pueblos de la vía férrea, que son los más importantes de la Provincia. En la estación Manuel F. Mantilla se realiza el desvío de los ferrocarriles que se dirigen a la Capital Federal y a Corrientes.

La instrucción pública adquiere en Goya elevados contornos. Cuenta con un colegio nacional de segunda enseñanza, escuela normal para niñas y varones, numerosas escuelas Láinez y provinciales, diseminadas en todos los sitios donde existe número suficiente de población escolar.

Entre los paseos públicos, son de particular mención la Plaza Mitre, Plaza San Martín y Plaza Italia, donde concurre la banda del Regimiento 3 de Caballería semanalmente y en días fijados.

Sus casas solariegas de antiguo patio andaluz, van cediendo al paso de confortables edificios modernos.

Cuenta con el cómodo y amplio teatro "Elsa", varios centros sociales entre los cuales se destacan el Club Social Círculo Italiano y Club Español, pero el centro preferido para la culta sociedad de Goya después de las horas de retreta, es la confitería "Jockey Club".

Entre las instituciones financieras cuenta con la Sucursal del Banco de la Nación Argentina, Banco Hipotecario Nacional y el Banco Popular de Goya.

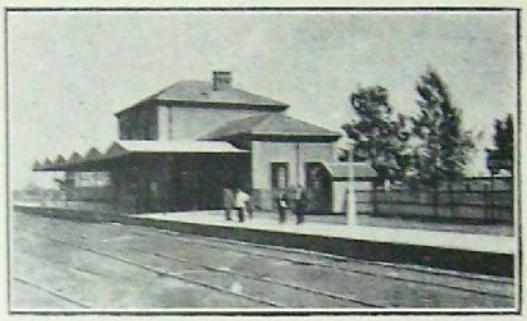
Se halla por librar al servicio público cloacas y aguas corrientes.

Cuenta con numerosos y cómodos hoteles. Varios pueblos importantes, como Esquina, Santa Lucía, Bella Vista, Sauce y otros, quedan cerca de Goya, y se comunican con ésta por medio de autos que hacen el recorrido casi diariamente.

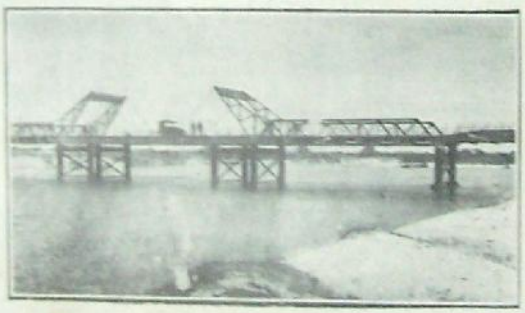
Cuenta con una importante biblioteca popular, varios periódicos y clubs de football.

Goya cuenta con importantes colonias

Banco de la Nación Argentina

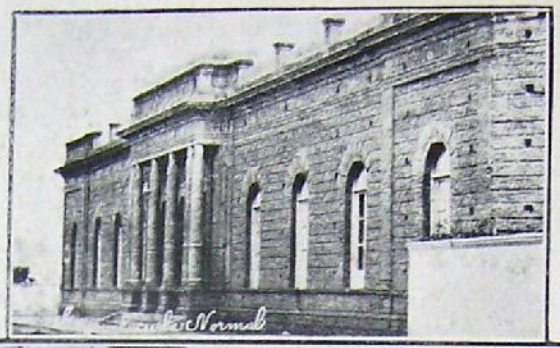


Estación del F. C. N. E. A.



Puente "El Rabio"

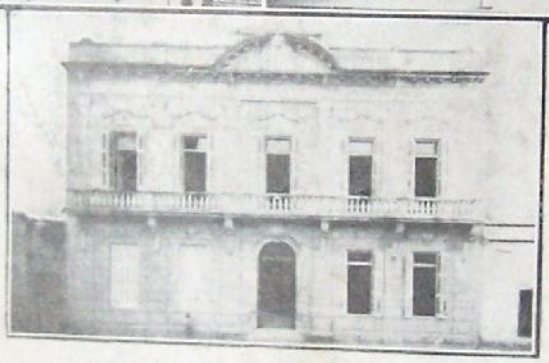
que dan un gran movimiento comercial al Departamento, entre los cuales se puede mencionar por ser los más florecientes: "Isabel Victoria", sobre la vía férrea, "Ca-



Club Español

Círculo Italiano

rolina", "Porvenir", "Mercedes Cossio" y "Granja Amelia". Lindando con esta última, próximamente se entregará también una extensión de más de dos mil hectáreas a la colonización, que ya están divididas en lotes y se denominará Colonia "Santa Ana".



Club Social

Sociedad Rural

Por sus campos inmejorables, por su riqueza ganadera, por la selección del ganado, merece este punto que se le dediquen unas líneas. La Sociedad celebró su 11a. Exposición Anual el 14 de Septiembre pasado, conjuntamente con la gran Exposición Agropecuaria y de Industrias Derivadas, organizada por el Ministerio de Agricultura de la Nación, de carácter regional, comprendiendo la Provincia de Corrientes y los Territorios Nacionales del Chaco, Formosa y Misiones. A ella concurrieron también, además, muchos industriales de la Capital Federal, Rosario Concordia, Paraná, etc., que elaboran materias primas

Teatro "Elsa"

producidas en la región comprendida por el certamen de referencia o productos de aplicación en las explotaciones agrarias, como maquinarias agrícolas para el cultivo de las sementeras, medios de tracción, etc., y específicos para combatir la plaga de los ganados y plantaciones, demostrándose la forma práctica y más eficaz de aplicarlo.

Fueron ambos certámenes una completa demostración de la enorme riqueza latente que encierra la vasta y rica zona cuyos productos llenaban los 3.800 metros cuadrados de espacio techado que posee esta Sociedad en su local de feria y las instalaciones asignadas al ganado.

Bar "Jockey Club", del Sr. Bonifacio E. Gutiérrez

Una de las propiedades del Dr. Numa Soto

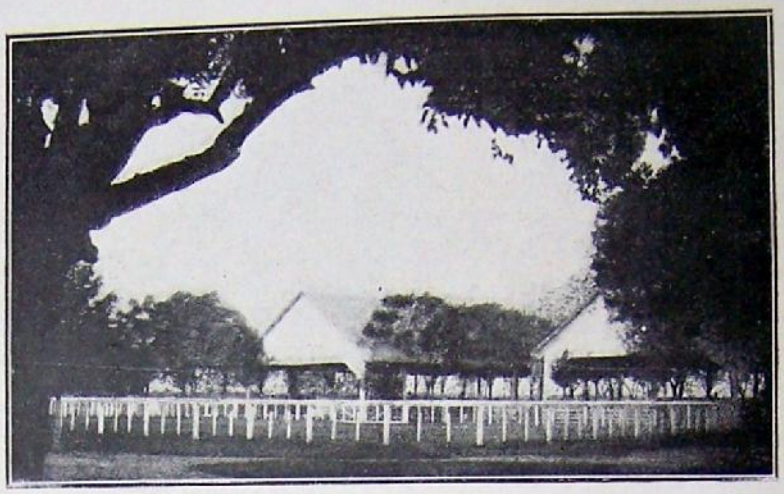
En la sección correspondiente a lo último, han concurrido muy importantes cabañas de las Provincias de Buenos Aires Entre Ríos y Corrientes, con hermosos ejemplares de pedigree y puros por cruza criados a campo y a galpón; éstos en número limitado, pues la C. D. actual considera más conveniente para los intereses del comprador, el reproductor que destaque sus condiciones, libre de las ventajas que el cuidado especial de la estabulación le proporciona.

Si bien las ventas de reproductores produjeron una suma inferior en un 40 % aproximadamente con relación a las efec-

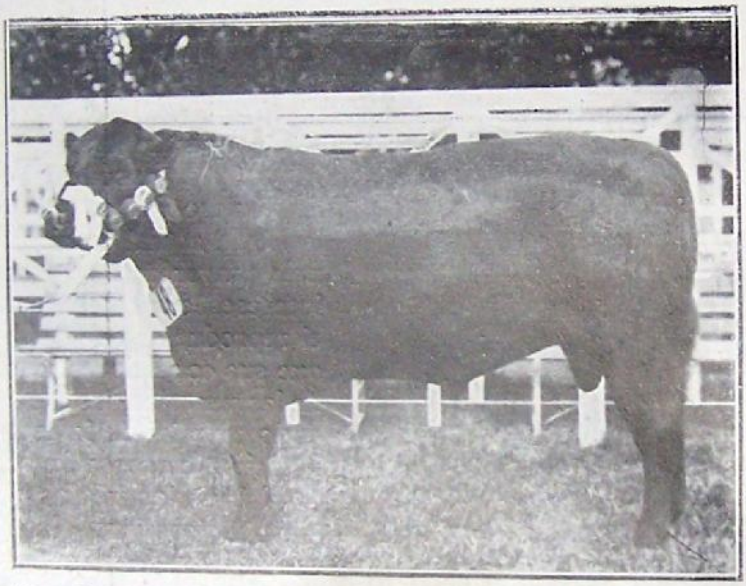
Sociedad Rural

tuadas el año pasado, ello se debe más a los bajos precios que los mismos obtuvieron, debido al estado general de cosas que a la cantidad vendida. Hecho, por otra parte, que ocurrió en todas las exposiciones realizadas en el país, y que se explica por los precios en los productos ganaderos.

La Exposición Agropecuaria realizada bajo la eficiente dirección del Secretario Técnico del Ministerio de Agricultura de la Nación, Ing. D. Arturo Pimentel, ha dejado grandes enseñanzas, por la forma altamente práctica en que ella fué organizada. Una serie de conferencias a cargo de los distintos Técnicos de cada sección, hizo que el público concurrente se familiarizara o adquiriese nociones de la forma más eficaz de hacer las diversas explotaciones de un establecimiento agrícola-ganadero, con el complemento que en ellos no debe faltar, para que su rendimiento económico sea completo.

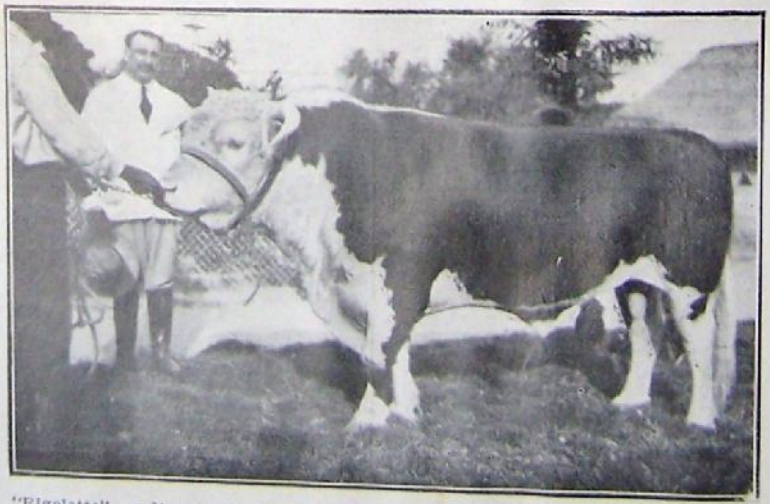


Sociedad Ganadera — Otro aspecto de sus instalaciones



"Negro Tormenta", Campeón sobre todas las razas en la Exposición de Goya
Criador: Dr. Américo Balbiene

La granja; la cría y explotación de aves, cerdos, abejas, gusanos de seda y conejos; la elaboración de quesos, crema, manteca, almidón y harina; disecación y aprovechamiento de frutas de varias clases. Estos puntos fueron tratados en forma racional, y tendiente a que el que em-



"Rigoletto", pedigree del establecimiento de Don Juan B. Alvarez

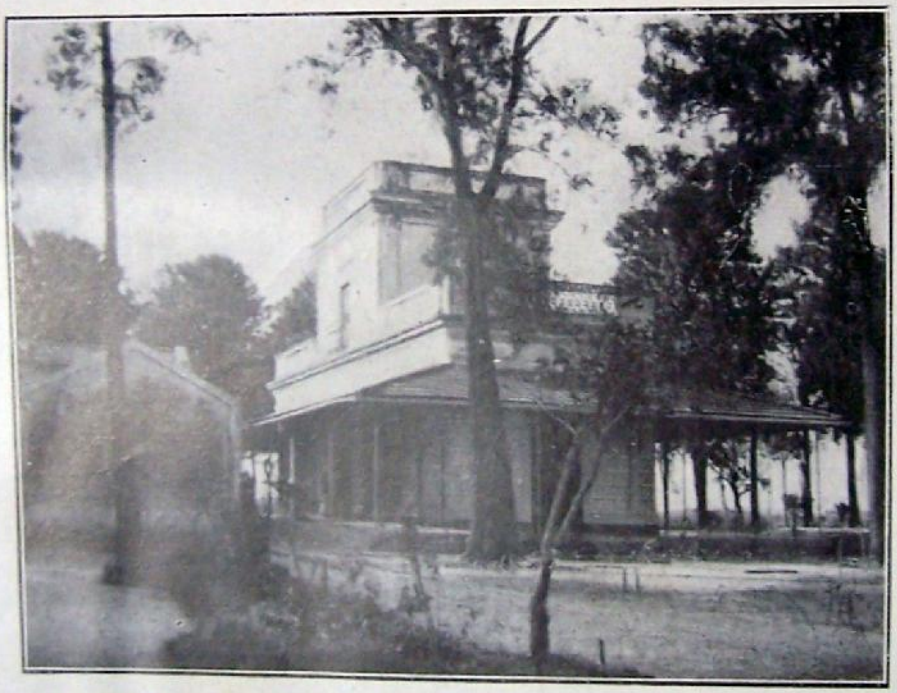
prendiera cualquiera de dichas tareas, obtuviera el máximo de resultados, con el mínimum de gastos y riesgo.

En la sección Telares y Textiles, pudo apreciarse la gran variedad de materia prima que tiene esta región y la forma de su fácil industrialización.

Sería demasiado extenso tratar de detallar todas y cada una de las secciones, de industrias, arboricultura, semillería (selección y conservación) y piscicultura, que abarcó dicha Exposición, cuyos gestores, la Sociedad Rural de Goya y el Ministerio de Agricultura de la Nación, han deseado y conseguido aportar valiosos elementos a favor de la economía general de la zona.

Resta formular votos para que certámenes como el de Goya, se realicen con alguna frecuencia, para bien y provecho de toda la Provincia.

-: SALADAS :-



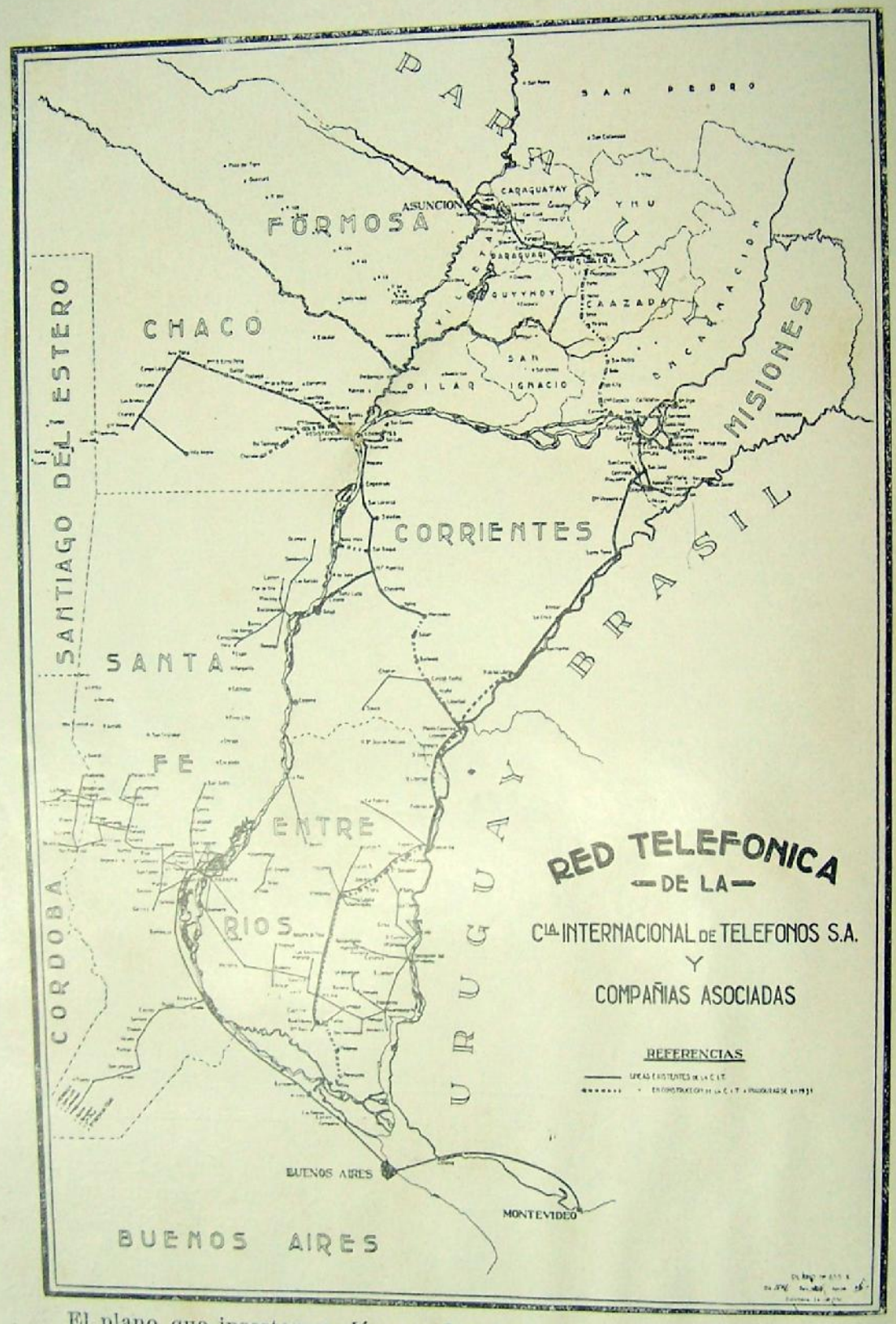
Estancia "Santa María Teresa", de Don Carlos P. Bedoya (Departamento de Saladas)

Zona eminentemente agrícola, emporio de la producción de naranjas y con grandes extensiones de tierras cultivadas de maíz, algodón, tártago y maní.

La hacienda que pasta en sus excelentes campos es de alta mestización. La tierra se paga a $ 50 más o menos la hectárea.

La ciudad se halla situada sobre la línea férrea de Monte Caseros a Corrientes. Cuenta con cuatro mil habitantes, correo, escuela, policía, bancos, juzgado de paz y teléfono.

Tiene un fuerte movimiento comercial con el intercambio de sus productos. Cuenta con grandes almacenes y tiendas, como los de los señores García, Aguirre y Albiso.



El plano que insertamos dá una idea de la importancia de la **Compañía Internacional de Telefonos,** como un factor eficiente en el progreso de la Provincia de Corrientes y Territorio de Formosa.

MANUEL F. MANTILLA

Ubicado en el Departamento de San Roque, zona netamente ganadera. Es una estación sobre la línea del ferrocarril de Monte Caseros a Corrientes y punto de arranque del ramal a Goya.

Dista 917 kilómetros de Buenos Aires y se halla rodeado de establecimientos ganaderos, entre los cuales son dignos de mención los siguientes: Sucesión Pedro Fernánde, Antonio Díaz Colodrero y Hermanos, Martín Miranda y Dr. Mora y Araujo.

La cría de cerdos es un renglón importante de su producción.

Una vista de la Estancia "Fernández", en la Estación Mantilla

Tiene oficina de correos, escuela, policía, registro civil y almacenes y tiendas de alguna importancia.

-: YAPEYÚ :-

Su fundación data de la época de los jesuitas, habiendo tenido durante aquella dominación más de 7.000 habitantes.

Su primer gobierno militar tras la expulsión de los jesuitas, fué ejercido por el Teniente Gobernador Don Juan de San Martín.

Yapeyú en la historia argentina tiene su pagina brillante. Pueblo viril, encierra todo un pasado heroico, y ostenta hoy como un florón de gloria las ruinas del viejo caserón donde nació el Héroe máximo, aquel que traspasó los Andes llevando en la punta de su espada la libertad de medio continente.

Ante esas ruinas, Partenón de la inmortalidad en América, se descubre la cabeza en mística unción para evocar estremecidos, la figura del General José de San Martín, cuyas épicas hazañas cambiaron la faz del continente.

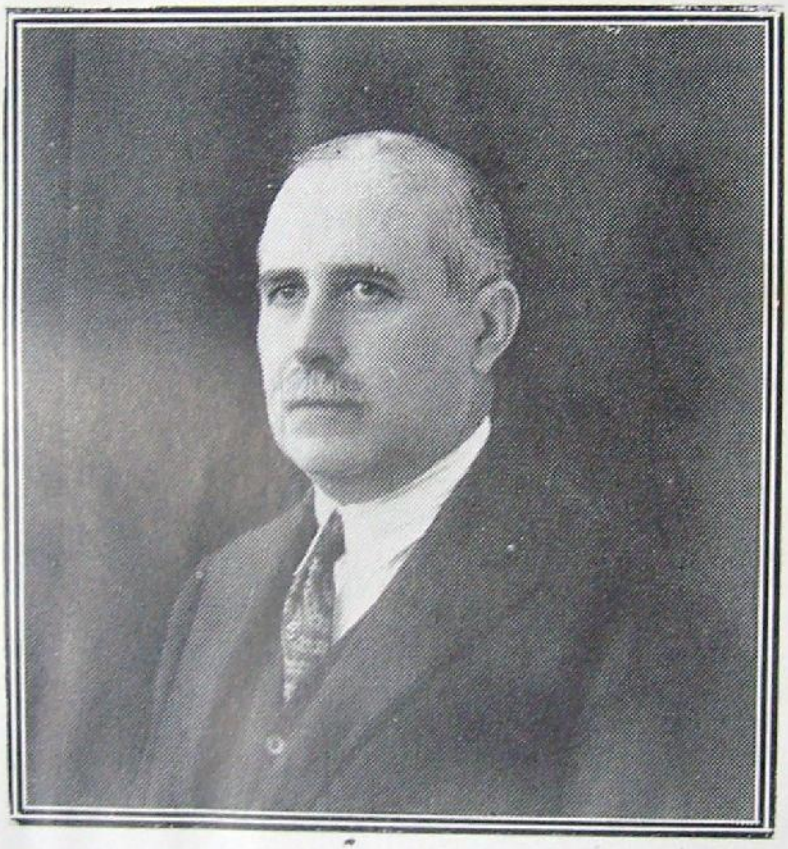
Ruinas de la Casa San Martín, en Yapeyú

El Periodismo en Corrientes

Alto exponente de la cultura correntina constituyen los periódicos de la Provincia, alguno de ellos ya con una larga tradición de luchas y destacada actuación política. Los principales de la ciudad de Corrientes son: *"El Liberal"*, decano de la prensa; *"El Día"*, *"El Pueblo"*, *"El Radical"*, etc. En las horas caliginosas de la política, defienden cada uno sus ideales con vivo calor, pero siempre con un alto respeto a los principios básicos de la Constitución y del Derecho; y hasta deponen las armas de adversarios, noble y caballerescamente, cuando se trata del bienestar colectivo, para marchar unidos en el amplio sendero de la democracia y bregar juntos por la prosperidad y grandeza de la Provincia.

Al terminar estas páginas que reflejan nuestras impresiones recogidas de visu en esta Provincia, cuna de héroes, con un pasado en que cada gesto fué un anatema y cada grito una rebelión, hemos vivido estos momentos que son para ella de dolorosa gestación; pero su tradición democrática, su porvenir preñado de halagadoras promesas, su poderosa vitalidad, sus fuentes de positivas riquezas y el patriotismo siempre vibrante y constructivo de sus hijos, hacen esperar que surgirá de la potencia racial un gobierno digno de la estirpe, que satisfaga las actuales aspiraciones ciudadanas.

TERRITORIO de FORMOSA



El Gobernador, Coronel don Benjamin Gonzalez

Cnel. Dr. Don LUIS J. FONTANA

FUNDADOR DE FORMOSA

-:- FORMOSA -:-

Población: 28.000 habitantes.

Tiene una extensión de 107.258 kilómetros cuadrados, según cálculo oficial de la Oficina de Tierras y Colonias, dentro de una excepcional ubicación geográfica. Frente a la República del Paraguay, limítrofe con la rica zona del Chaco Paraguayo y con el sur de Bolivia, está llamado a ser el emporio de un activo movimiento comercial. La línea del ferrocarril de Embarcación a Formosa es una puerta abierta a la salida de la producción de las ricas provincias de Salta y Jujuy, y para el tránsito del comercio de Bolivia.

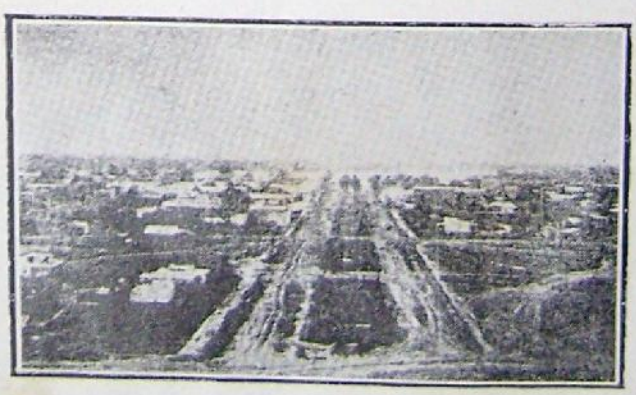
Sr. FLORENTINO GORLERI
Comisionado Municipal de Formosa

Los yacimientos petrolíferos, cuya calidad y magnitud son conocidos en estas regiones, amén de otros productos, aseguran a esta línea un tráfico fecundo que será factor poderoso para el florecimiento de la vida económica de Formosa. Más aún, si este ferrocarril que se acerca ya a la frontera norte, se llega a empalmar con la línea boliviana, el puerto de Formosa daría a Bolivia el acceso al Atlántico, siendo entonces el sitio obligado por menos costoso para el embarque de sus productos metalúrgicos y petrolíferos, recibiendo a su vez aquél el ganado, la harina, los alcoholes y otros productos argentinos industrializados.

La Gobernación

Cuenta además Formosa con el río Bermejo, cuya corriente con algunos trabajos de dragado puede ser navegable en una extensión considerable, pudiendo prestar entonces grandes servicios para el transporte forestal y ganadero.

El Salado, Pilaga y Monte Lindo, Inglés, Porteño y Pilcomayo, son otros importantes ríos que



Vista panorámica

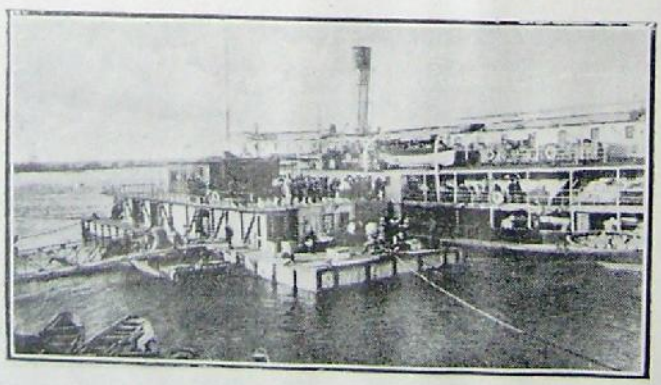
también cruzan el territorio. Los factores geográficos se suman para asegurar a Formosa un lugar de primer orden entre las poblaciones que actúan con eficacia en el desarrollo económico, político y social de la Argentina.

Formosa presenta características geo-

Estatua "San Martín"

gráficas bien definidas, que determinan su economía regional. La selva exhuberante, vasta, intensa, rica en especies variadas, está casi intacta todavía, a pesar de las millares de piezas arrancadas de su seno por la mano industriosa del hombre. El palo santo, palo rosa, urunday, palolanza, algarrobo, jacarandá, timbó, ybyrapytá, tataré, quebracho y un sinnúmero de especies menores forman los bosques formoseños. Se calcula en quince a veinte mil toneladas mensuales la cantidad de maderas extraídas y transportadas mensualmente de las selvas. El quebracho colorado es aprovechado para la extracción de tanino por una fábrica que elabora por término medio 18 mil toneladas al año, y opera con un capital de 2 millones de pesos. Existen otros establecimientos madereros de menor importancia, pero de grandes perspectivas.

Los campos bajos están cubiertos de jugosas gramillas y en los campos altos se crían varias especies de arvejillas, pasto crespo, espartillo, caña de castilla, etc., considerados estos últimos como superior a la alfalfa para la alimentación de los animales. Las tierras de pastoreo se prestan admirablemente a la ganadería, por más que no sean siempre altas, y las precipitaciones pluviales tan abundantes y consecutivas, sobre todo en cierta época del año, las convierten en gran parte en esteros y ciénagas insalvables. Este aspecto de la tierra dificulta el desarrollo de la producción agrícola y no es de todo favorable para la ganadería; pero en cambio es prodigiosamente apto para la horticultura. Los productos de huerta no solamente son de calidad excepcional, sino muy precoces, adelantándose a sus similares de todas las regiones. Encuentran mercado fácil en el Paraguay, pudiendo hallar otros remuneradores a medida que se establecan nuevas vías rápidas de comunicación. Produce tomates, morrones, zapallitos, berenjenas, espinacas, pepinos, habas, chauchas finas, lechugas, repollos, coliflores, etc. Las gramíneas y cereales, acusan un alto rendimiento, así como todas las variedades de tubérculos.



El Puerto

La industria ganadera es por hoy la de mayor incremento en el territorio. Influída por la selva, por la calidad de los pastos y de las aguas, por el instinto defensivo ante tantos obstáculos naturales, la hacienda ha tomado caracterís-

Aspecto de la calle principal el día del cincuentenario

ticas especiales que hacen de ella un tipo definido, resistente, desarrollado, potente, sin similares entre los tipos de hacienda criolla argentina que no haya recibido todavía el chorro renovador de la cruza y de la mestización. Sobre todo los vacunos ofrecen cifras halagadoras de peso y rendimiento, y los equinos una resistencia y velocidad a prueba. Se calcula que en las vastas praderas de esta región pastan, en cifras globales, 280 mil bovinos, 25 mil equinos, 25 mil ovinos y 16 mil caprinos.

Las tierras para la ganadería son ocupadas por los vecinos en arrendamiento del gobierno federal, circunstancia que influye para el escaso florecimiento de las poblaciones.

Mariano Boedo, San Hilario, Pozo del Tigre, Pirané, Gran Guardia, Comandante Fontana, etc., son poblaciones ubicadas en regiones agrícolas donde se cultiva con éxito el maíz, la mandioca, maní, papas, porotos, hortalizas, etc. En estas regiones el algodón constituye un fuerte renglón de cultivo y cada día va intensificándose más su rendimiento. En el año transcurrido se ha cultivado más de 468 hectáreas de superficie con este textil. Hay también más de 60 hectáreas de alfalfares de inmejorable calidad. La caña de azúcar se cultiva en gran proporción y una fábrica en pleno funcionamiento acusa un rendimiento por año de 500.000 kilos de azúcar elaborada con esta materia prima.

El precio de las tierras para la agricultura oscila de $ 5 a 50 la hectárea, según su ubicación, pudiendo ser adquiridas del Estado en seis anualidades y sin interés, con inmediata posesión del terreno antes del pago de la primera anualidad. Esto en caso de que el comprador no pueda pagar el precio total de una sola vez. La concesión está condicionada a las exigencias siguientes:

1º Construir la casa habitación con sus dependencias, empleando materiales

La Municipalidad

que reunan condiciones de higiene, estabilidad y permanencia;

2º Establecer la residencia efectiva y permanente en el lote;

3º Plantar y conservar en buenas condiciones un número determinado de árboles frutales y de sombra, y

El personal docente de la Escuela "Sarmiento" — En el centro la Directora, Sra. Magdalena C. Bermúdez

4° Cultivar por lo menos el 50 % de la superficie concedida.

Las solicitudes deben ser dirigidas al Director General de Tierras o al Jefe de Oficina de Tierras establecido en Formosa.

La instrucción pública. — 69 escuelas primarias nacionales, de las cuales seis son superiores y las restantes de diversas categorías, y están diseminadas en los distintos núcleos de población del Territorio de Formosa. Funciona además una escuela complementaria, otra para aborígenes y otra para encausados.

Una misión salesiana en Pilagá se dedica a la reducción de los indígenas e imparte enseñanza religiosa a una porción considerable de la población, aportando un gran coeficiente al progreso de estas regiones.

Se recuerda con gratitud entre los habitantes más antiguos de Formosa a la señora Francisca de Zambrini, esposa de Don Luis Zambrini, uno de los primeros que llegaron a Formosa. La joven esposa del señor Zambrini, madre a la sazón de dos varoncitos, fué la primera Directora de la primera escuela nacional de Formosa. Sus ex alumnos que hoy reclaman una placa a su memoria, recuerdan el optimismo y la sonriente abnegación de la noble educadora

Misión Laissi

que daba sus clases bajo los árboles con tal entusiasmo como si contara con la ayuda de todas las conquistas de la civilización, siendo sus primeros alumnos sus propios hijos, uno de ellos destacado profesional hoy en la Capital Federal.

Escuela Nº 19

La Ciudad de Formosa. — Fué fundada el 8 de Abril de 1879, en virtud de un decreto del gobierno nacional, que dispuso el traslado a ese sitio de la guarnición de Villa Occidental, a raíz del laudo arbitral del Presidente Hayes.

A bordo del transporte "Resguardo", comandado por el Comandante Fontana, llegaron los primeros pobladores, entre los que se hallaban el Mayor Pizzuto, Antonio Delmás, Pablo Gómez, Benjamín Dufard, Don Luis Zambrini y el Mayor Sandoval. Este último quedó como jefe de la población, por disposición del Comandante Fontana.

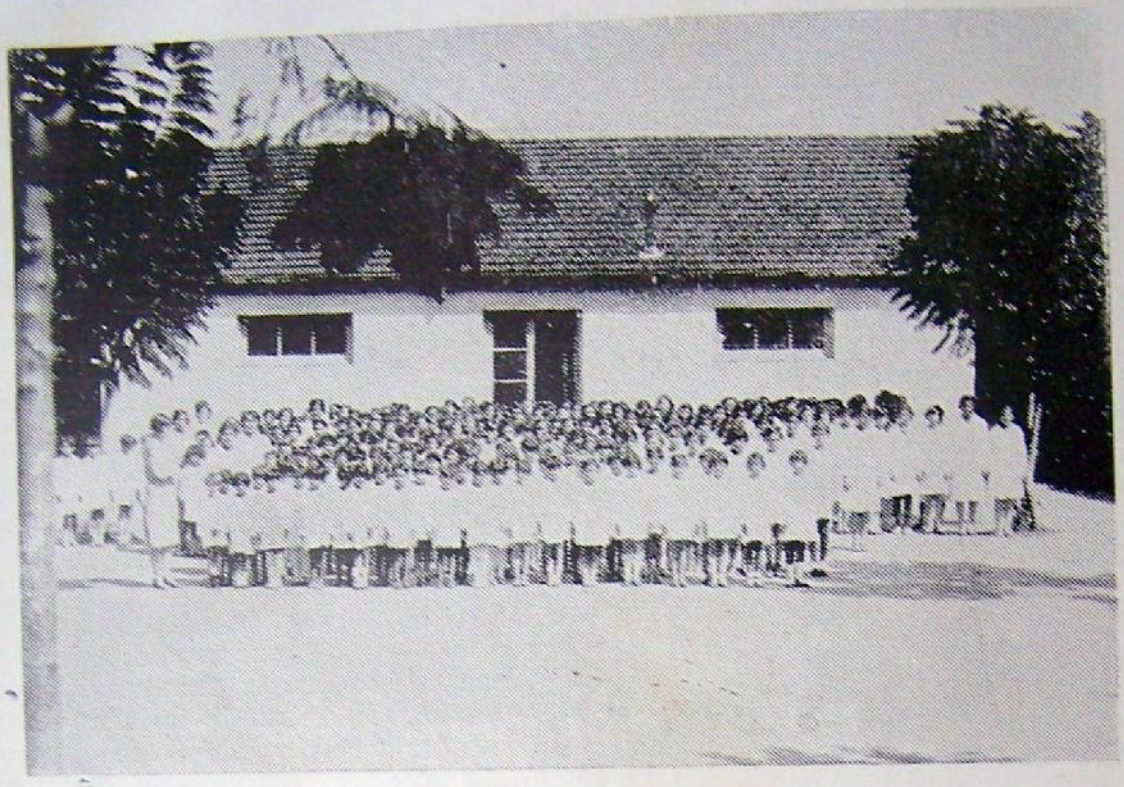
Escuela Nº 58

La población, admirablemente situada sobre la margen derecha del río Paraguay, cuenta con un muelle flotante que por hoy satisface sus exigencias portuarias, pero que necesariamente debe ser sustituído por un puerto de primer orden que sirva al mismo tiempo de valla a la obra destructora del río, y sea en lo futuro capaz de albergar los tributos que traerían a Formosa sus vías férreas, su producción interna y su comercio internacional. La planta urbana de la ciudad de Formosa está delineada sobre un plano extenso y moderno. Calles anchas, avenidas y plazas, hacen esperar que en pocos años más, cuando la edificación se intensifique, se transforme en una de las más bellas ciudades argentinas del litoral.

Obras de salubridad, luz eléctrica, un buen afirmado que poco a poco se va extendiendo a todas las calles, la hacen confortable y acogedora.

En sus cincuenta años de vida presenta un adelanto asombroso. Hermosos edificios sirven de local a las oficinas públicas, otros son de propiedad privada y residencias particulares. La población oscila de 9 a 10 mil habitantes.

Sirve de asiento a las autoridades del territorio, constituídas: por el Gobernador, quien dura en sus funciones tres años; la Jefatura de Policía, Municipalidad, Correos y Telégrafos, Asistencia Pública, Juzgado Letrado, Juzgado de Paz, Distrito Militar, Sub-Prefectura Marítima, Comandancia de Gendarmería de Línea, Tiro Federal, Oficina de Tierras y Colonias, Defensa Agrícola, Receptoría de Rentas, Cárcel Pública, Comisaría de la



Un grupo de alumnas

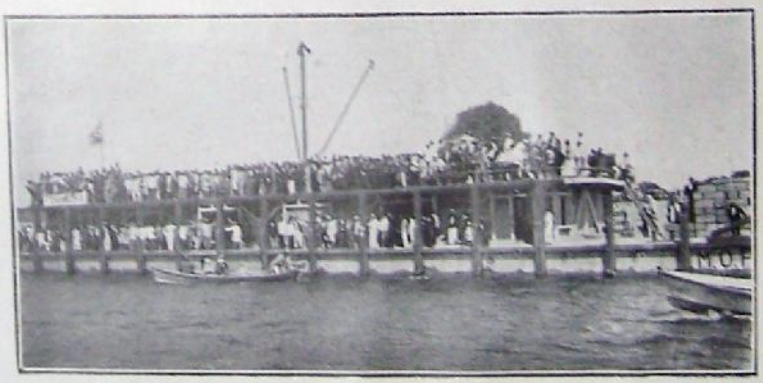
Capital, Agronomía Regional, etc.

El Banco de la Nación Argentina cuenta en Formosa con una Sucursal, igualmente el Banco Hipotecario Nacional. Tiene una Biblioteca Pública. La Iglesia se halla en construcción. La piedra fundamental fué colocada el 28 de Diciembre de 1927. Ostenta dos torres de finas líneas arquitectónicas y amplias naves. Su terminación no se hará esperar, dados los prestigios de la Comisión de Damas y de su digno Presidente, el Presbítero Franciscano Segundo Bilbao, quienes están empeñados en la realización de la obra.

El Sr. Ramón García es el Cónsul General del Paraguay.

El periodismo está representado por *"Tribuna"*, *"El Censor"*, *"El Imparcial"*, *"El Nacional"*, etc., los cuales se desenvuelven con vitalidad, entusiasmo y cultura.

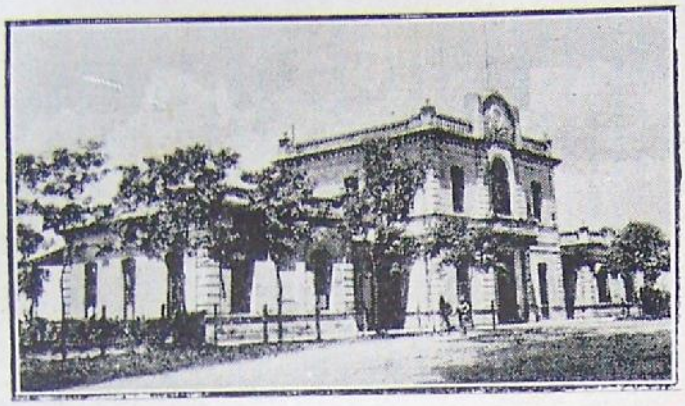
Cómodos hospedajes brindan confort y grata permanencia a los forasteros, tales el "Ideal Hotel", "Palace Hotel", con bar y confitería anexos, "El Internacional", "Hotel Macluf", "Formosa Hotel", etc.



El Pontón el día del cincuentenario

Uno de los sitios más concurridos es el "Café Central", que cuenta además con una confitería anexa y una instalación de billares, perteneciente al señor Esteban Espínola.

El territorio de Formosa, vasto, exu-



Estación del Ferrocarril de Formosa

berante y rico, tiene sus enemigos, que la civilización debe ir venciendo: la distancia y el desierto. Su porvenir depende de los caminos de hierro que aproximen a los pobladores, acerquen los productos a los mercados de consumo y valoricen las tierras con la colonización. El ferrocarril a Embarcación, una de las paralelas directas más largas de Sud América, ha llenado en gran

Prb. Bilbao

parte esa necesidad. El día que el puerto de Formosa sea el centro donde converge un haz de múltiples rieles que vengan de otras provincias, del interior mismo de sus selvas remotas, esta región será el emporio más rotundo de la riqueza argentina. Insertamos algunos documentos relativos al trazado e inauguración de la línea del ferrocarril a Embarcación, como un homenaje para los que tuvieron participación en esta obra trascendental.

Formosa, Diciembre 26 de 1930.
Nota/P/1202.
Señor Ing. Enrique H. Faure.

La línea Formosa a Embarcación, cuyos estudios y obras iniciales tienen mucho de su inteligencia y de su esfuerzo, toca a su fin, habiéndose corrido el primer tren directo el 16 del corriente.

Esta Ciudad y el Territorio han valorado suficientemente el acontecimiento y los nombres de los que intervinieron en la concepción y ejecución de los trabajos han vivido en el corazón del pueblo, beneficiario de los mismos.

Reciba Ud., juntamente con el recuerdo afectuoso de Formosa, las felicitaciones de la Comisión que celebró el hecho auspicioso, en cuyo nombre me dirijo.

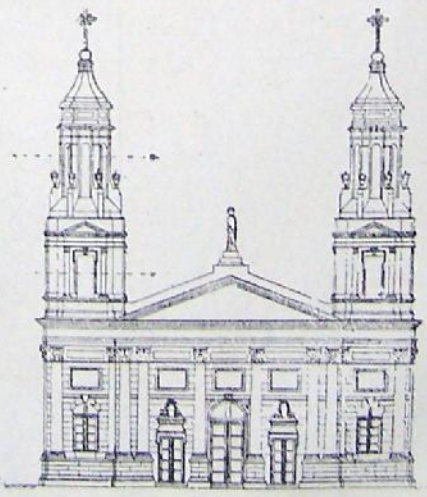
Aprovecho esta oportunidad para saludar a Ud. con toda consideración.

Juan Biscaro,
Secretario.

Florentino Gorleri,
Comisionado Municipal.

Es copia fiel.

PROYECTO DE LA NUEVA IGLESIA FORMOSA



Iglesia

Córdoba, Febrero 6 de 1931.

Al Señor Comisionado Municipal.

D. Florentino Gorleri. Formosa.

Me ha sido particularmente grato recibir su nota N° 1209 del 26 de Diciembre último, con motivo de haberse corrido el primer tren entre Embarcación y Formosa.

Ella ha despertado en mi mente, los más vivos recuerdos de mis mejores años consagrados a la obra nacional de la que tanto ha de beneficiarse Formosa y sólo un sentimiento de pesar me ha embargado: el de no haberme sido dado participar del júbilo de ese pueblo el dia en que el enlace del Norte Argentino y Oriente Boliviano con nuestro litoral se convertía en hermosa realidad.

Al agradecer los honrosos conceptos que su nota contiene, con la feliz coincidencia de venir refrendada por el Ing. Biscaro, uno de mis eficaces colaboradores durante la construcción en que me tocó actuar, retribuyo por su intermedio al pueblo de Formosa mis más caros y afectuosos recuerdos y mis más sinceros votos por la felicidad personal del Señor Comisionado y demás componentes de la Comisión organizadora de los festejos a que diera lugar tan significativo acontecimiento.

Suyo afmo. y S. S.

(Firmado): *E. H. Faure.*

Formosa, Diciembre 25 de 1930.

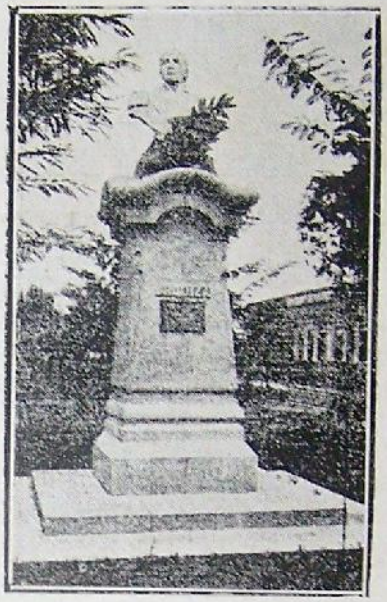
Nota N°/P/1208.

Señor

Dr. Don E. Ramos Mejía.

Buenos Aires.

En mi carácter de Presidente de la Comisión Organizadora de las fiestas celebradas por esta Ciudad en ocasión de inaugurarse, el dia 16 del corriente, el ferrocarril de Formosa a Embarcación; y en el de Comisionado Municipal, así como en el de ex Presidente de la Comisión Popular pro-continuación del mismo ferrocarril que actuó durante la Presidencia del Doctor Marcelo T. de Alvear, gestionando empeñosa y eficientemente la continuación de esta obra de tanta magnitud para la Nación, me hago un deber en presentarle, en esta feliz oportunidad, el homenaje más respetuoso y sincero por haber sido Ud. quien en su carácter de Ministro de Obras Públicas de la Nación en el Gobierno del Doctor José Figueroa Alcorta concibió e inició la ejecución de esta obra que, en mi concepto, es la más patriótica que ha emprendido el Gobierno Nacional desde la fundación de los Territorios, verdadera obra de fomento que en su amplio concepto abraza todos los grandes intereses porque promueve el progreso positivo de estas vastísimas extensiones de tierras fiscales — que valoriza — y que hasta entonces no aportaron ningún beneficio al país, y porque, a la



Monumento a Urquiza

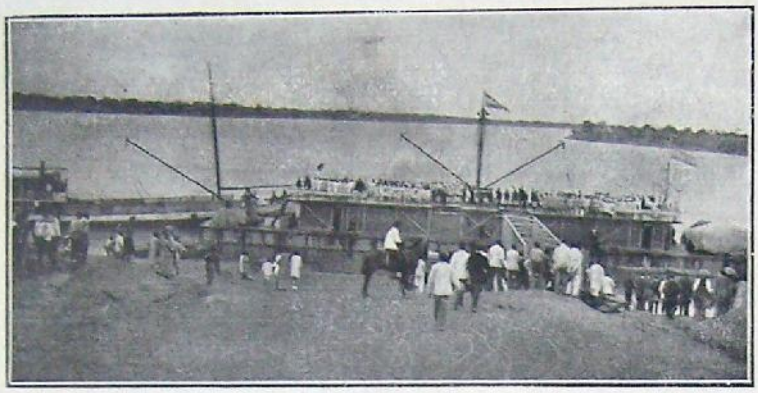
Por los alrededores del Ferrocarril del Estado

vez, constituye una estratégica defensa para sus fronteras.

Este mismo elevado concepto ya lo tuvieron Municipalidades anteriores de esta Capital, cuando por acertada y justiciera resolución

(Firmado): *Florentino Gorleri,*
Comisionado Municipal.
(Firmado): *Juan Biscaro,*
Secretario.

Es copia fiel.



Un aspecto del muelle

dieron el nombre suyo — *"Ministro Ramos Mexía"* — a una de las principales calles de esta Ciudad, que sigue ostentándolo dignamente y que, hoy, a través de veinte años de laboriosa expectativa, se pone aún más de actualidad porque los pueblos nunca olvidan a sus benefactores ni desconocen la inspiración, el talento, la acción y la conducta de sus grandes hombres públicos.

Permítame, pues, distinguido Señor, reiterarle los sentimientos de tan merecido homenaje, y que, a la vez, lo felicite efusivamente por el grande y trascendental acontecimiento que festeja esta Capital y su Territorio y que indudablemente constituye el camino más propicio para el comercio y las industrias de las vecinas provincias de Salta y Jujuy, así como para las naciones vecinas y amigas, del Paraguay y Bolivia. Permítame, también, que agregue para su conocimiento algunas copias legalizadas que se refieren a estas exteriorizaciones, así como los ejemplares de todos los periódicos locales que se han ocupado de los referidos festejos.

Aprovecho esta oportunidad para saludar a Ud., Señor, y para ofrecerle las seguridades de mi más distinguida consideración.

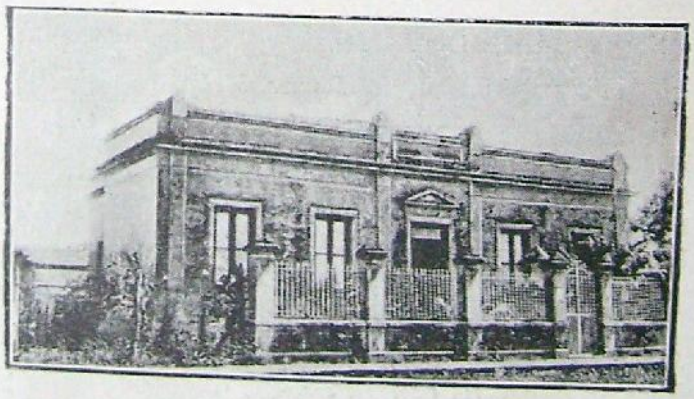
Miraflores
Estación Segurola
F. C. S.
Enero 2 de 1931.

Señor D. Florentino Gorleri.
Formosa.

Muy Señor mío:

Con mucho retardo acabo de recibir su atenta nota del 26 de Diciembre ppdo., en la que se digna recordar mi actuación pública con motivo de la terminación de la línea ferroviaria Formosa-Embarcación, que me llena de satisfacción y profundo agradecimiento.

La construcción de la línea está terminada; por lo menos están unidos los rieles que van de un extremo al otro. Pero lamento decirle que la obra no ha sido ni siquiera comenzada, por mucho que esta afirmación le parezca a Ud. paradojal. Esos ferrocarriles de la Ley de fomento de los Territorios Nacionales fue-



La Biblioteca Popular

ron ideados por mí cuando era Ministro de Agricultura, y no tuvieron otro objeto que el de la colonización de las tierras públicas. Se trataba de pasarlas al dominio de los particulares pagaderos en muchos años, pero no como

tierras de desiertos, sino en condiciones de posible explotación económica, próximas a estaciones de ferrocarriles.

Desgraciadamente vinieron después economistas que sostuvieron la peregrina teoría de que, "la tierra pública no se vende", y lo que quedó en el desierto fueron los ferrocarriles.

Ahí están corriendo ahora sobre tierras fiscales, y allí en Formosa sobre propiedades ya deslindadas y amojonadas, como lo dije yo en 1913. Queda, pues, a Uds. la segunda parte de la tarea, pero yo no viviré bastante para verla realizada.

El Monumento de la Pirámide

piloteado por el mismo Señor Administrador General de los FF. CC. del Estado, Teniente Coronel Pedro Rocco, y conduciendo tan distinguida Comitiva, nos trae todo cuanto constituía nuestros más caros anhelos. Nuestras grandes y acariciadas esperanzas se realizan; proyectando esta preciosa recta — una de las más largas del mundo—, un poderoso foco de civilización y de progreso que indudablemente producirá cuantiosos beneficios a esta Ciudad y a su espléndido y hermoso puerto natural de aguas profundas, que ya nos dió el nombre al Territorio; que es el segundo en altitud y capacidad de todos los existentes en la margen occidental de este gran río, y que constituirá, por su capacidad y por su conjunto, el futuro Rosario del Norte.

Casa Social

Muy agradecido lo saluda S. A. y S. S.

(Firmado): *Ezequiel Ramos Mejía.*

DISCURSO DEL SEÑOR FLORENTINO GORLERI EN EL BANQUETE INAUGURAL EN LA NOCHE DEL 16 DE DICIEMBRE

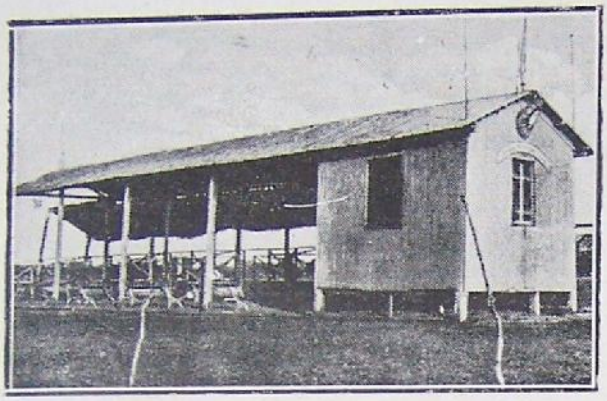
Señor Gobernador, Señor Administrador General de los Ferro-Carriles del Estado, Señoras y Señores:

¡Por fin Formosa ha realizado su sueño...!

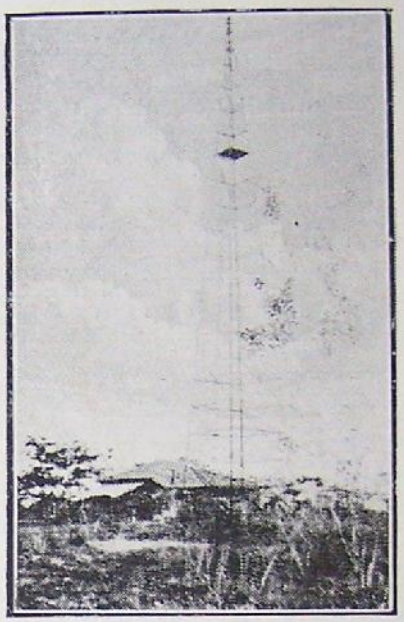
Este tren inaugural del ferrocarril de Formosa a Embarcación,

Aduana — Receptoría de Rentas

Saludemos, pues, alborozados tan trascental y fausto acontecimiento en la persona del Señor Teniente Coronel Rocco y su distinguida Comitiva, experimentando esas grandes y dulces emociones que se acarician y que se realizan después de una larga expectativa.



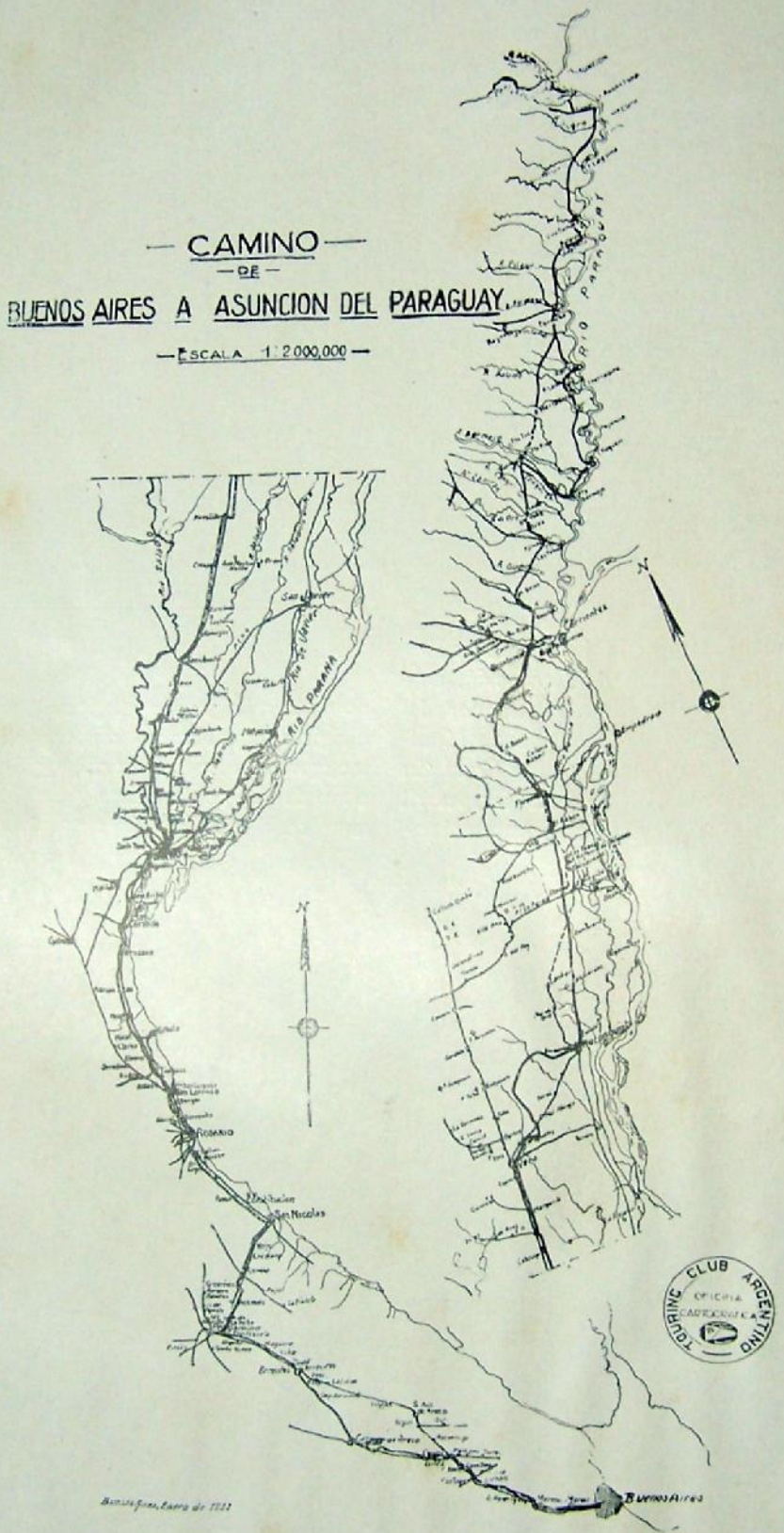
Stand del Tiro Federal Argentino



Radio

Personalmente, tanto en mi carácter de Presidente de esta Comisión de Recepción, auspiciada por S. E. el Señor Gobernador del Territorio, como en el de Comisionado Municipal y en el de ex Presidente de la Comisión Popular pro-prosecución de este ferrocarril que inauguramos, me siento realmente colmado de la más grande y legítima satisfacción al dirigiros la palabra y pediros quiérais declarar inaugurado este ferrocarril, cuya locomotora sirve de escudo de armas y engalana orgullosamente el emblema de nuestro Municipio.

Asistencia Pública


— CAMINO —
— DE —
BUENOS AIRES A ASUNCION DEL PARAGUAY.
— ESCALA 1: 2.000.000 —
Rosario
San Nicolas
Buenos Aires
TOURING CLUB ARGENTINO
OFICINA CARTOGRAFICA

El camino internacional de Buenos Aires a Asunción

La República Argentina y la República del Paraguay no pueden dejar de contemplar la conveniencia mutua en establecer una vía de comunicación terrestre lo más directa posible entre sus respectivas capitales.

La expansión comercial de cada país hacia sus confines fronterizos robustece la vinculación internacional y fomenta el comercio recíproco.

La ausencia de vías de comunicación modernas en la región del Chaco Paraguayo y también en la región de Formosa Argentino pudiera ser la causa del estancamiento productivo y comercial de las extensas zonas linderas con los países limítrofes.

La exuberante riqueza explotada y explotable de la zona subtropical Paraguaya y Argentina deben constituir el punto de convergencia de las aspiraciones patrióticas de ambos países tendientes al desarrollo económico, con reciprocidad de apoyo y unidad de acción.

La capacidad productiva de esas tierras, es hoy día desperdiciada casi totalmente dadas las enormes dificultades que presentan las vías de comunicación existentes. Esas tierras que poseen tan incalculables riquezas no deben permanecer ya en el secular aislamiento, y hay que extirpar las barreras que se oponen a la penetración de las industrias, factor del progreso económico de las Naciones.

Es de aceptación universal que la difusión de los medios de transportes automotores es un medio de contribuir eficazmente al fomento industrial y cultural, pero para lograrlo es menester asegurar buenas condiciones de tránsito a las carreteras.

El Touring Club Argentino en Junio de 1930 en una nota dirigida al Ministerio de Obras Públicas de la Nación, llamó la atención sobre la urgente necesidad de construir el camino de Buenos Aires a Clorinda en los pocos trechos en que esta carretera no existe.

En efecto el camino que arrancando de Buenos Aires, será el futuro camino internacional, existe ya en buenas condiciones de tránsito, en unos 1.200 kilómetros de longitud hasta llegar casi a la margen del río Bermejo, sólo requiere una atención permanente para asegurar su tránsito en todas las épocas del año.

La principal obra estaría pues ubicada, en la parte Argentina en el territorio de Formosa, donde en una longitud de 200 kilómetros es menester efectuar el trazado del camino y construir sus principales obras de arte.

Como consecuencia de insistentes gestiones realizadas, los estudios sobre el terreno de las obras viales que se necesita construir en ese tramo, se ha terminado y actualmente se está terminando en el gabinete el proyecto completo de las obras definitivas.

La urgencia de esta obra no puede ser discutida, las fundamentales razones que preceden lo justifican plenamente, sólo se requiere mantener un concierto de clamores patrióticos y de confraternidad internacional para que las autoridades nacionales se sientan estimuladas a dar comienzo a las obras, destinando al efecto las partidas anuales necesarias para que la vía de comunicación internacional de que se trata quede habilitada al servicio público en un plazo no mayor de dos años.

ALGUNOS PERFILES FEMENINOS

Srta. Mercedes Macías

Srta. Adela Román

Srta. Francisca Celina Daneri Decoud

Srta. Luisa Martínez

Srta. María Teresa Daneri Decoud

Sra. Francisca Decoud de Daneri

Srta. Ana María González

Un grupo de vecinos caracterizados

Dr. Marcial Rojas. — Los dones de una exquisita cultura y una rara modestia se aunan en este estimado caballero, que constituye un exponente de cultura en la sociedad de Formosa.

Hace veinte años que ejerce con una ejemplar consagración la medicina, con todos los requisitos que exige ese noble apostolado, por eso el Dr. Marcial Rojas es apreciado entre sus mismos adversarios políticos. Nos cupo estar en Formosa en los días caldeados de la política local y hemos sentido con gran satisfacción oir a nativos y extranjeros citar el nombre del Dr. Marcial Rojas como un puente de unión para las luchas eleccionarias, y esto quiere decir mucho y habla muy a favor del Dr. Rojas, que es un médico y filántropo.

Con su rara competencia y ejemplar dedicación ejerció durante muchos años el Vice Consulado del Paraguay, país amigo donde el Dr. Rojas cuenta con numerosos condiscípulos entre los hombres que han descollado en la medicina y en la política y con incontables amigos.

Es presidente del Tiro Federal Argentino y de la Biblioteca Popular. Las horas que le dejan libres sus tareas profesionales, las ocupa atendiendo las faenas rurales y ganaderas a las que tiene una gran predilección.

Dr. Marcial Rojas

Mansión del Dr. Marcial Rojas

Don Pedro Onofre Daneri. — El progreso y desenvolvimiento de la ciudad de Formosa cuenta entre sus grandes propulsores al caballero don Pedro Onofre Daneri que ha contribuído como presidente de la municipalidad hasta hace poco, a impulsar el progreso de la localidad con sus iniciativas de aliento y su espíritu emprendedor. Esta circunstancia le ha valido al señor Daneri para ocupar la alta y merecida consideración que se le dispensa, entre nacionales y extranjeros.

El señor Daneri es también uno de los principales hacendados del territorio, habiendo contribuído con sus esfuerzos personales a mejorar la calidad de la hacienda, introduciendo toros de alta mestización.

Don Pedro Onofre Daneri

La mansión del Sr. Pedro O. Daneri

La residencia del Sr. Duilio Giacopello

Don Duilio Giacopello. — Hay nombres que se identifican con el crecimiento de una ciudad. Al evocar Formosa, parece que se presenta la figura simpática de uno sus grandes pionners, el señor Duilio Giacopello, hijo de la bella Italia, se halla radicado en el territorio desde el año 1889, vino muy joven y ha visto por mejor decir, nacer a la vida la hoy próspera y floreciente ciudad de Formosa. Y este hombre de incansable labor ha contribuído con su decidida buena voluntad a la mayor prosperidad de esa su segunda patria al que profesa un gran cariño y donde formó su hogar y su bien merecida posición. Es agente casi irremplazable de la Compañía Mihanovich desde muchos años. Como presidente de la Municipalidad en varias ocasiones ha contribuido para el progreso edilicio.

El señor Giacopello tiene fuertes casas comerciales de gran importancia en Pozo del Tigre y Comandante Fontana.

"Palace Hotel", de los Sres. Rodríguez y Estévez

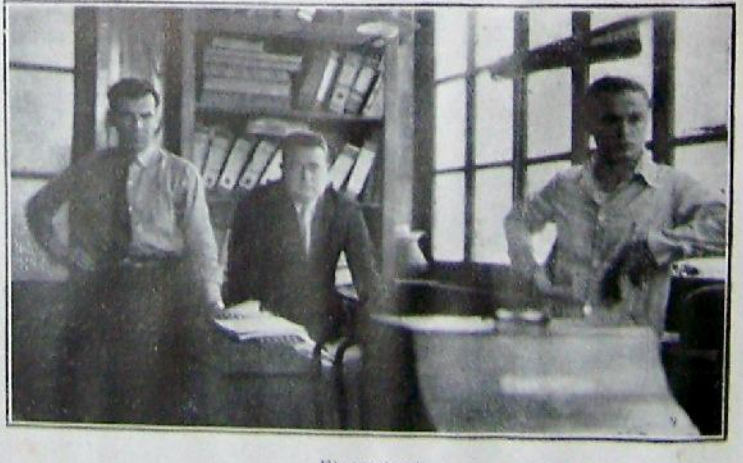
Casa SORIANO

Incuestionablemente que es una de las casas comerciales más fuertes de todo el territorio. El edificio que ocupa esta importante firma es un palacete construído a la moderna con amplios depósitos, siendo uno de ellos de una dimensión de 50 metros de largo. Son grandes y son muchos los depósitos y cuando visitamos se hallaban atestados de mercaderías. Es la casa que cuenta con mayores vinculaciones en el territorio, gira un gran capital y la venta mensual es de $ 80.000 término medio.

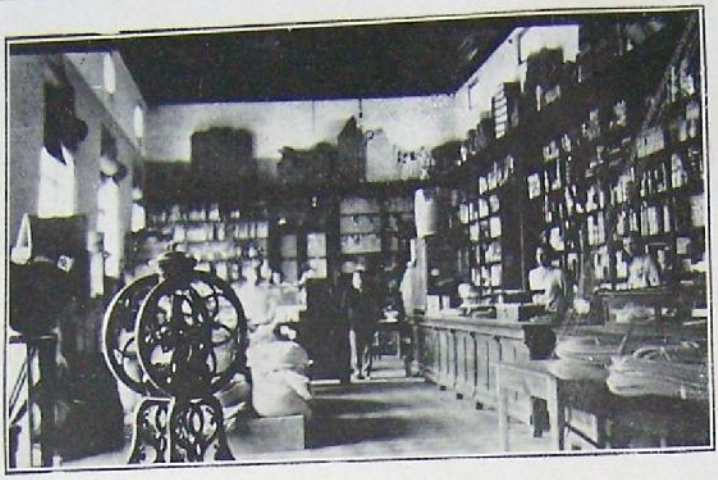
El propietario es D. José Soriano, hombre joven, de gran dinamismo, abandonó su tierra natal Alicante cuando apenas tenía 12 años, y su vida fué durante más de veinte años de una perseverante labor, abriéndose camino por su infatigable energía y puede decirse que hoy apenas llegado a los 34 años ya puede holgadamente descansar. Cuenta con 16 años de

La parte principal del edificio

Una de las naves del depósito



El escritorio

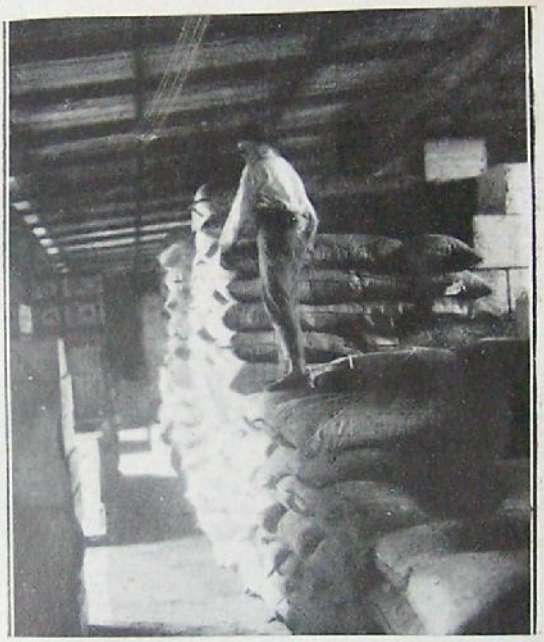


Estanterías de muestrarios

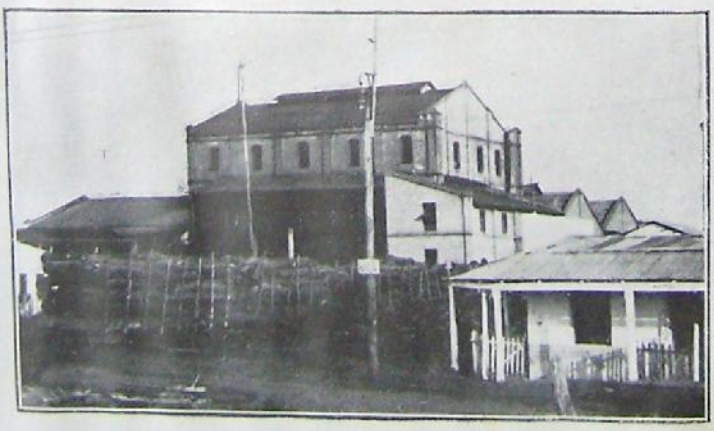
residencia en Formosa, se hizo cargo de la casa fundada por su señor padre, pero él tuvo la entereza de llevar a un alto nivel de prosperidad.

La casa se halla ubicada en un punto estratégico, cerca de los depósitos del Ferrocarril, esta comodidad le brinda grandes beneficios.

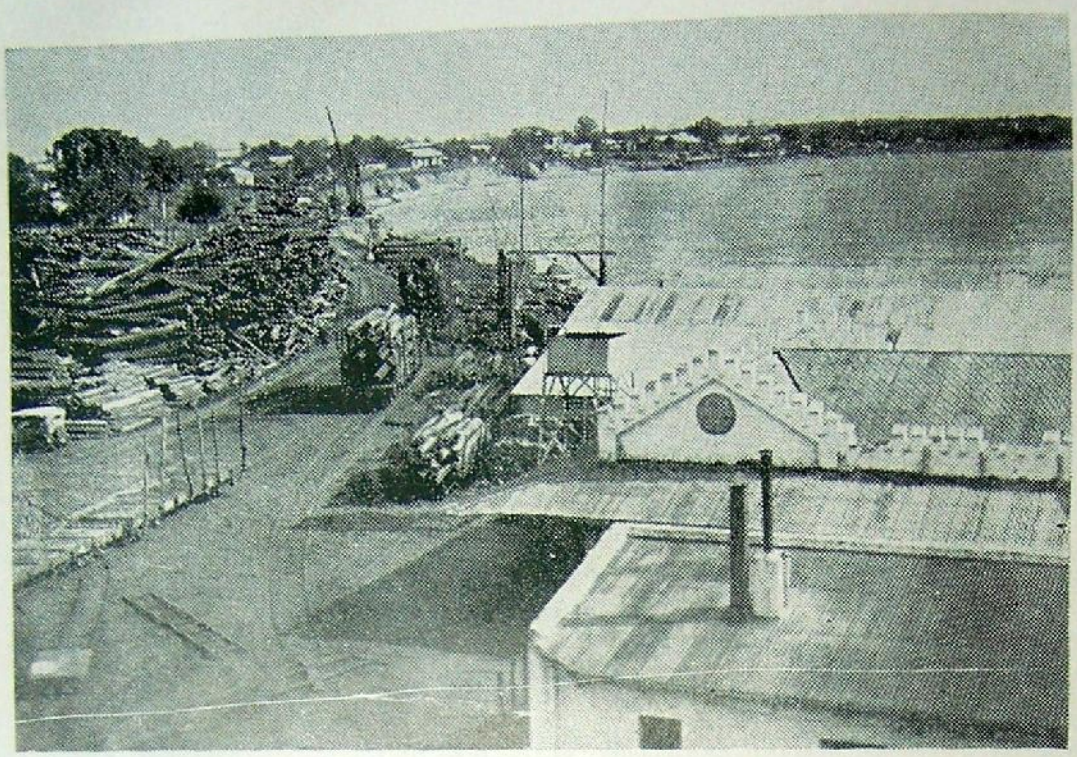
Durante su larga actuación comercial para formar su fortuna don José Soriano, halló en su esposa doña Adoración Santa María de Soriano una colaboradora inteligente y decidida.



"Casa Soriano" — Otra sección de los depósitos



Compañía Argentina de Quebracho Marca Formosa (S. A.)



Una vista de la fábrica desde el río

Otro aspecto de la fábrica

ORQUIN Hermanos

Es la casa comercial más fuerte en toda la vasta extensión del territorio de Formosa. Su amplio local abarca más de media manzana en el barrio más céntrico de la ciudad. La firma cuenta además con inmensas y valiosas propiedades en el interior. Los señores Isaías, Manuel y Benjamín Horquín son los que constituyen la razón social que tiene un capital de dos millones de pesos.

LA LUCRECIA

Así se denomina un próspero y bien montado establecimiento ganadero propiedad del Mayor Vicente E. Villafañe. En un extenso campo de inmejorable calidad pastan más de 8000 cabezas de ganado de alta mestización. Extensos alambrados, tajamares y otras obras requeridas para la cría de haciendas prestan mayor valor al establecimiento.

Don José Maciuf, propietario del Hotel "El Chaqueño"

POZO DEL TIGRE

Cabecera del Departamento Patiño, Territorio Nacional de Formosa, hállase a 263 kilómetros de la Capital del mismo sobre la línea del Ferrocarril Formosa a Embarcación que en breve unirá sus vías con el de la Provincia de Salta.

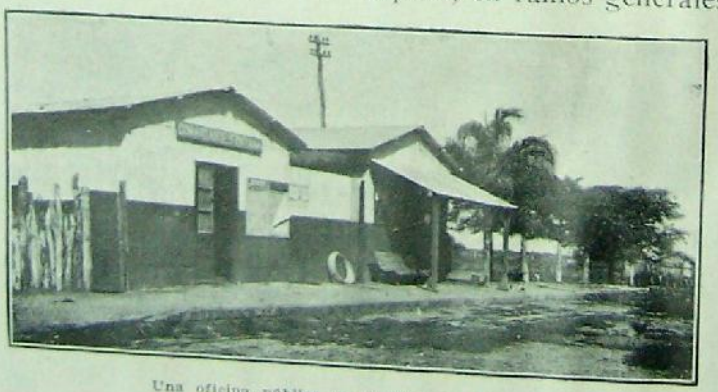
Dada la bondad de sus campos de pastoreo, la ganadería es su principal fuente de riqueza en explotación, dando vida y desenvolvimiento al comercio local considerado también el principal después del de la capital del Territorio.

Su población de dos mil almas de reciente afluencia y radicación, ha precipitado la formación del pueblo desde la delimitación de su éjido (año 1926) y subdivisión en lotes urbanos, quintas y chacras, destacándose en él la construcción moderna de estilo especialmente adtapado a la región.

Las perspectivas que ofrece este pueblo de tan reciente formación, tanto por su posición geográfica en el corazón del vasto territorio como por los distintos jalones explotables para las actividades comercial, industrial, ganadera y agrícola, aportan ya capitales importantes como la instalación de la Usina Eléctrica y Fábrica de Hielo, la constitución del Centro Comercial y otros.

Fuertes casas de comercio entre las que se destacan la del señor Duilio Giacopello, en ramos generales, hacienda y

Comisión de Fomento de Pozo del Tigre



Una oficina pública en Comandante Fontana

acopio de frutos: Rodríguez y Pesqueira, íd., íd.; Miguel Mongelos, Marcos Farach, Emilio Chagras, Debs y Agüero, Antonio Maldonado, Albertano Egües, etc., etc., todas ellas representan capitales de suficiente arraigo y solidez.

Entre los principales ganaderos se destacan los señores Juan Manuel Ruiz, Sucesión Marcelino Ugarte, "La Fidelidad" de Bunge y Borg, Marcelino Moreno, Eusebio Rojas, Ana G. de Herrera, Ceferino Galván, Arturo Brade, French y Amadeo, Gregorio Cardozo, Felipe de la Rosa, Ramón Maggi, Aurora Ovejero de González, Basilio Quiroga, Enrique Quiroga, Sucesión Antonio Ruiz, Alejandro Aranda, Miguel Chagra, Nemen Burgairler, Simón Carabajal, Lucas, Quiterio y Peregrino Gómez y otros muchos, sumando aproximadamente medio millón de ganado vacuno en el departamento.

Sus autoridades están representadas en la siguiente forma:

Comisión de Fomento aprobada por S. D. del Poder Ejecutivo de la Nación, Presidente señor B. Antonio Martínez, Secretario señor Heraclio Rodríguez, Tesorero señor Emilio Chagra, vocales señores Nicanor Checri Debs y Albertano Egües.

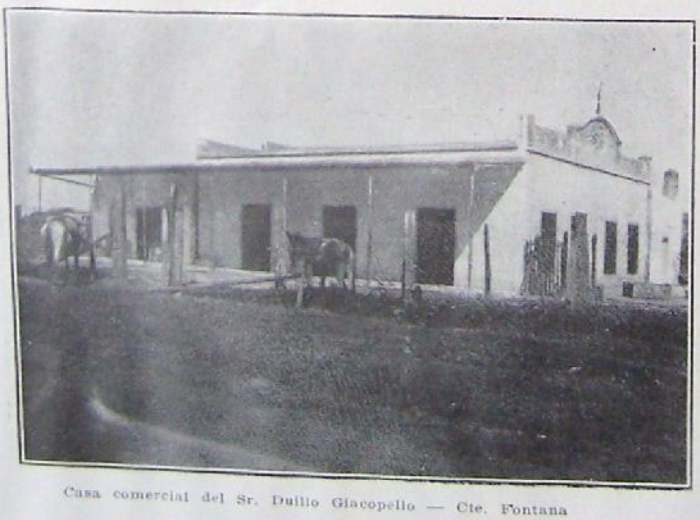
Juez de Paz: señor Juan P. Toucon.

Comisario de Policía: señor Julio Chas Groso.

Encargado de la Oficina de Tierras y Colonias: señor Isidoro Paradelo.

Estafeta de Correos: Señorita Fanny Martínez.

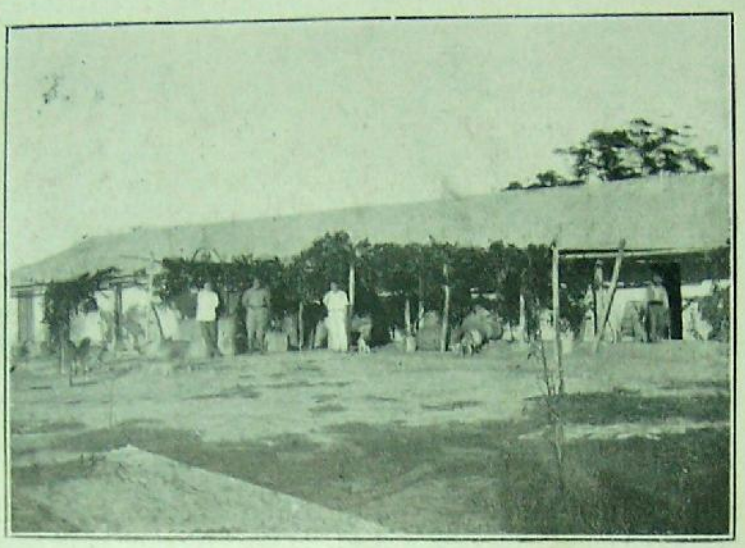
Cte. Fontana — La Comisaría



Casa comercial del Sr. Dullio Giacopello — Cte. Fontana

Médicos establecidos en la localidad:
Doctor Alfredo Méndez, médico cirujano con farmacia.
Doctor Ernesto Zeitler.
Doctor Angel de Madariaga, con farmacia.

Hoteles: "La Armonía" de Gualberto Martínez. Servicio esmerado para pasajeros y familias. Café y Billar. Pensión.
Fonda de Juan de Dios Gómez, posada y pensión.



"Casa Chagra" — Pozo del Tigre

Farmacia y Droguería "El Cóndor", señor S. León Calzada.
Escuela Primaria a la que concurren 200 niños de ambos sexos.
Director: señor Pedro Risotti.
Profesores: señores Floridor Díaz, Azucena Z. de De la Rosa, Celia Calvo de Mechulan, Rosa Senés y Gabina Senés.

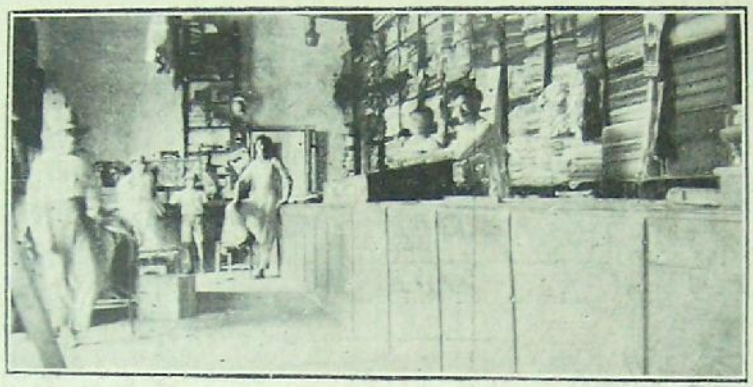
Fonda "La Juventud" de Mártires Quevedo, posada.
Confitería: Salomón Abdala.
Confitería y Billar de Aschdt Hnos.
Peluquería principal: Pantaleón Medina.
Barracas de cuero, taller de Talabartería, Carpintería, Sastrerías, Panaderías, Herrerías, Aserradero, etc., etc.,

Un aspecto de la casa de Don Duilio Giacopello (Pozo del Tigre)

complementan en forma eficiente la vida activa de la población.

Sin duda alguna, Pozo del Tigre está llamado a ser la segunda capital del territorio, siendo desde ya un emporio de riquezas encaminado por vías del progreso a destacarse cada vez más entre las poblaciones jóvenes de la región norte de la República. La inauguración del Ferrocarril le dará mayor impulso.

CASA CHAGRA



Interior de la casa de Don Emilio Chagra

En Pozo del Tigre, una de las casas más fuertes es la de don Emilio Chagra, que se dedica a ramos generales. Compra y venta al por mayor y menor, de haciendas y acopios de frutos del país; comisiones y consignaciones. Atendido especialmente por su propietario, que es un hombre entendido en los diversos ramos a que se dedica.

"TIENDA PARIS"

Uno de los primeros pobladores de Pozo del Tigre es el señor Marcos Farach. Su casa comercial abarca los ramos de tienda y almacén por mayor y menor. A más de los ramos generales de comercio se ocupa también en el acopio de frutos del país y en la compra y venta de hacienda. El edificio que ocupa la casa comercial es uno de los más sólidos y constituye un bello exponente edilicio de la importante localidad que progresa rápidamente.

La casa del Sr. Marcos Farach — Pozo del Tigre

La casa del Sr. Marcos Farach — Pozo del Tigre

Don MIGUEL MONGELOS (Pozo del Tigre)

Dr. Alfredo Méndez (médico autorizado)

Si a alguien puede aplicarse el calificativo de pionner de esta región del Chaco, comprendido en el Territorio de Formosa, es indudablemente al señor Miguel Mongelós.

De nacionalidad netamente paraguayo, se trasladó a la Ciudad de Formosa, muy joven aun, buscando medio propicio donde desarrollar su juvenil actividad y colmar sus aspiraciones de labrarse una posición independiente mediante sus propios esfuerzos. Así lo ha conseguido. Activo, incansable y lleno de ardoroso entusiasmo para el trabajo, por rudo y áspero que fuere, le cupo actuar desde sus comienzos en la construcción del hoy casi terminado, Ferrocarril de Formosa a Embarcación, unas veces como empleado de la misma empresa y otras como contratista proveedor, siempre a vanguardia de los operarios, hiriendo los ecos vírgenes del desierto y tendiendo la cinta de acero para entregar a la civilización y al progreso la inmensa región que se extiende desde las riberas del Río Paraguay hasta los lindes de la Provincia de Salta.

Vivir rudo, de privaciones y peligros sería aquella vida en la desolada inmensidad de centenares de kilómetros, constantemente en guardia contra acechanzas de todo género, ya originarios de la naturaleza hostil, propia del suelo virgen, como de otras infaltables en toda obra en donde actúan masas hetereogéneas de toda laya y procedencia.

Actualmente tiene establecida en Pozo del Tigre, de donde es el más carac-

terizado y antiguo residente, una casa de negocios dedicada a todos los ramos del comercio y a la vez una empresa de transportes para cualquier punto del interior, contando para ello con varios autocamiones, carros y demás elementos de conducción.

Es la más antigua casa de la localidad y atendida personalmente por su dueño.

De su honestidad comercial, hasta ahora intachable, dan pruebas fehacientes el gran crédito de que goza y su popularidad hasta en los más recónditos lugares del Territorio, por su carácter jovial y proceder humanitario.

Don RAMON MAGGI

Don Ramón Maggi

He aquí a un hombre que se ha levantado a fuerza de puño y por sus propios esfuerzos. Su establecimiento ganadero ocupa uno de los lugares más pintorescos, se denomina "Isla Sola" y linda con el Salado Grande al Norte del Ferrocarril del Estado. Ocupa una extensión de dos leguas con 2000 cabezas de ganado mestizo. Ha introducido de buenas cabañas toros Polled Angus y Hereford, y un plantel de buenos padrillos. El señor Maggi es uno de los primeros pobladores del Pozo de Tigre en 1920. Conocedor profundo de las faenas ganaderas, atiende personalmente, con particular dedicación su establecimiento ganadero.

LAS LOMITAS

A 297 kilómetros de Formosa y sobre la línea férrea que va de ésta a Embarcación se halla situada esta población que debe su nombre a la configuración del terreno. Reside en ella la plana mayor del Regimiento de Gendarmería de línea mandada por el Teniente Coronel Bedoya, distinguido jefe y estimado caballero.

Teniente Coronel Secundino Bedoya, Jefe del Regimiento de Gendarmería de Línea, destacado en Lomitas

De reciente fundación Las Lomitas debe todo su progreso actual y todo su movimiento comercial a la presencia en ella del mencionado regimiento. Cuenta con casas comerciales de alguna importancia y en sus inmediaciones, siguiendo el curso del Río Pilcomayo, se encuentran importantes establecimientos ganaderos.

Don José F. Cancio

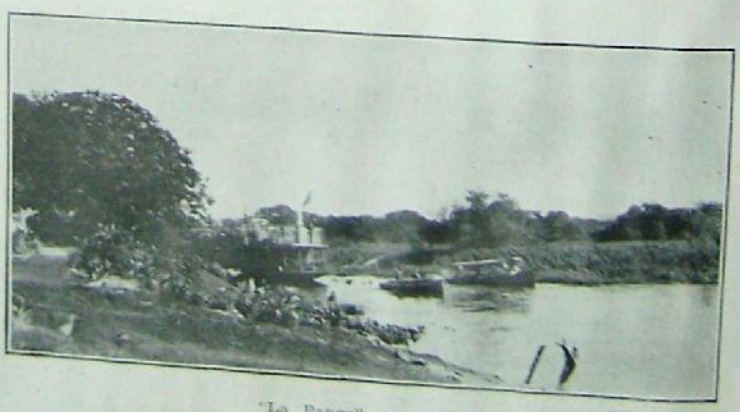
Clorinda era un punto completamente desconocido, inhabitado, sin población, cuando en el año 1893 se estableció allí uno de los espíritus más fuertes

"San José". Una parte de hacienda en el palmar

Descargando algodón en "La Pango"

y próspero desarrollo de toda la región de Clorinda. No hay un esfuerzo, una sola manifestación de progreso que no haya contado con el valioso con-

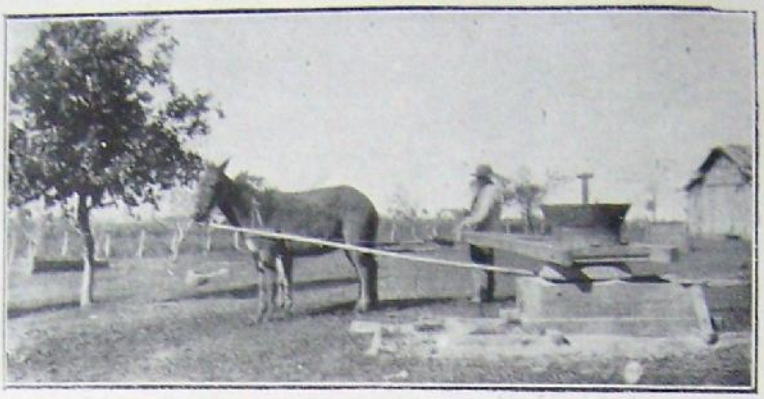
para el trabajo: el señor José F. Cancio, hombre de un dinamismo incomparable; puede decirse que ha visto nacer y ha contribuido al crecimiento



"La Pango". El Puerto

curso de este pioner del trabajo.

Cuenta en la población con una fuerte casa comercial en ramos generales, instalado en un amplio y soberbio edificio, de construc-

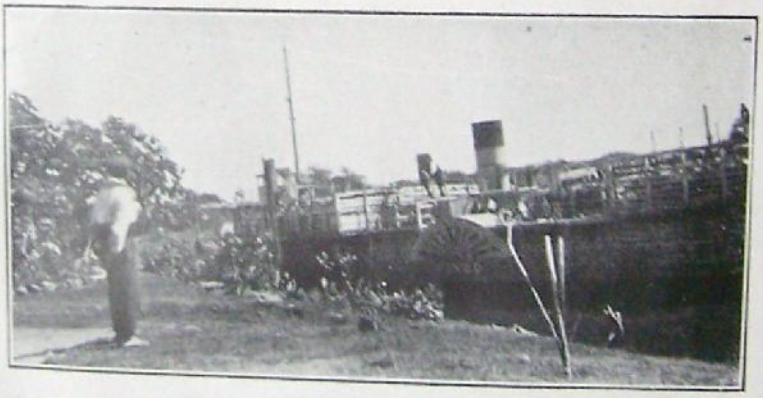


Máquina trituradora de maíz

"La Pango". Un grupo de toros de alta mestización

ción moderna, recientemente terminado.

Ha instalado una desmotadora de algodón con maquinarias modernas que funcionan en un edificio



"La Pango". Cargando haciendas

"La Pango". Observando un grupo de gansos

mandado construir con todas las condiciones técnicas requeridas para el efecto. Esta firma, la más sólida de la región, se ocupa también en la compra-venta de hacienda, y gira un capital bastante respetable.

El señor Cancio es dueño de dos importantes establecimientos

Estancia "San José".
Uno de los bretes

ganaderos. "San José" surcado por riachos con aguadas permanentes, tajamares. En una extensión de cuatro leguas pastan cuatro mil cabezas de ganado vacuno bien mestizado. Algunos de nuestros grabados pueden dar idea de las comodidades con que cuenta el establecimiento, como bretes, apartadores, etc.

Otro de los establecimientos se denomina "La Pango", situado sobre el riacho del mismo nombre, donde pueden entrar embarcaciones de importancia para cargar hacienda. Abarca una extensión de cuatro leguas y cuenta con hacienda bastante seleccionada.

Estancia "San José"

Embarcadero de "La Pango".
Dos chatas corral y una lancha

"La Pango". Conduciendo frutos

Estancia "San José"
uno de los rodeos

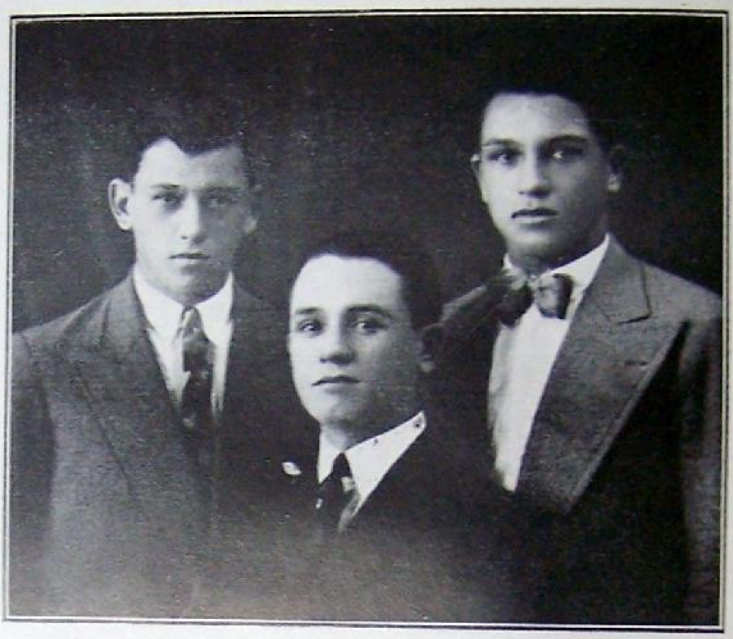
Una trilladora a motor

Otro grupo de hacienda fina
"La Pango"

Don José F. Cancio contemplando
las aves

Establecimiento "Moscarda" y Estancia "Soledad"

Entre los primeros y más esforzados pobladores del Chaco Argentino se puede mencionar el nombre del Capitán don Andrés Moscarda. El establecimiento ocupa una extensión de 8 leguas, dividido en varios potreros con aguadas permanentes, baños, corrales modernos con sus bretes de marcación, la "Laguna Blanca" queda en su casi totalidad formando parte integrante de este fundo. Cuenta con 8000 cabezas de ganado vacuno, un buen plantel de cabras de origen de Angora, ca-



Los hermanos señores Juan Angel, Andrés y Edmundo Moscarda

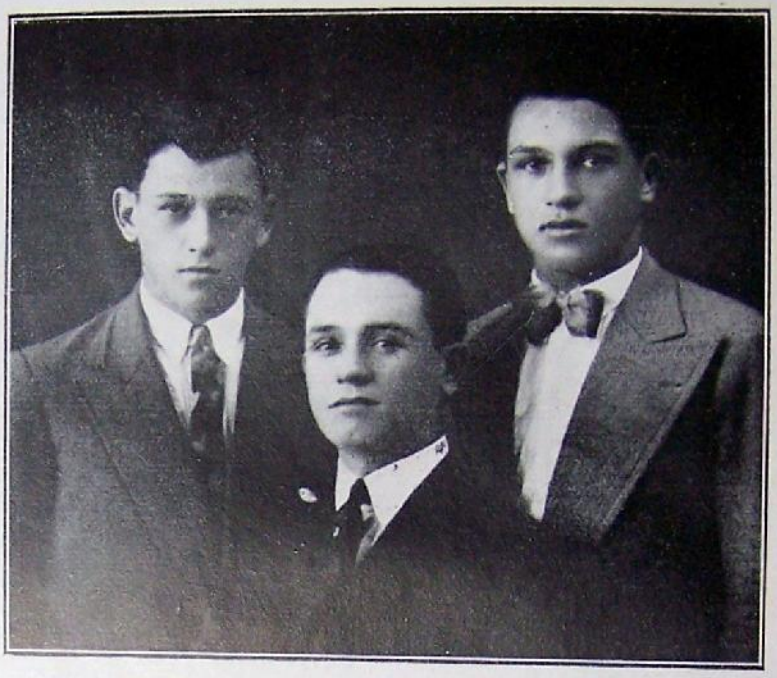
Personal del Establecimiento Moscarda

"Estancia Moscarda". Preparando un rodeo

Vista parcial de la "Estancia Moscarda"

Establecimiento "Moscarda" y Estancia "Soledad"

Entre los primeros y más esforzados pobladores del Chaco Argentino se puede mencionar el nombre del Capitán don Andrés Moscarda. El establecimiento ocupa una extensión de 8 leguas, dividido en varios potreros con aguadas permanentes, baños, corrales modernos con sus bretes de marcación, la "Laguna Blanca" queda en su casi totalidad formando parte integrante de este fundo. Cuenta con 8000 cabezas de ganado vacuno, un buen plantel de cabras de origen de Angora, ca-



Los hermanos señores Juan Angel, Andrés y Edmundo Moscarda

Personal del Establecimiento Moscarda

"Estancia Moscarda". Preparando un rodeo

Vista parcial de la "Estancia Moscarda"

ballos de alta mestización y toros padres muy finos, raza Durham.

El señor Moscarda, trabajó desde 1892 en compañía de su señora doña Deolinda Crosa, así fué cuando el sensible fallecimiento del jefe de la casa, la señora con toda inteligencia pudo seguir administrando sus cuantiosos intereses,

"Estancia Moscarda". Sección galpones

"Estancia Moscarda". Después de un rodeo

secundada por sus hijos Juan Angel, Andrés y Edmundo, que educados en la escuela del trabajo siguen las huellas del progenitor. El señor Juan Angel Moscarda es entendido en los asuntos ganaderos, en sus giras por varios importantes establecimientos de la Argentina ha podido reunir un caudal apreciable de experiencia. Actualmente tiene en preparación un opúsculo sobre temas ganaderos y agrícolas.

"Las Mercedes" y "Don Benito"

Listos para salir al rodeo

Así se denominan las dos poblaciones pertenecientes al señor Germán Cancio. Abarca una superficie de doce leguas y cuenta con veinte mil cabezas de ganado.

Tiene aguada permanente como la laguna "Guraya".

El señor Cancio después de una perseverante labor de más de un cuarto de siglo ha sabido formar una estancia con todas las

comodidades requeridas y ha podido en la plenitud de la edad, ver coronado sus esfuerzos con los resultados más halagadores. Dirige con toda capacidad sus cuantiosos intereses.

"Las Mercedes". Una majada en el corral

Don Germán Cancio

"Las Mercedes" — Un sitio apetecible en verano

"Las Mercedes". Don Germán Cancio con dos criollos

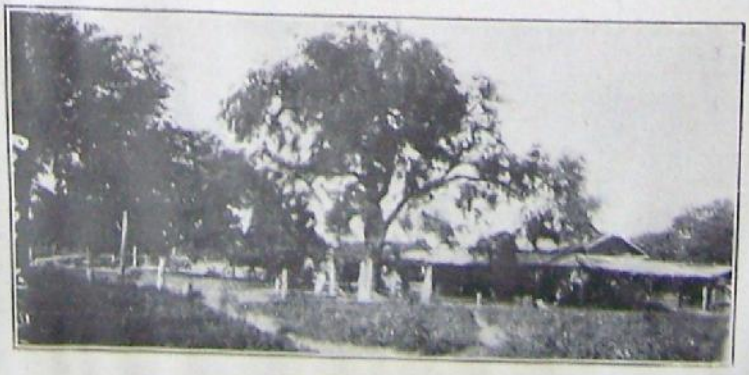
"Las Maravillas". Un sitio de los gansos en la Estancia

Establecimiento del Comandante Don Hipólito Nuñez

Comandante Hipólito Núñez

Cerca de la población de Laguna Blanca, del departamento de Pilagá, se halla establecido desde el año 1910. Después de una paciente labor, actualmente el establecimiento cuenta con dos mil cabezas de ganado y una apreciable majada de ovejas. Tiene buenas aguadas naturales, tajamares y pozos para las épocas de sequía, con potreros y piquetes para la adecuada selección del ganado.

Es una de las estancias donde hemos observado una gran quinta con variedad de árboles frutales y una chacra para el cultivo de todo lo necesario para los gastos del establecimiento.



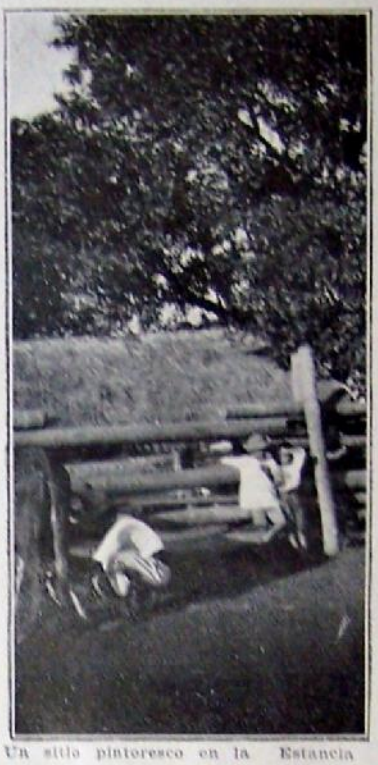
Un aspecto de la Estancia del Comandante Núñez

BELLA VISTA

Don Vicente Diaz

Así se denomina el establecimiento que posee el Sr. Vicente Diaz, en la jurisdicción de Espinillo. Ocupa una extensión de 4 leguas, todo alambrado, dividido en varios potreros, en donde pastan cinco mil cabezas de ganado.

El señor Diaz, español de origen, hace cerca de 40 años que reside en esos lugares, es decir, que fué uno de los primeros pobladores y a fuerza de una perseverante labor, pudo formar su bienestar.



Un sitio pintoresco en la Estancia

Don José Nicora

Don José Nicora

He aquí uno de los grandes propulsores del Chaco. Formado en el rudo trabajo diario pudo conquistar al correr de algunos años una cómoda posición. Actualmente ha poblado un inmejorable campo de dos leguas de extensión, donde pastan alrededor de dos mil cabezas de ganado vacuno. Se ocupa en la compra-venta de hacienda y es uno de los hombres más entendidos en estos negocios.

Uno de los puestos del Sr. José Nicora

"La Elisa"

A seis leguas de Clorinda, en el lugar denominado "Paraíso", se halla el establecimiento de don Florentino Parajón. Ocupa 3 leguas en una situación admirable, circundado por el Porteño y el Pilcomayo, que constituyen para la estancia aguadas permanentes. Pastan en el campo 3500 cabezas de ganado vacuno y una cantidad apreciable de caballar y lanar.

Don Florentino Parajón

"La Elisa". Un paisaje de la Estancia de Don Florentino Parajón

Casa del Sr. Pantaleón León en Siete Palma

Estancia "San Rafael"

A 30 leguas de Clorinda se encuentra la estancia "San Rafael" de la sucesión Bra Kenridge. En una extensión de cuatro leguas pastan 2000 mil cabezas de ganado mestizo Durham.

La casa es amplia, con grandes galpones para los peones. Cuenta con inmejorables comodidades. Un corral con 6 transcorrales, mangas, bretes y pantalla apartadora sobre un tajamar que comunica con los potreros Tambera y Raza. La laguna Conachae, dos pozos permanentes y tajamares hace que la hacienda no sufra en los rigores de la sequía. Dos terraplenes bien construídos llegan hasta el canal de trabajo, donde se ha mandado construir un gran tajamar.

Don Manuel López, apoderado general de la Estancia "San Rafael"

El administrador general y tutor de los menores es el Sr. Manuel López, quien desempeña su cometido con toda honestidad y diligencia.

"San Rafael". Pasto yaraguá

"San Rafael", de los menores Brakenridge

"San Rafael". Toros de pura sangre

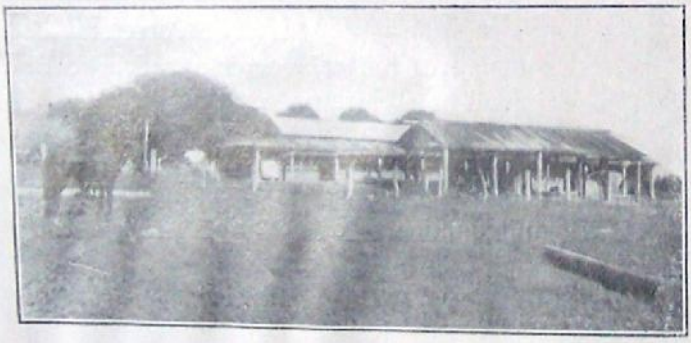
Estancia "Buena Vista"
de Don Eugenio Vaesken

Don EUGENIO VAESKEN

Es uno de los más importantes establecimientos ganaderos de la Colonia Alfonso, por la alta mestización de la hacienda. Ocupa una extensión de 8 leguas, linda con el Pilcomayo y con el Porteño, dos aguadas permanentes en las épocas de mayor sequía y el Bacaldá una laguna importante.

Se halla dividida en varios potreros y cuenta con todas las comodidades. Pastan en el campo alrededor de 4.000 cabezas. El señor Vaesken es un hombre ventajosamente conocido; si bien es francés de origen, vino el año 1888, cuando era un niño. Trabajó en el Chaco Argentino desde 1907, fué uno de los primeros pobladores del Chaco en compañía de los hermanos Jojot.

El señor Vaesken en el transcurso de cuarenta años de tesonera labor, pudo en medio de una honestidad indiscutible y recto proceder, labrarse una situación económica halagadora, pero no solamente se concretó a atender y mejorar sus intereses que iba rápidamente progresando, mediante sus esfuerzos inteligentes y abnegados, si que también en medio de todos sus quehaceres durante muchos años, trabajó con la poderosa Compañía Liebig's, en la compra de hacienda, llegando un año a adquirir 40.000 novillos de diferentes puntos del Chaco.



"Buena Vista" — Un aspecto de la Estancia de don Eugenio Vaesken

"Buena Vista", de don Eugenio Vaesken — Corrales y galpones

Supo también formar en la escuela del trabajo a sus hijos, siendo el primogénito Eugenio, actual encargado de la estancia, tarea que desempeña con la mayor competencia.

Don EUGENIO VAESKEN (hijo)

Establecimiento "Santa Margarita"

de Doña María Chir Vda. de Torres

Don MANUEL SANCHEZ
Hacendado y uno de los primeros pobladores en Espinillo

Es otra de las poblaciones bien organizadas, de la señora María Chir viuda de Torres. Pastan en el campo tres mil cabezas de ganado, don Pedro Trinidad es el encargado.

Ocupa una extensión de 2 leguas, se halla bien alambrado, subdividido en potreros. Pastan en el campo mil quinientas cabezas de ganado mestizo.

"Santa Margarita", de doña María Chir Vda. de Torres — Un aspecto del Establecimiento

Don Cesar Villalba

Don CESAR VILLALBA

Entre los primeros pobladores de la Colonia Alfonso, hoy Laguna Blanca, figura un hombre de extraordinarias condiciones para todo lo que signifique progreso, ese hombre unánimemente apreciado es don César Villalba, nombre que suena a honestidad y trabajo. Abandonó su pueblo natal hace veinticinco años, casi un niño, no tenía más preparación que los principios rudimentarios de la escuela primaria; no pasaba al Chaco Argentino con más capital que sus músculos fuertes para el trabajo, con ansias de progreso, y así fué escalando peldaño por peldaño, debido a sus propias fuerzas, su constancia, su laboriosidad y más que todo la nobleza de su proceder en los negocios, su reconocida honradez. Estas cualidades hacen que el nombre de don César Villalba goce de una general simpatía, su hogar es el hogar común, no solamente de sus amigos sino de todos los que por cualquier circunstancia llegan a su vivienda hospitalaria, abierta siempre noble y generosamente. La población que ocupa el señor Villalba abarca cuatro leguas y es

Laguna Blanca — Un aspecto del Establecimiento

una de las mejores instaladas por sus comodidades modernas, corrales, bretes para marcación, etc.

Pastan en el campo cerca de dos mil cabezas de ganado de alta mestización y un padrillo de pura sangre.

En Espinillo tiene una casa comercial que la regentea su hijo Fernando. Don César Villalba no ha olvidado el amor al terruño. Así fué cuando se creyó inminente la guerra con Bolivia, fué el encargado de recolectar fondos entre la inmensa colonia paraguaya para enviar a la Comisión Pro Defensa Nacional constituída en Asunción.

Parte de la laguna en el Establecimiento de don César Villalba

Uno de los rodeos en el Establecimiento de don César Villalba

:-: LAGUNA BLANCA :-:

A 70 kilómetros de Clorinda se halla ubicada este importante núcleo de población. Es más conocido por Colonia Alfonso en homenaje a su fundador. Es asiento de la Comsaría y de Juzgado, instituciones que cuenta con locales propios así como la Escuela con un amplio edificio levantado por contribución de los vecinos. Cuenta con fuertes casas comerciales como la sucursal de los señores Cancio, Eckartsberger, Eger y Cía., Carlos Kulmann, Carlos Critelli, cómodo hospedaje de la señora Luisa viuda de Segatini. Empresa de camión de los señores Pedro Insfran y Levy Araujo.

Se ha constituído una comisión pro-camino, cuya red partiendo de Clorinda llegará hasta Espinillo, dicha Comisión la forman: Presidente: don Alfonso Chir, Secretario: señor Rogelio Elizarraga, Tesorero: don César Villalba, Revisador de Cuentas: don Carlos Critelli, Apoderado ante los Poderes Públicos: Ingeniero Agrónomo don Rómulo R. Calderón.

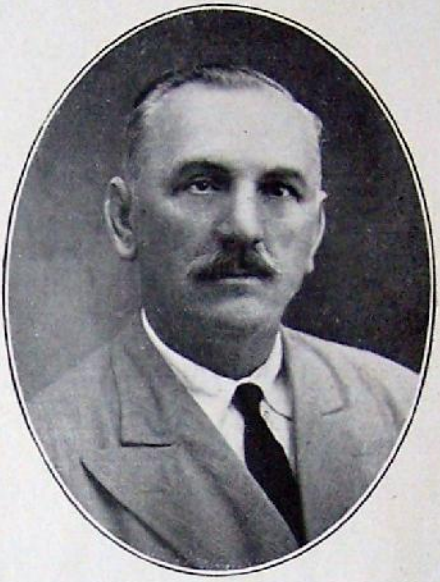
El doctor Miguel I. Ortiz presta sus invalorables servicios médicos a toda esa región. Además de ser un competente facultativo es farmacéutico diplomado.

La señora de Araujo, partera diplomada se halla radicada en la población.

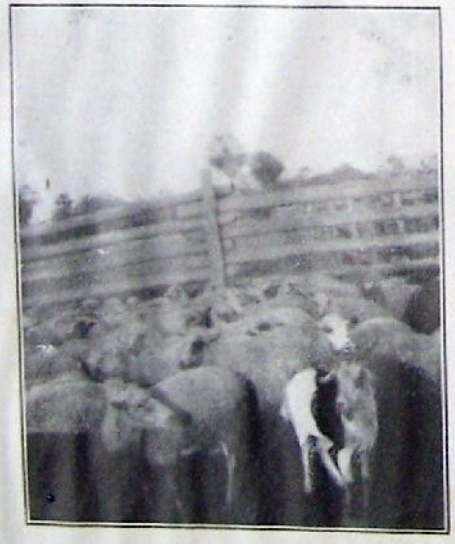
:-: SIETE PALMA :-:

A tres leguas de la Colonia se encuentra otro núcleo de población con destacamento de policía y una Escuela Mixta con 110 alumnos a cargo del señor Fernando R. Bejarano. Una importante casa comercial de los Sres. Cortesi Hnos. y sucursal de la firma José Silvera.

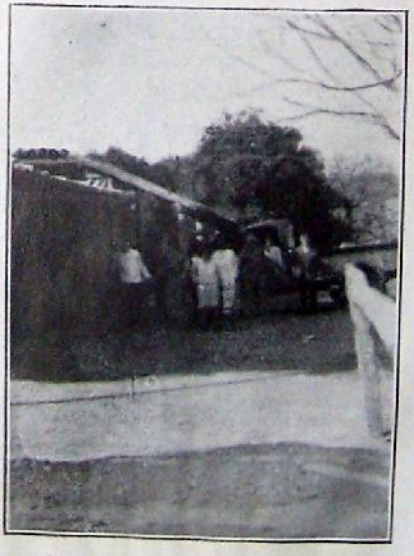
Don Emilio Jojot alineando los montados



Don EMILIO JOJOT



Una majada



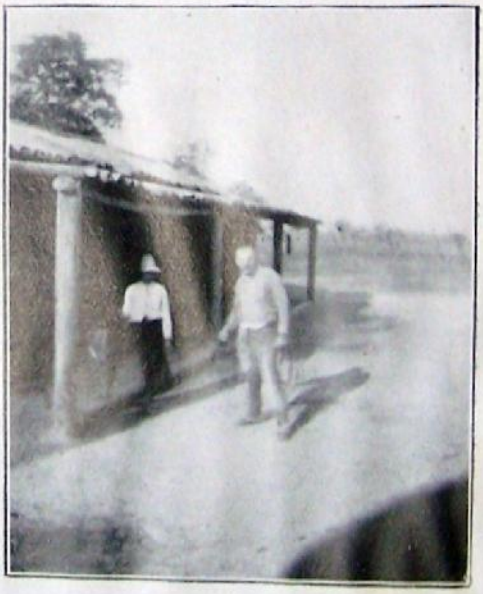
Aspecto de uno de los galpones

-: Establecimiento "Toldo Cué" :-

Así se denomina la población que ocupa don Emilio Jojot abarca una extensión de cuatro leguas, dividido en potreros con sus aguadas permanentes, corrales modernos con sus apartadores, tajamares, el riacho Yococalda y el Pilcomayo circunda una gran parte del fundo ocupado por el señor Jojot. El encargado del establecimiento donde pastan alrededor de cuatro mil cabezas de ganado es el hijo mayor don Virgilio Jojot; los otros hermanos, Raúl, Santiago, Emilio, Francisco y Augusto, colaboran con el padre en las distintas faenas. El señor Jojot en Espinillo tiene una amplia y cómo vivienda, tiene allí veinte hectáreas cultivadas.

Don VIRGILIO JOJOT

Otra majada en "Toldo-Cué", Estancia del señor Emilio Jojot



Preparando los elementos

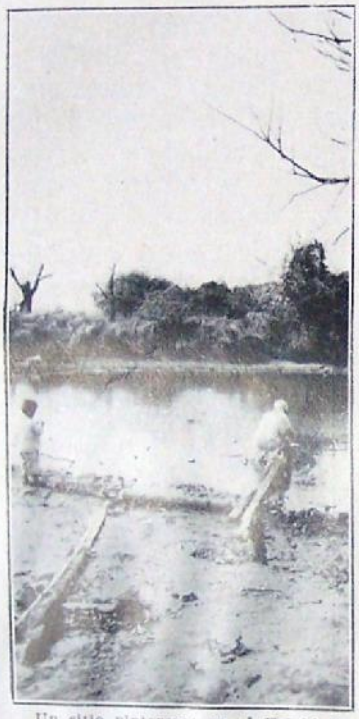
Don Julio Jojot

Tiene su establecimiento en Yuhimilé, abarca una extensión de una legua y media con ochocientas cabezas, hacienda vacuna, bien alambrado con aguada permanente.

Establecimiento "Mision Vieja"

Así se denomina la propiedad que ocupa don Enrique Jojot, lindando por un lado con la estancia de su hermano don Emilio.

Pintoresco sitio de la casa de don Enrique Jojot



Un sitio pintoresco en el Establecimiento de don Enrique Jojot

Don ENRIQUE JOJOT

Un aspecto del Establecimiento de don Enrique Jojot

Tiene una aguada permanente el riacho Yo - Co - Caldá, ocupa una extensión de dos y media legua, alambrado, con mil quinientas cabezas de ganado.

El señor Augusto Jojot con su familia

Los Hermanos JOJOT

Una localidad, una región muchas veces al designar, surgen a la vista sin querer los nombres de sus propulsores. Es lo que ocurre cuando uno se detiene a mencionar las poblaciones de Bouvier y Clorinda que hace unas decenas de años dormian el sueño selvático; era un heroísmo penetrar en sus bosques seculares. Allá por los años de 1899, don Luciano Debordeaux, administrador de la Colonia Bouvier, fundador puede decirse, fué a su país natal Francia y se encontró con don Enrique Jojot, oriundo de Lorena, aquél conocía las aptitudes de éste y lo encariñó a venir a América. Don Enrique aceptó la invitación y se embarcó con toda la familia, de la que formaba parte seis varones, habiendo fallecido dos de los hermanos, León y Edmundo.

Desembarcaron en Bouvier, pasaron después en 1905 a Clorinda cuando los indios constituían un verdadero peligro, no existía seguridad de ninguna clase. Años después cuando mediante la unidad de sus esfuerzos, la constancia en sus trabajos iba aumentando sus intereses, pasaron a Espinillo, fueron los primeros pobladores y la región ésa al través de treinta años saludan a estos pioners del trabajo como fundadores y

Don Augusto Jojot manejando su poderoso tractor

En los alrededores de la casa de don Enrique Jojot

grandes propulsores del adelanto de ese importante núcleo de población que progresa día a día mediante la armonía y el espíritu de unidad que reina entre sus pobladores, por el ejemplo edificante de los señores Julio, Emilio, Enrique y Augusto Jojot a quienes todos respetan y admiran.

Establecimiento "San Blas" de don Floriano Cosentino

A tres leguas de Espinillo se encuentra esta importante población del señor Floriano Cosentino. El sitio se llama Pilaga, tiene aguada permanente la Laguna Bacaldá, se halla dividido en potreros, pastan en el campo dos mil cabezas y el señor Cosentino criado en las faenas rurales atiende personalmente y con la mayor dedicación sus intereses. Tiene un camino carretero en excelentes condiciones.

Estancia "San Blas", de D. Floriano Cosentino — Casa de los peones

Estancia "San Blas", de D. Floriano Consentino — Sección galpones

Don Alfonso Chir

Su nombre es unánimemente respetado por su conocida honestidad. En los trances difíciles, en las horas de incertidumbre recurren a él como si fuera ante el juez para dar su fallo justiciero. En Diciembre de 1917 ocurrió el trágico asesinato del súbdito italiano señor Cosentino, fué el tutor de los menores y a los 8 años de una administración ejemplar que pocas veces se presentan en las sucesiones entregó a sus hijos la porción que recibió y quintuplicada. El Sr. Chir tiene su establecimiento a 100 kilómetros de Espinillo con 2.000 animales, tiene como encargado a su hijo mayor Julio, los otros, Tomás, Angel y Alfonso colaboran en su trabajo. El Sr. Alfonso Chir con los hermanos Jojot llegaron en la misma época.

Un aspecto de la casa de don Alfonso Chir

ESPINILLO

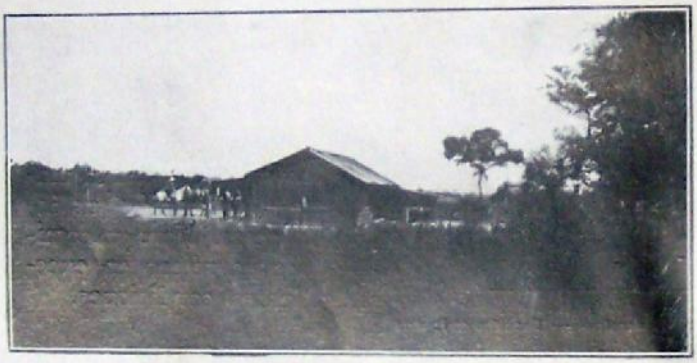
A 150 kilómetros de Clorinda se halla ubicada esta importante población cuyo progreso es considerable desde estos últimos años. Cuenta con buenos caminos a todas direcciones, tal vez los más importantes establecimientos ganaderos como se verá en detalles, en las páginas de este libro.

En un cómodo edificio fiscal costeado por el vecindario funciona la Escuela Mixta, bajo la dirección del Maestro Normal don Luis Montenegro Paiba y de la maestra normal señora Juana Civetta de Montenegro.

Cuenta con importantes casas comerciales en ramos generales como la de los señores Roberts, Jojot Hermanos, Domingo Pildai, César Villalba. Un taller mecánico a cargo del competente profesional don César Antonio Bogado.

Don GERARDO BLAS COSENTINO

No dejamos de mencionar los progresos de Espinillo sin vincular a él los esfuerzos de los Hermanos Julio, Enrique, Emilio y Augusto Jojot caracterizados vecinos que moral y materialmente han puesto empeño por levantar cada vez más el prestigio de esa floreciente localidad, saturado por un hondo amor al trabajo y una exquisita sociabilidad.



Una vista de los puestos del señor Gerardo Blas Cosentino

Estancia Las Mercedes

Es la población de don Gerardo Blas Cosentino. En una extensión de dos leguas pastan dos mil cabezas de ganado vacuno, está alambrado, tiene aguada permanente, tajamares y corrales modernos. El establecimiento se halla atendido personalmente por su dueño, joven meritísimo, con una gran capacidad de trabajo y entendido en las faenas rurales como su hermano Floriano. Linda la población con la Laguna Yhama Laso.

Don CARLOS ZECCHI

Establecimiento "San Carlos"

A quince leguas de Espinillo se halla uno de los mejores establecimientos propiedad de don Carlos Zecchi. Abarca una extensión de cuatro leguas de campo alambrado, con potreros, corrales y apartadores modelos. Cuenta con cuatro mil cabezas de ganado de alta mestización. La mayoría de los toros son de razas Polled Angus.

El señor Zecchi es uno de los primeros pobladores en el Chaco Argentino 1893 y se halla radicado en Espinillo desde 1907. El señor Zecchi tiene como encargado general a don Carlos Antonio Alberto, pero acostumbrado al trabajo y a pesar de su edad avanzada atiende personalmente sus intereses.

Establecimiento "San Carlos" — Pialando un ternero

Don Carlos Alberto, encargado general del señor Zecchi

Establecimiento "San Carlos" — Señalando un ternero

El nietecito dando de comer a las aves

El señor Zecchi con un grupo de sus familiares

Estancia San Antonio Pichilae

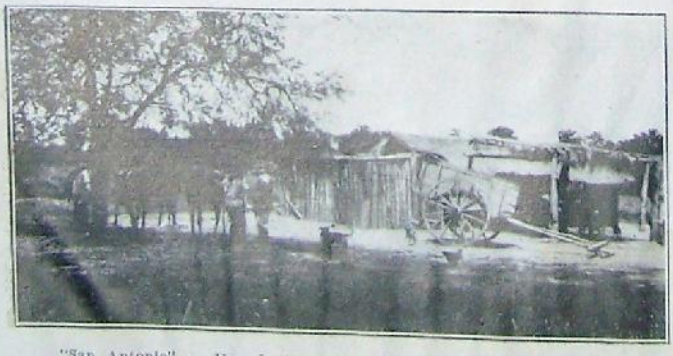
Este importante establecimiento de don Carlos Montanaro se halla dividido en varios potreros con todas las comodidades modernas, con grandes tajamares. Ocupa una extensión de seis mil hectáreas con dos mil cabezas de ganado vacuno, tiene una buena partida de ovejas. El encargado es don Rodolfo Gallardo. El señor Montanaro tiene su residencia en Clorinda y como un hombre de gran actividad acaba de establecer una importante fábrica de jabón, la primera en su género.

Establecimiento "LORO CUÉ"

Fué fundado por don Gabino Barreto, un hombre incansable para el trabajo, falleció hace poco en la plenitud de la edad, hoy la propiedad bien poblada y alambrado se halla a cargo de don Fidel Cabrera, su actual propietario y la población en Espinillo, una cómoda vivienda fué adjudicada a la señora Antonia Barreto de Cabrera.

Estancia "Santa Catalina" de Don Tomá Montanaro

Don TOMAS MONTANARO



"San Antonio" — Uno de los puestos del Establecimiento de don Carlos Montanaro

En el punto denominado Chagaday se halla ubicado uno de los buenos establecimientos del Chaco. Ocupa una extensión de cuatro leguas y pastan en el campo cuatro mil quinientas cabezas de ganado vacuno. Se halla bien alambrado con cinco tajamares artificiales, el campo se encuentra dividido en varios potreros para seleccionar la hacienda. Cuenta con grandes y cómodos corrales, bretes y apartadora.

A cuatro leguas de la misión Tagagalé de los padres jesuítas. Cuenta con un auto camión para el servicio del establecimiento. El señor Montanaro atiende personalmente la marcha del establecimiento, secundado por el gerente don Saverio Salerno.

Un rodeo en "Santa Catalina", Estancia de don Tomás Montanaro

"Santa Catalina" — Uno de los tajamares

"Santa Catalina" — Un aspecto del Establecimiento de don Tomás Montanaro

Establecimiento Jocó Caldá

Circundado por el arroyo permanente que lleva el nombre del establecimiento se halla ubicada la estancia de los señores Montaner Hermanos. Abar-

"Jocó Caldá", de los señores Montaner Hnos.

"Jocó Caldá"
Volteando un potrillo

ca una extensión de dos leguas alambrados, divididos en varios potreros. Pastan en el campo 1800 cabezas de ganado, hacienda bien mestizada.

La población se encuentra a 3 leguas de Pilcomayo. Constituyen la sociedad los señores Antonio, Gerónimo, Miguel y Fran-

"Jocó Caldá"
Uno de los galpones

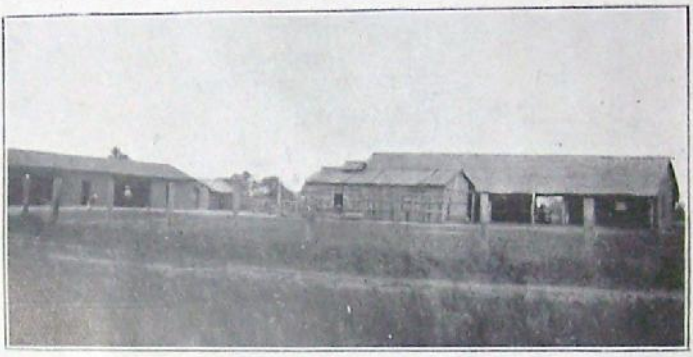
Un grupo del personal

cisco Montaner, y de común acuerdo dirigen la marcha de sus negocios. El encargado general es don Lucas Gaete.

"Jocó Caldá", de los señores Montaner Hnos. — Marcación en pleno campo

CURUPAYTY

Se denomina el establecimiento de don José Falabella. Se halla instalado con las mejores comodidades. Cuenta con cinco mil cabezas de ganado mestizo. La propiedad que ocupa la estancia del señor Falabella linda con la Laguna Blanca.



"Curupayty" — Sección galpones del Establecimiento de don José Falabella

Un rodeo de mestizos en Curupayty, Establecimiento de don José Falabella

Dr. GUILLERMO AUGUSTO ROJAS
Abogado
CORRIENTES

Dr. CARLOS BANKS
Médico
SANTO TOME

Dr. ERNESTO VELAZQUEZ
Abogado
FORMOSA

Dr. GUILLERMO DE LOS RIOS
Médico
BELLA VISTA

Dr. J. ANTOLIANO GARCETE
Abogado
RESISTENCIA

Dr. EUSEBIO A. TABOADA
Médico
ROQUE SAENZ PEÑA
(Chaco)

Dr. MIGUEL SILVERA
Médico
BELLA VISTA

Dr. ANTONIO TABOADA
Abogado
RESISTENCIA

Dr. VICENTE ALVAREZ
Médico
LOS ANGELES
(Chaco)

Dr. BLAS L. DOMINGUEZ
Cirujano Dentista
RESISTENCIA

Dr. LUIS S. MACHAIN
Abogado
FORMOSA

Dr. FEDERICO MUÑOZ
Médico
BELLA VISTA

Dr. MIGUEL I. ORTIZ
Médico
LAGUNA BLANCA
(Formosa)

Dr. AQUINO
Cirujano Dentista
SANTO TOME

Dr. NICOLAS COPULO
Abogado
POSADAS

Dr. JUAN L. MALLORQUIN
Abogado
FORMOSA

Dr. NATALIO COHAN
Médico
FORMOSA

Dr. LUIS M. TAPELLA
Médico Oculista
Jefe de Clínica del Servicio de Ojos del Hospital Argerich. Médico Oculista del Consejo Escolar de San Isidro
Consultas de 15 a 17 horas
U. T. 23, Buen Orden 2517 PAVON 2234
BUENOS AIRES

Dr. ANGEL F. RIOS
Ex Jefe de Clínica Médica de la Facultad de Medicina de Asunción, Ex Jefe de Sala del Hospital de Clínica
Clínica General. Enfermedades de Señoras. Tuberculosis. Niños, Venéreas y Sífilis. Atiende de 8 11 y de 15 a 18
Saavedra entre San Martín y Belgrano
FORMOSA

Dr. ARRIOLA MORENO
Médico
Ex-interno del Hospital Rawson de Buenos Aires
Ex-Asistente a las Clínicas de los Hospitales Necker y la Charité de París
Enfermedades del corazón, pulmón, estómago y riñón
GOYA Prov. CORRIENTES

Dr. COSME J. MANZONI
Médico
Del Servicio de Niños del Hospital "Alvear". Médico del Departamento Nacional de Higiene.
Consultas de 3 a 5 p. m.
U. T. 0231, Flores RAMON L. FALCON 1314

- Guia de Profesionales -

Dr. MARQUE
Sub-Director del Instituto "Alfredo Lanari" de la Facultad de Medicina. Jefe del Servicio de Fisioterapia del Hospital de Niños a cargo del Servicio de Neurología del Hospital Santa Lucía. Ex-Sub-Director del Hospital de Niños
U. T. 44, Juncal 1266 — PARAGUAY 1462
A horas previamente solicitadas

Dr. ERCILIO RODRIGUEZ
Jefe de Clínica de la Cátedra del Profesor Castex
Médico del Hospital de Clínicas
U. T. 44, Juncal 4354 — JUNCAL 2193

Dr. LAZARO B. TORANZOS
Médico Cirujano y Partero
Director del Hospital
SANTO TOME

PROSPERO J. MAGALDI
Escribano Público
MONTE CASEROS
(Corrientes)

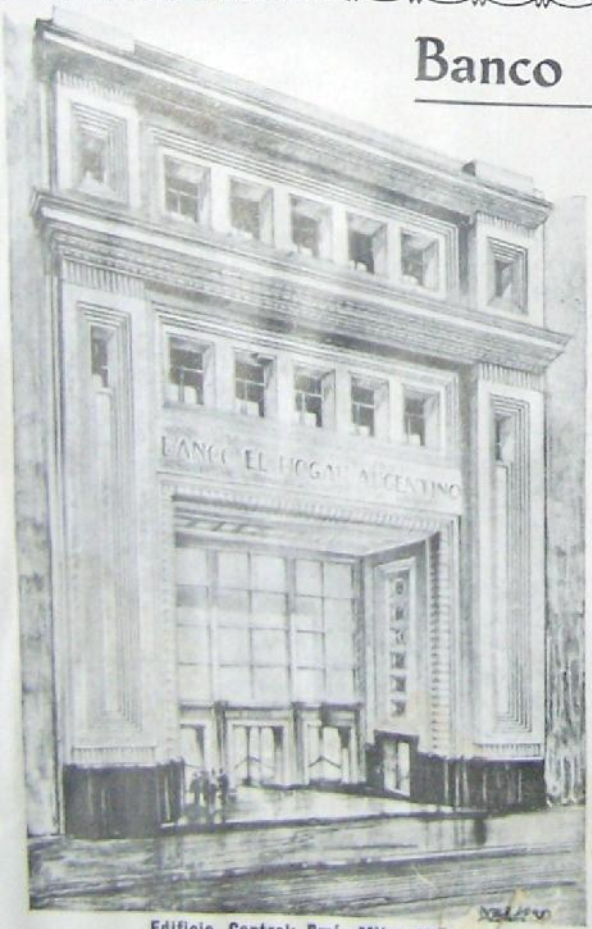
Dr. BENJAMIN FRUTOS
Cirujano Dentista
FORMOSA

Dr. ANGEL LUIS BATTILANA
Médico Cirujano
GOYA

Dr. EDUARDO M. CASH
Jefe de Trabajos de la Facultad de Medicina
Jefe de Consultas del Servicio Vias Urinarias del Hospital Nacional de Clínicas. Jefe de consultas del Servicio de Vías Urinarias del Hospital Ramos Mejía
Consultas de 14 a 18 horas
U. T. 31, Retiro 0910 — MAIPU 916

Laboratorio de Prótesis Dental del Protésico
JORGE P. ALMEIDA HUERTA
Diplomado
Trabajos en Platino, Oro, Caucho y Hecolitt
NAON 922
de 7 a 10 horas — Flores
BUENOS AIRES

Dr. MIGUEL E. BENITEZ
Ex-Médico del Hospital T. Alvarez. Médico de la Protección de la Primera Infancia. Especialmente Niños
Consultas de 7 a 9 y de 14 a 17
U. T. 52, Belgrano 3882 — CABILDO 1573



Edificio Central: Bmé. Mitre 57

Banco El Hogar Argentino

Fundado en Setiembre de 1899
Capital realizado $ 50.000.000 m/n

Descuentos de Letras y Pagarés

Adelantos en Cuenta Corriente

Hipotecas, Préstamos para Edificación, Ventas de Propiedades con facilidades de pago, Administración de Propiedades, Alquiler de Cajas de Seguridad Custodia de Títulos y Valores Cobranzas por cuenta de Terceros

Abona

Por depósito en Cuenta Corriente 1 o/o
" " " Caja de Ahorros 5 o/o
" " a Plazo Fijo, convencional.

CASA MATRIZ
Bmé. MITRE 575 y FLORIDA 147

SUCURSALES
Rosario de Santa Fé - Bahía Blanca
Córdoba - La Plata - Rafaela
Asunción (Paraguay)

LOTERIA NACIONAL DE BENEFICENCIA DEL PARAGUAY S.A.

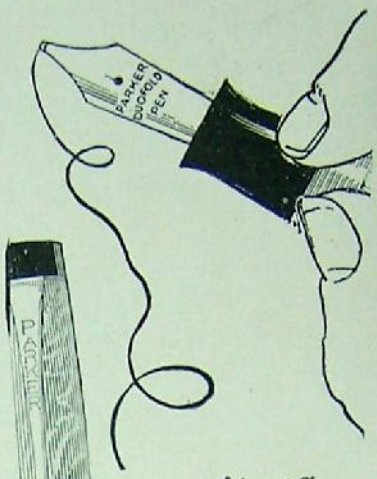
Administración General

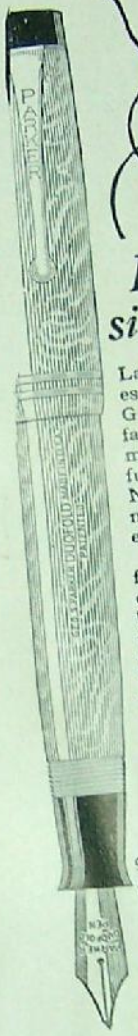
BENJAMIN CONSTANT 429

TELEFONO 8059

CASILLA 24

ASUNCION





Escritura sin Esfuerzo

La escritura sin esfuerzo es la última mejora de Geo. S. Parker para facilitar el uso de las maravillosas plumas-fuente Parker Duofold. No se acalambra la mano escribiendo con ellas.

Pida Ud. una pluma-fuente Parker Duofold en uno de los cinco brillantes colores, o en modernísimo negro y perla. Entérese por sí mismo de cómo escriben sin esfuerzo de parte de Ud.

Senior $24
Junior $16.: Lady $16.

Distribuidores:
The River Plate Supply Co.
Moreno 775
Buenos Aires

Parker Duofold

SE VENDE EN TODAS PARTES

REPRESENTANTES EXCLUSIVOS

THE RIVER PLATE SUPPLY Co.

769 - MORENO - 775 Buenos Aires

La pluma-fuente y lapiz que Vd. tarde ó temprano comprará.

JOCKEY CLUB

Bar - Confiteria - Billares

Fábrica de Helados

Bonifacio E. Gutierrez

COLON 479 — GOYA
Teléfono: 144 — (Corrientes)

JOSÉ V. SANCHEZ

Construcciones en general. Proveedor de materiales para obras. En venta y con facilidades de pago los siguientes artículos: Ladrillos, Mosaicos, Aberturas, Maderas, Arena, Pedregrullo, Artículos de mimbre, Bicicletas, Autos Ford nuevos y de uso. **Operaciones en general.** Adquiera los artículos que produce esta casa y fomentará el progreso local.

Sea localista y progresaremos...

Agente del Ford, el auto universal. Agente de los insuperables pneumáticos Continental y Goodrich.

Agente de los equipos y esquiladoras Lister. Canteras de Arena y pedregullo lavado. Servicio de cabotaje con vapor "Alcides", lancha "La Chita" y chata "Nora Hilda". Fábrica de mosaicos, ladrillos, artículos de mimbre.

MONTE CASEROS—Teléfono 52—(CORRIENTES)

Lorenzo Dominguez

Talabartería y Fabricación de Armazones de Monturas de todas clases. Aserradero a vapor. Especialidad en Confección de Monturas Chaqueñas

EMPEDRADO — (CORRIENTES)

MICHELINI Hnos.

Aserradero "PIÑERAL"

Depósito de Pino y Cedro. Ventas por Mayor y Menor

SANTO TOME — (CORRIENTES)

SALVADOR ROMANO

Sastrería "BELLA VISTA

Artículos generales para hombres
Agente exclusivo de los productor "VIC"

BELLA VISTA — Teléfono 72 — (CORRI

EULOGIO GOIRIZ

Dibujante Fotógrafo

Estudio: SAN JUAN 738—Particular: RIOJA 1011
(CORRIENTES)

"Comercial Hotel"

ISIDRO MONTANER E HIJOS

Confort moderno. Amplias habitaciones. Precios módicos, son las características del **Comercial Hotel.** Especialmente atendido por los dueños del establecimiento. Ubicado en el centro mismo de la ciudad con tranvías a la puerta a todas direcciones

CARLOS PELLEGRINI 46
BUENOS AIRES

JUAN B. BALBI

Ramos Generales. Comisiones en general

MONTE CASEROS — (CORRIENTES)

Hotel "El Chaqueño"

— de —

JOSÉ MACLUF

Comodidades para Familias y Pasajeros, Higiene,
Atención y Economía
Atendido por el Propietario

Calle San Martín entre Saavedra y Pringles
FORMOSA

CAFE CENTRAL

— de —

ESTEBAN ESPINDOLA

Especialidad en Cocktail
Café Expres

25 DE MAYO esquina BELGRANO—Teléfono 155
FORMOSA

EL SALTEÑO

— de —

ALI E TANO EGUES

...nacén y Tienda. Acopio de ... del País.
Cobr... y Venta de ... guay).

DE... T... (F. C. F. ... ORMOSA

FARMACIA "ALBISU"

— de —

ESTELA SOLARI

Farmacéutico Nacional

MONTE CASEROS CORRIENTES

JAVIER SAGARZAZU

Tabacos (Certificado A. 86 azul)
Tabacos Paraguayos especialmente. Yerba mate.
Cambios

MONTE CASEROS CORRIENTES

JULIO F. BALBI

Comisiones en General y Asuntos Jurídicos

MONTE CASEROS CORRIENTES

EUGENIO LAFFONT

Escritorio: Rioja 425 al 31
Direc. Telef. Laffont-Corrientes. Tel. 320
Casa Establecida desde 1890

Empresa de Transportes Fulviales en General

Chatas Corral. Especiales para conducción de ganado en pie. — Bretes y Potreros para el servicio de la Empresa. — Remolques y lanchas para paseo en todas direcciones. — Corralón de maderas y leña. — Aserradero. — Operaciones garantidas en campos y haciendas. — Consignaciones. — Representaciones. — Agencia Marítima. — Operaciones Aduaneras. — Importación y Exportación. — Despachos en General

COPELLO Hnos.

Herrería, Carpintería y Aserradero a Vapor

PASO DE LOS LIBRES CORRIENTES

OPTICA Y FOTOGRAFIA
"LA ARTISTICA"
— de —
E. ZAPICO FERNANDEZ
Primer Instituto Optico Medical
Al lado del Café Buenos Aires

SAN JUAN 738 CORRIENTES

RESTAURANT "[illegible]R LD"

ANTONIO [illegible]

FIDEERIA "SANTA CATALINA"

— de —

FELIPE BRUSCO y AGUSTIN CERVERA

Gran Fábrica de Fideos Amerillos, Blancos y de Sémola Empaquetados

MANUEL VILADESAU

Gran Establecimiento Musical

ASUNCION — BUENOS AIRES — CORRIENTES

Conservatorio "Fracassi"

Fundador:

E. A. FRACASSI

Premiado con Medalla de Oro y Diploma de Honor por el Sup. Gob. de la Nación. Concurso 1910.

Director: A. R. Fracassi
Co-Director: A. de Angelis

Sede Central:
367 - AVDA. CALLAO - 367
U. T. 38, Mayo 0844

Sucursales en la Capital:
RIVADAVIA 3595
U. T. 62, Mitre 9565

CABILDO 1925
U. T. 52, Belgrano 3515

RIVADAVIA 6197
U. T. 66, Flores 6876

RIVADAVIA 8293
U. T. 67, Floresta 8455

CORRIENTES 4640
U. T. 65, Chacrita 1371

Horas de Secretaría: de 8 a 20
400 Sucursales en la República

"CROSA HOTEL"

CLORINDA, TERRITORIO DE FORMOSA

Primer Establecimiento en su género instalado con las comididades y confort necesarios para pasajeros.

Servicios y precios
sin competencias

CLORINDA

JORGE ALEMAN

Almacén por Mayor

Acopio de Frutos del País

Por [illegible] Establecimientos ganaderos, C[illegible]ajes

[illegible]ientos: Campos 6º Infantería y Aya-

[illegible]antería de Bolivia y Gendarmería

[illegible] Línea de Formosa

FORMOSA

Casa de ROMEA Hnos.

Depósito exclusivo de los vinos "San Juan" y "Mendoza". Agentes únicos de la Cervecería "Bieckert". Representantes de la Máquina de Escribir marca "Ideal" y Portátil "Erica". Depósito permanente de las afamadas máquinas parlantes "Decca". Surtido completo en discos de los mejores autores. Accesorios. Proveedores de los vapores de la Compañía Nicolás Mihanovich Ltda. S. A. Almacén al por mayor y detalle. Ferretería. Carnicería y Frutos del País.

Teléfono 193 FORMOSA

EL NUEVO CAMION FORD

Los mejores y más recientes modelos de coches

Unicos Agentes:

MONCALVO Hnos.

FORMOSA

AGENTES DE LA CHEVROLET

Existencia permanente de Repuestos y Accesorios

Unicos Agentes:

ORQUIN HERMANOS

FORMOSA

ALIVIE LA CRISIS. CONSUMIENDO

CUÑATAI

El mejor jabón por el menor precio es nuestro lema

M. LITOVSKY

FORMOSA

Farmacia "EL INDIO"

La más surtida. La mejor atendida y la que vende más barato, es la que con la mercadería recién recibida en los últimos vapores hace ascender su capital

a 110.000 $ m|n.

Correspondiendo con ello al gran favor que el público le dispensa por ser de sí una garantía para el público y de las buenas preparaciones de los señores médicos. Los pedidos del centro se despachan en el día. Gran Laboratorio de Análisis, en su gran local en los bajos del Club Social.

Director Técnico: Aquiles T. Tarantini.

Gerente Administrador: Francisco Badía.

FORMOSA

INDICE

CORRIENTES

	Pág.
Aserradero Hardcastle (S. A.	44
Angulo y Cía.	75
Argilaga Hnos. y Cía.	81
"Aguaceros", Cabaña	90
"Albisu", Farmacia	98
Aeroposta Argentina	101
Almandos Almonacid, Capitán V.	102
Alvarez, Juan B.	114
Anuncios Comerciales	177 a 181
Bregains, Concepción Goitía de	50
Bella Vista	65
Beltrán Hermanos	70
Beltrán, Rafael	73
Beltrán, Dr. Ramón A.	108
Baibiene, Dr. Américo	114
Bedoya, Carlos P.	115
Banco El Hogar Argentino	177
Café "Buenos Aires"	45
Canelini C. F., Sucesión	46
Ciolli, Ovidio L.	74
Carcaño, Antonio	76
Casco, Celestino	77
Cabaña "Aguaceros"	90
Curuzú Cuatiá	104
Compañía Internacional de Teléfonos	116
"Comercial", Hotel	179
Descripción General	1
Damas de Sociedad	24
Danuzzo, Rodolfo	53
De Barbieri, Carlos R.	90
Estancia "San Florencio"	50
Estancia "Santa Isabel" y "La Tilita"	53
Estancia "Luján", "Armonía" y "Estrella"	58
Empedrado	64
Estancia "La Amelia"	86
Figuras de la Política y del Foro	27
Fábricas e Industrias	140
Gill, Pérez y Cía.	45
Goitía, Dr. Filomeno	49
Guareschi Hnos.	75
Goya	110
Gutiérrez, Bonifacio E.	113 y 79
Guía de Profesionales	176 y 177
Instituciones Culturales	17
Iribas, Dr. Miguel Angel	36
Instituciones Bancarias	37
Ingenio "Primer Correntino"	42
Ingimbert, H.	47
Itatí	103
Laffont, Eugenio	180
"La Gran Galera"	46
"La Ciudad de Venecia"	47
"La Estrella"	47
Legeren, Benito	86
Liebig's Extract of Meat Cº Ltd.	93
Meabe, Ernesto L.	58
Mansutti, Luis	73
Muñoz, Dr. Federico	77
Mercedes (Departamento)	87
Monte Caseros	97
Mantilla, Manuel F.	117
Nalda, Adriano	42
Palma, Juan Bautista	77
Puchulu, Juan	82
Paso de los Libres	85
Polanco, Justo	89
Periodismo en Corrientes	118
Parker, Duofold	178
Piccardo Ltda. (Cigarrillos "43")	181
Romero, Dr. Luciano, Suc.	49 y 82
Red Telefónica (Compañía Internacional)	116
Sociedad Correntina de Hacendados	48
Silvera, Dr. Miguel	72
Sicardi, Ireneo	76
Santo Tomé	78
Soto, Teófilo	81
Solari y Jofre	97
Speroni y Lomónaco	97
San Roque	104
Soto, Dr. Numa	113
Saladas	115
Tres Taperas (Sant. Tomé)	82
The River Plate Supply Cº	178
Yapeyú	117
Zibechi Hermanos	89
Zapico Fernández, E.	18

FORMOSA

	Pág.
Anuncios Profesionales	176 y 177
Anuncios Comerciales	178 a 181
Bedoya, Tte. Coronel Secundino	147
Bouvier	149
Brakenridge (Suc. menores)	160
Camino Internacional	132 y 133
Casa Chagra	144 y 145
Clorinda	148
Crossa, Angel	148
Cancio, José F.	150, 151, 152 y 153
Cancio, Germán	155, 156 y 157
Cosentino, Floriano	169
Chir, Alfonso	169
Cosentino, Gerardo Blas	170
Descripción General del Territorio	121
Daneri, Onofre P.	136
Díaz, Vicente	158
Estancia "Moscarda"	154 y 155
Estancia "San Rafael"	160
Estancia "Buena Vista"	161 y 162
Estancia "Toldo-Cué"	165 y 166
Establecimiento "Misión Vieja"	167
Establecimiento "San Blas"	169
Espinillo	170
Estancia "Las Mercedes"	170
Establecimiento "San Carlos"	170
Estancia "San Antonio"	172
Establecimiento "Santa Catalina"	172 y 173
Establecimiento "Joeó-Caldá"	174
Establecimiento "Curupayty"	175
Fontana, Coronel Luis J.	120
Farach, Marcos	145
Falabella, José	175
González, Coronel Benjamín	119
Galeri, Florentino	121
Giacopello, Duilio	137, 143 y 144
Jojot, Emilio	165 y 166
Jojot, Julio	166
Jojot, Enrique	167
Jojot, Augusto	168
Las Lomitas	147
"Las Mercedes" y "Don Benito"	155 y 156
"La Elisa" (Estancia "Parajón")	159
León, Pantaleón	159
López, Manuel	160
Laguna Blanca	164
Macluf, José	141 y 179
Mongelos, Miguel	146
Méndez, Alfredo	146
Maggi, Ramón	147
Moscarda, Deolinda Crossa Vda. de	154 y 155
Montanaro, Carlos	172
Montanaro, Tomás	172 y 173
Montaner Hermanos	174
Núñez, Comandante Hipólito	157
Nicora, José	158
Orquín Hermanos	141 y 181
Perfiles Femeninos	134
Pozo del Tigre	142
Parajón, Florentino	159
Parker, Duofold	178
Rojas, Dr. Marcial	135
Rodríguez y Esteves	137
Soriano, José	138
Sánchez, Manuel	162
Torres, María Chir de	162
Villafañe, Vicente E.	141
Vaesken, Eugenio	161 y 162
Villalba, César	163 y 164
Zechi, Carlos	170 y 171